中華民國僑委會登記證台教新字第壹叁號
香港政府指定刊發有關法律廣告之有效刊物
工商日報
The Kung Sheung Daily News
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5－283378－80（三線）
經理部：5－281521－3（三線）
營業部：5－279307，5－280708，
中區辦事處：5－225495，5－221238。

越南華僑家書訴盡大逃亡慘劇

寧葬身魚腹不願偷生魔域

傾家蕩產但求兒孫獲新生

越共製造世紀大悲劇‧妄顧人命國際竟無覩

【本報訊】本報昨日獨家報導有關越南難民在家書中，透露出目前越南情況及難民逃亡之內幕，現將其中一封家書全文刊出，信中不但揭露了越共與偷渡集團勾結的卑劣行為，更令人吃驚的是，難民即使付出高昂的偷渡費，但乘搭逃亡的船隻卻大多殘破不堪，逃亡者的生命根本毫無保障。

難民船逃亡途中沉沒事件，逃亡者慘遭大海吞噬，家書裏有了多次的紀錄，這些紀錄僅記載了寫信者所獲悉的不完整資料，而且只是去年十一月份短短一個月內發生的事，但紀錄中的死亡人數已多逾千名，寫信者強調這些數字已經十分保守，絕無誇大，由此可見，在逃亡中沉船慘遭大海吞噬的全部難民人數，相信必定驚人。

讀者閱讀今日刊出的越南華人家書，也可進一步瞭解越南難民目前的悲慘處境，他們為了逃離越共魔掌，一面千方百計向親友籌借偷渡費用，卻又擔心船沉人亡，日夕憂慮，因為他們得知一旦登上逃亡船隻，便等於一隻腳已踏入鬼門關，另一隻則踏在自由世界，只有聽天由命。

一字一淚流盡父子悲歡離合情

家書中一字一淚，字裏行間充滿人類悲歡離合的情懷，其中一段是，越南華僑一位慈父勸勉成功逃亡的兒子，言詞感人肺腑，父子之情溢於言表。

以下是一封越南華僑寄給兒子的家書全文：

××：「我記得我們送船那天，當我們過了檳樹天渡碼頭到逆小渡碼頭，你已上了四五四號船，我們沒有看見四五四號船泊在何處，聽說是泊在遙遠的小島後面，我乃讓×霞，×忠，×燦上小渡船仔過去四五四船送你，等背年的一個悟了解走半公開捷徑的實況，×珊，你媽，何先生及我在小渡碼頭等船仔，天微雨刮風，四五四號及一三四九號船的搭客擁擠了我們無法上渡船仔，當時才聽岸上有人說，昨天扣留以送客為名而搶亂的六名送客云，我們為×霞等人担心，約一小時，×霞他們回岸說：公安警告不可上大船送行，但沒有為難我們，由此有十一名送客當第一批搭客上船時搶亂避在四五四號船倉的關係人，附着×霞們問長短。」

信中又說：「當晚聽澳洲廣播，今（編者按：七八）年殺大颱風將於十月廿四日經關島，廿六日到菲律賓，為父震驚，半夜三點鐘，起身看天氣，只見皓月、星光，萬里無雲，風很靜，我面向天默祝你們四五四號船很安穩中航行，如是連續幾晚，約凌晨四點就起身睇天，日間也注意天氣狀況，我們這樣想，西貢天氣好，遙遠海的天氣一樣好的，並要隨即一連四天，天氣十分晴朗，稍為安慰。」

「到廿六日下午四時左右，西貢才有微雨刮成，電台廣播颱風已吹過菲律賓，將於廿九日及卅日颱風吹到越南沿海一切沿海，我們倍加担心，不過我們估計以正常的航程，四五四號船在十月廿九日之前已到達馬來西亞了。」

值得一提的事：十月廿三日住阮廌街的×顯兄說，十月二十日在頭頓啓航的三三七號船未到崑崙島遇暴風雨沉沒，船上經過三百人，只有一人生還，有兩隻比較細的船，一齊出發，三三七號船大個先，當遇暴風雨時，二隻比較細的木船流在後，及時回航而報導的。

怒海吞舟三百人僅一人生還

「十月卅日我街×溫，住穩省街，有女搭四五四號船，聽到一三四九號船沉沒死很多人，嚇了一跳，我半信半疑，就追尋事實，一三四九號船當日因船側入水未能同四五四號船一齊啓航而留下修理，十月廿六日十時啓航，下午五時觸礁沉沒，死亡約二百多人，約八十多人全到車腸水泡，幸而潮水漲漂流到岸，由漁艇救，時已晚間十一點了，生還者後來獲得公安分批分派到其他木船去了，到十一月一日未有四五四號船的消息，我們十分憂慮，由此我患了咳症近來才好轉。」

「……十一月七日，×溫兒子於六日下午三時收到由香港拍來電報，到此才証實四五四號船安全到馬來西亞。」

信中又稱：「十一月十一日我們得到驚人消息：十一月九日由頭頓啓航的一五〇二號船沉沒，據生還說，啓航約八小時未到崑崙島，風浪很大，船觸礁入水就回航，當回航途中[illegible]因搭客食完[illegible]的皮及尼龍袋亂丟[illegible]，但入船的水是不留情的，當水升到人們的胸口時，約凌晨四點發電機熄了，漆黑一片，絕望的驚呼，飲泣，怨恨，形勢混亂，可憐三百多人的性命被無情大海浪吞噬，有一隻打魚船救起四十多人而已。

黑夜孤舟難抗狂風巨浪死神臨

「十一月十八日又一令人意想不到的震驚全胡志明市的消息，一艘本地鐵船長廿八碼號CHI，MAI可載六百人，組織籌備五個多月，準備直航香港的，船分三層，倉底三層有冷氣設備是給幾家主持人的家眷優先上船的，當在格垃碼頭給搭客上船時，搭客多爭先坐第一層，約上得四百人左右，沒有秩序，以至上重下輕，船側沉沒，死亡約二百多人。

同日，檳椥（註）亦有一隻木船準備啓航，拔錨拔不上而開動船機助拔，因失平衡船翻沉沒，死亡人數未詳，只知道有四十人因公安認為該船載人數超額，阻止上船，四十人幸免於難。

逃脫魔掌緊記身為中華兒女

十一月廿四日據×佬松由薄寮（註）同西貢說：一隻十六碼木船由薄寮啓航沉沒後，死亡約七十多人，救起約九十多人云云。

十一月份（農曆十月）發生悲劇最多的一個月，死亡人數，人言人殊，事實是有正確的報導，我是以聽來最少的人數寫出，以免誇大。

你媽表示，陶仔如果去遲些，真不敢讓他冒險。

你成功脫離困境，從此在人生旅途上你邁進一步，平地青雲，將處於物質文明的國度，但都是居人籬下，你總要記得你身為中華兒女。

古有明訓，保重身體如孝順父母，潔身自愛，發奮圖强，意誠，心正，身修，家齊，治國平天下，我們恭喜你鵬程萬里。

父某權
母某娟
一九七八年十二月十七日

本來我有意思坐第四批 Panama，可惜你的 Brother-in-law 仍未寄錢往香港，我只得「望梅止渴」，所以我告訴你，做人要奮鬥爭氣，姊姊埋骨越南也值得的，你知嗎？姊姊的雙眼又發作了，醫來醫去總不好，我灰心了，再下去不知會不會盲呢？
[illegible]

血‧淚‧家書

註：檳椥及薄寮兩地均在越南南部下六省。

越共官民喪盡天良騙盡難民金

以下是一封來自越南的家書，透露國際偷渡集團與越南政府勾結圖利的情形。信中指出：「關於海×號鐵船事件，你在香港會報道過我們，十×月十一日又一艘外國鐵船啓航，類似海×號約二千多人，每大人計十二兩，十五歲以下收一兩或兩兩（政府收大人十兩，十五歲以下免，但沒有明令規定，所以叫做半公開。木船收些些，政府收大人六兩，十五歲以下免）。木船主辦人收大人十兩，九兩、八兩不一，視乎木船的設備及主辦人的商業道德，尚有些人還喪盡天良，過人的金逃之夭夭，受愚的人亦不少，苦難、苦難。」

「初期辦木船的人漁利相當，有錢人多已離開越南，除下的心有餘而力不足，所以很多木船不够人數開航，甚至有一說外國鐵船登記人數未足額，我們便等待大減價。我們沒有經濟能力就與登記鐵船或木船的主辦人商洽『出去找數』，如果行得通的話，你幫忙應承負起『人到找數』（但不可交錢先）當有人訪你看看你有沒有能力找數，那個人會拍電報同越南給辦船的人知道香港的我們親人經濟能力來取決。這雖然是難為的事，但沒辦法中想辦法。當然我們要匯實×興（名字為本報所删去）進行寄錢給你，你已有錢在手才進行的。」「最實際是交換錢的方法，錢已到我們手上，我們選擇風平浪靜的臘二、三、四、五月，又自己認為滿意的船才最安全是搭外國鐵船。」

信中又說：「近來馬來亞海岸難民的悲劇很多，尤其不詳細的，如你在香港報發載上逃難民的消息，認為值的是台灣救起的人說：他們食親人的屍體，只聽澳洲廣播，你不妨剪下一段，等待你再寫信給我們，一齊寄來，過不可寄有關越南政治問題就可了。」

另一封來自南越的家書，透露蛇船分數批出發，有些到達馬來西亞。

無錢之金祇得望洋興嘆待來生

該封信說：「爸爸的信說得很詳細，希望你收到信。多寫信回家，個個都等待着你及×姬的信。在難民營中，可有遇見×娟？還有矮仔明（×明），×冰、×標、×傑三位表弟妹，十四號妹芳，×玲，廣的弟弟×燦，十七號×姐的哥哥×楨舟，×瓊，×儀等人？這批人是你去後才起程的，全部到達馬來西亞，只有×楨舟與×燦是坐海×號貨船的，現在第三批第四批巴拿馬船已開始起航，本來我有意思坐第四批巴拿馬船，可惜你的姊夫仍未寄錢往香港，我只得『望梅止渴』，所以我告訴你，做人要奮鬥爭氣，姊姊埋骨越南也值得的，你知嗎？（以下由本報略去）」

停泊菲島東安輪五名難童患痲疹

醫務人員已將其隔離 菲政府准續停留七天

【路透社馬尼刺一月四日電】停泊在菲律賓的東安輪上，今日發現難民中有五名兒童患有痲疹病後，菲醫務人員經已上船預防該種病會在船上蔓延。同時，菲政府已答允該輪在馬尼刺可再逗留七天。

聯合國難民機構稱，該五名兒童經已立即被隔離至一艘菲律賓海軍艦上，而東安號上其他兒童經已獲接受注射預防。

聯合國難民公署代表華納彼逵宣佈，紐西蘭經已同意直接在東安號上收容部份難民。

紐西蘭大使巴巴拉‧安格斯稱，該批難民大概會於下星期前往他們的新家庭。

彼逵形容紐西蘭率先宣佈收容東安號難民是一個突破。

他又表示，西德、澳洲及美國亦同意從馬尼刺的二千人難民營中收容其中幾百名。法國方面雖未表示收容多少難民，但亦顯示願意收容。

在巴黎方面，法國政府官員今日稱，法國收容東安號上一些難民，但只限於那些懂法語，在法國有親屬及[illegible]法國殖民地軍隊服務過的難民。

今日較早時，菲政府表示已向十九個包括日本的國家呼籲收容東安號上的難民，該船可能再多逗留一星期，以等待十九國的反應。

西德已答允收容廿名東安號難民

【法新社馬尼刺一月四日電】菲副外長恩格斯今日稱，西德經已表示有興趣收容東安號二十名難民。

恩格斯稱，政府經已批准聯合國難民公署一星期時間去確實十個國家是否願收容東安號上的一千一百七十名在外國有親屬的難民。

澳洲及德國在較早經已同意分別收容馬尼刺難民營中的二百人，一百五十人。恩格斯稱，澳洲已預備於六月收容他們。

恩格斯稱，美國經已[illegible]

方便馬迷 沙田賽馬 火車加班

【本報訊】九廣鐵路局宣佈，本週六（一月六日）加開上下行特別班火車各三班，來往沙田馬場站。

本週六之特別直通火車，從紅磡車站開出之時間為下午十二時三十一分、下午十二時五十七分及下午一時二十分。

回程方面，亦有三班特別車從沙田馬場接載乘客往九龍。此外，鐵路局又將三班普通班次之火車改經馬場車站接載乘客。該三班車經馬場車站之時間為下午四時三十一分、下午六時四十二分及下午七時十六分。

特別車之行車時間為二十分鐘，時間表將在九廣鐵路各車站及馬會場外投注處公佈。

九廣鐵路局發言人鼓勵乘客前往九龍車站之[illegible]次之火車行車時間表略有更改。該日由上午十時三十分至下午十一時之間的行車時間表更改如下：

本週六由九龍開出：上午十一時零九分、下午十二時十一分、下午一時廿二分、下午二時廿分、下午三時零七分、下午三時五十四分、下午五時零七分、下午五時卅八分、下午六時五十六分、下午七時四十六分、下午八時卅二分、下午九時廿一分及下午十一時。

本週六由羅湖開出：上午十時五十二分、上午十一時五十一分、下午十二時四十九分、下午一時四十三分、下午三時、下午三時卅八分、下午四時卅五分、下午五時四十八分、下午六時廿八分、下午七[illegible]

越南官民組織搾財輸出難民

續有數千難民正乘破船首途來港

遠東評論指越共已搾得難民財數千萬美元

【本報訊】據剛出版的遠東經濟評論透露：一艘滿載三千名越南「難民」的船隻，已由越南政府的難民出口機構安排，駛離胡志明市，正向本港方面開來，同時，另有兩艘船隻亦正在越南輸出「難民」中。

「遠評」消息說：這個越南政府半公開式的難民出口機構，其目的除了撈取金錢外，更重要的是為了排斥華僑和不受歡迎的人士，而港府對此消息亦已有所聞。

該份以本港為基地的雜誌又說：參與接載難民的商船，為越南船業上的壞分子，他們賺取暴利，而越南政府從經營中可取得二千五百萬美元。

該評論又證實「滙豐」號與菲律賓的「東安」號曾在湄公河三角洲逗留「一些日子」。該雜誌在引述本港保安司發言人的說話時，表示港府對以上消息已有所聞，該保安司發言人說：倘若此等「難民船」真的來港的話，港府當會調查船隻情況，才再決定難民的資格，同時該發言人相信，此批難民將不會獲得正常收容程序處理。

同時，據路透社報導，澳洲移民局局長麥建勒昨日亦在坎培拉表示：由越南政府搾得，專門從事「難民貨物」的不法商人，從運出一條人蛇便收取四千美元。此外，商船為方便其行動和隱藏身份，多掛起其他國家的旗幟。

麥建勒又暗示「滙豐[illegible]民的商船已於聖誕期間離開胡志明市，而第四艘載有二千五百至三千名難民的船隻，則可能朝澳洲達爾文港駛去。

本港政府一名發言人在提及麥建勒的評論說：麥建勒正尖銳的指出這個以運載難民圖利的痛心問題。

雖然已有數項關於第二艘難民船正開來本港的傳說，但港府對此事仍未作出証實。

甘迺迪之建議 港府斷然拒絕

繼德國法蘭克福市市長答允收容「滙豐」號二百五十名難民後，美國麻省參議員愛德華‧甘迺迪亦於週三呼籲本港及菲律賓政府，向數以千計擠滿在貨輪上等待援手的難民，給予暫時收容，但本港政府昨日已正式拒絕愛德華的要求。據政府發言人表示：暫准越南難民登陸，無異鼓勵仍在越南的人士，依照此途徑以達到移民外地的目的。

政府發言人除對美參議員能正視難民問題的行動表示感謝外，他又呼籲西方各國能夠提供更多永久居留權，給予大批正滯留在東南亞各國的難民。

聯國駐港專員將登輪會難民

政府是項行動雖然使「滙豐」號船上二千七百名難民的生機又再幻滅，但據外電報導，本港一位西德和西德領事昨日仍正在談判法蘭克福收留二百五十名難民的建議，其中一個可能是法蘭克福答允收留部份已在港的難民，昨日談判仍未有明顯結果。

此外，港府正考慮是[illegible]

[illegible]能夠跟難民談話，可能扶助他們提高意志。同時，難民專員表示可代轉達港府遵守第一港口的原則。

滙豐難民代表要求神父彌撒

「滙豐」號難民代表朱獻民，昨日要求本港能每星期派遣一名羅馬天主教神父為他們進行彌撒，因為船上有六成難民為天主教徒。

朱氏為前美軍的翻譯員，他請求本港市民能給難民郵票和信封等書寫工具，使難民可以寫信給在美國、法國、加拿大等地的親友，同時，朱氏又希望有更多的冬季衣物送上船上，以免兒童受冷。

撒瑪利亞會函各國駐港領館 協助呼籲各國政府 拯救滙豐東安難民

【本報訊】香港撒瑪利亞會昨日為滙豐號及東安號上近五千名越南難民請命，分別致函各國駐港領事和有關機構，呼籲各國政府拯救難民們脫離苦海。

該會同時向世界各地防止自殺組織，儘速採取拯救難民的行動，幫助這些無助者，防止他們走上自我毀滅的道路。

該會函中指出香港目前已有人滿之患，難再收容更多難民，因此希望所有亞洲國家和澳洲、紐西蘭，特別是美國、加拿大和法國，能收容這批逗留在接近香港的公海水域中已達十二日的滙豐號難民。

函中強調：儘管港府供給食物、食水和醫療，但終非徹底解決的辦法，船上難民必須獲得收容，才是解決之途。

永樂街離奇命案

婦人被掌摑不治 死因尚待今驗屍 分居丈夫助調查

【本報訊】西區永樂街昨晚發生一宗離奇命案，一名婦人，與其分居丈夫發生爭執時，被人用力掌摑後，隨即撲倒地上，經報警後不久即告不治，一男子涉嫌與案有關，已被帶返警署協助調查。

據警方發言人說：該案警方尚未列作何類案件處理，要等待法醫官今日作出驗屍報告始能決定。

命案現場為永樂街一二二號八樓七××室的一間人參行。

死者為四十三歲的婦人羅月友，據坊眾表示，她最近與其姓鄺的丈夫因意見不合而分居，本身的健康亦欠佳，患有糖尿病。

昨晚六時卅分左右，其夫帶有幾分酒意，在外返家，同行者尚有其兄長及朋友，坐下不久，夫婦兩人突然因小故發生爭執，混亂中，死者遭人用力掌摑數下，各人在旁纔加勸阻，但已來不及，在數下掌摑後，祇見女事主突然暈倒地上，昏迷不醒，各人見情況不妙，立即撥電報警，並召救護車將女事主送院救治，抵院後，延至晚上八時許，終告不治。

大地高級遊覽團

美加
十五天 $8,150
廿二天 $12,600
檀香山—洛杉磯—荷里活影城—迪斯尼樂園—聖地牙哥—墨西哥—賭城—三藩市—芝加哥—華盛頓—紐約—水牛城—尼亞加拉瀑布—多倫多—溫哥華等。1月27日 3月3日 4月12日 7月26日
（另夏威夷十天$5,880）

澳洲紐西蘭
十二天全新遊程
$9,390
雪梨—雪梨歌劇院—藍山—墨爾砵—坎培拉—奧克蘭—維多摩螢火洞—羅多路亞—毛里族村落—基督市等。
1月26日（將滿）
4月12日
7月27日

日本本州
五天 $2,590
七天 $3,250
東京—鎌倉—熱海—箱根—富士山—白濱—名古屋—京都—奈良—寶塚—萬博公園—大阪城—大阪等。
1月26，27，28，29日
2月17日 3月3，31日
4月12，13日

韓日
七天 $3,380
九天 $3,750
漢城—華克山莊—景福宮—板門店—東京—箱根—富士山—名古屋—京都—奈良—寶塚—大阪城—大阪等。
1月26，27日 2月17日
3月3，31日 4月12，13日

韓國
四天 $1,790
漢城—板門店—華克山莊—景福宮—民俗村—秘苑等。
乘搭國泰三星客機
早機去‧晚機返
1月28日 2月17日
3月17日 4月12，13日

九州本州
八天 $3,680
鹿兒島—霧島—櫻島—指宿—宮崎—別府—阿蘇火山—熊本—天草—雲仙—長崎—福岡—東京等。
1月24日 2月28日
3月21日 4月13日
（1月29日九天團$3,880）

大地旅運社 中環德輔道中萬宜大廈120－124室
5－233257 5－233260 5－253776
5－227471 5－264133－8（六線）

臘味
有腸皆有膶
膶肉膶腸肥膶鴨
大家買備過肥年
無肉不新鮮
九龍旺角彌敦道
電話四四九二八四

外太空人大舉來襲？各地紛現不明飛體
澳洲空軍又攝得圖片

【吉隆坡四日路透社電】馬來西亞一報章今日刊登一幀被稱為「不明來歷飛行物體」的圖片，該圖由一名澳洲籍空軍在馬來西亞西北部伯特沃斯空軍基地附近攝得的。

這份以英語發行的「回聲報」表示，該名不允透露姓名的機師，昨日持兩幀圖片到該報近檳榔嶼的辦事處，說這是他於上週二在伯特沃斯攝到的不明飛行體。

它表示該機師形容這物體是會「發出鮮明橙色光輝」的，且在它的側邊四週附有若干個窗紋。

據該報表示，這位機師又說它在消失前曾在黃昏時的空際盤旋了約二十分鐘。

澳洲空軍基地當局對此事不允作出評論。該基地駐有兩中隊澳洲空軍幻影式戰鬥轟炸機。

【耶路撒冷四日法新社電】過去兩晚以來，多個不明來歷的飛行物體在耶路撒冷上空被人發現。

據報在兩晚前，「發出藍光的怪狀飛碟」在斯托巴斯山上的「洲際酒店」上空出現。

警方亦感懷疑，但看到它們，於是通知空軍部和氣象局，但該兩個機構皆未能尋出原因。

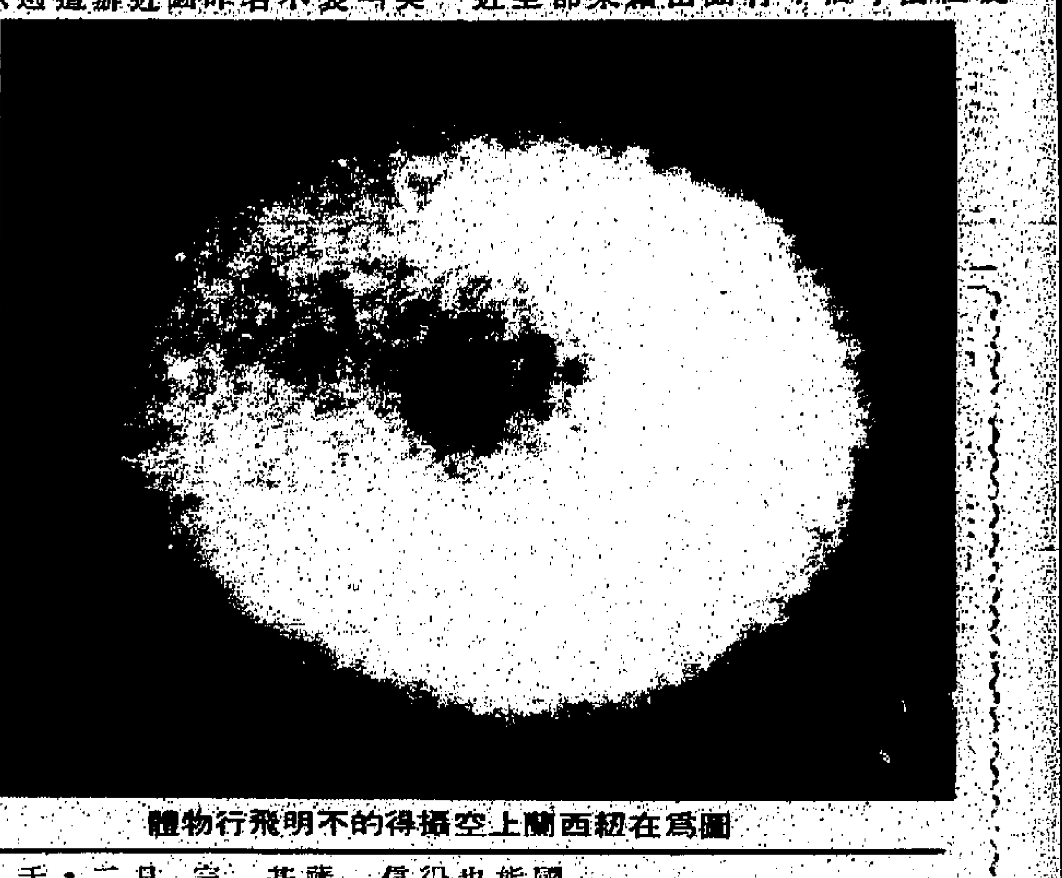
昨晚有兩名「的士」司機報告看見這些不明飛行體。

一警方發言人表示，發現這些物體的事可能是「一項玩笑」。特拉維夫大學一教授表示，他仍不相信它們是外太空的飛船。

【捷克布拉格四日美聯社電】布拉格一報章星期四日表示，若干名讀者最近報告在十二月廿九日黃昏時分，目擊一個「閃紅光的物體」。

布拉格氣象局天文學家表示，據他們觀察並無任何發現，但他們要求讀者看到天空中有「不尋常」的現象時，立即向他們報告。

該報為避免危言聳聽的效果，並不用「不明來歷飛行物體」的字眼。



圖為紐西蘭上空攝得的不明飛行物體

蔣經國總統答覆德記者時強調
我國今後更具信心 突破任何艱難險阻

【台北四日中央社電】蔣總統說：國父推翻滿清建立民國，能化險為夷，轉危為安，也是孤軍作戰，沒有任何外援，仍抗戰的勝利。今天我們[illegible]信心。

蔣總統最近答復德國記者德薩尼提出的問題時表示[illegible]基本事實：

第一、今天中華民國完成成功的土地改革和[illegible]，已經奠定了國家現代化的基礎，今天我們的經濟潛力，我國人民的意志力以及政治穩定性，足以粉碎一切企圖出賣我們、滲透我們、顛覆我們的詭計陰謀。我們有信心面對挑戰，克服困難。

第二、中國大陸人民永遠不會接受共產主義，最近的一次大字報運動顯示大陸同胞普遍要求自由、民主、人權以及過較好的生活，這證明在大陸中國人心不死，而中國文化永遠不會被摧毀，同時中共的統治絕對無法長久。

德薩尼提到，卡特總統曾說，「正常化」不會使台灣人民的福祉瀕於危境，其意何所指？

蔣總統說：卡特總統過去曾一再強調美與中共建交後，絕不會危及我國人民的繁榮，安全與福祉，但從卡特有關與中共關係「正常化」的公開聲明內容來看，美國對於美與中共「建交」後如何保障台灣地區的安全並無明確的安排，僅僅建立在美國政府判斷中共「無意」亦「無能力」侵犯台灣的假定上。這種假定是很危險的，使我們不得不懷疑美國政府所稱將繼續關心西太平洋的安定和維護台灣海峽和平與安定的誠意。

如果美國真有誠意關切中華民國的安全與福祉，則此時最重要的，是美國政府應採取下列有效措施：

一、美國國會應採取立法步驟，以確保台海地區和平及中華民國的安全。

二、保証充分供應中華民國安全所需要的武器。

三、美國國會應立法保障維持並加強雙方實質關係所必需之所有安排與協定。

關於中華民國政府會不會直接與北平偽政權接觸的問題，蔣總統強調：為了保障台灣的安全，為了恢復中國大陸八億人民的自由與權益，我們決盡一切力量，反共到底，絕不與中共談判。

台灣去年貿易總額 達二百卅六億美元
輸歐貨品續有大幅增長

【台北四日中央社電】我國對外貿易蓬勃發展，據政府海關初步統計，去年（民國六十七年）我國進出口貿易總值達二百三十六億美元左右，較前年（民國六十六年）的一百七十八億餘美元，約增加了百分之三十四。

據獲悉：去年輸出貿易金額達一百二十六億餘美元，進口貿易金額為一百零九億美元左右。其中，出口金額較早擬訂的目標一百零七億美元，超出很多，並且順利達成了其後因貿易形勢很好而修正的目標一百二十五億美元；至於進口，雖然也達超過最初的目標一百零一億美元，但未達其後修訂的目標一百一十五億。

據來自韓國消息：韓國去年出口金額為一百二十五億二千萬美元，我國去年的外銷總值較韓國多出一億餘美元，這是我國前年在出口方面落於韓國後，再次超越韓國。

另據悉：經濟部國際貿易局已將今年的對外貿易目標訂為二百七十億美元，與去年實際進出口值比較，將增加百分之十七。

如果今年對外貿易增長率能夠維持去年增加百分之三十四的高水準，今年貿易總值將創下空前的三百億美元以上的紀錄。

【台北四日中央社電】行政院今天說：近年來我們對歐洲貿易，一直處於穩定增長，與十年前的民國五十六年比較，增年率達十五倍以上。

行政院書面答覆立法委員黃哲真的質詢指出：我國對歐洲貿易主要對手國家為西德，其次為英國、荷蘭、義大利、法國等，我國外銷歐洲主要產品為紡織品、電器及罐頭食品等。由於歐市對我國未予優惠關稅待遇，且若干產品銷歐受配額限制，今後如何因應歐洲共同市場新情勢克服貿易障礙，爭取公平待遇，是我們對歐洲貿易的主要課題。

今年一月至九月對歐貿易有很大幅度的進展，貿易總共值二十億八千三百萬美元，其中輸出值十一億八千九百萬美元，輸入值八億九千三百萬美元，出超二億九千六百萬美元，上年同期出超二億六千四百萬美元。

東南亞國家與我國唇齒相依，向為我國重要貿易伙伴，其市場潛力雄厚，我國與東南亞諸國經濟貿易關係的合作與加強，有利於彼此經濟的發展。今年一至九月，對東南亞貿易值共二十億八千一百萬美元，其中輸出值十三億六千二百萬餘萬美元，輸[illegible]

日本三天新年假期
六千萬人湧往參神

【東京四日法新社電】在一九七九年開始的三天內，日本全國各地共有破紀錄的六千八百八十萬人，即全國總人數的百分之六十，趁著晴朗的冬日紛紛前往廟宇和神殿參神，祈求在新的一年內得享歡樂繁榮。

全國警察廳今日報導說，參神總人數超過一九七六年所創下的六千四百八十四萬。其中前往日本中部京都伏見稻荷神殿的有三百二十七萬人，是在三日來最多人前往參神的地方。

該廳又表示在一月一日至三日期間的交通傷亡數字祇有四十七宗，比去年少了二十五宗。

位於成田的新東京國際機場在十二月二十九至一月三日傳統的歲晚新年假期內，共有六萬六千一百四十五人出國度假。

同期內又有二萬八千三百八十人攀登日本高山觀看新年的首次日出。警方表示，上述人數比去年的增加百分之二十五，而且祇有兩人意外喪生，是八年來傷亡最少的一次。

南非一貧童發現最大天然金塊
含金度九成重達三公斤 天降財神全家一朝發達

【南非巴柏頓四日法新社電】此間一貧窮黑人家庭的最幼兒子本週發現了南非最大的天然金塊中的一塊，頓時使全家發財。

警方為了安全理由拒絕透露該男童的身份，他係在協助父親擴建房屋時，在地基掘出裝有該金塊的生銹鐵罐。

該金塊重三公斤，含金度百分之九十，估計值二萬美元。

警方說：「幸好該男童的父母立即認出那塊石頭可能值數千美元，並送交我們。現在，已決定把金塊的價值給予該男童以獎勵他的誠實。」

該金塊將會交給南非普勒多利亞的鑄造廠，之後很可能在博物館永遠展出，並在一名鑑定該石塊價值[illegible]

左翼執政民不聊生 阿富汗人逃入鄰國
奪糧衝突九人喪生

【伊斯蘭馬巴四日合眾社電】巴基斯坦「戰鬥報」週三報導，來自阿富汗的難民，在剛拉姆邊境因爭奪糧食互相打鬥，有九人喪生。

該報沒有說暴力打鬥何時發生。

阿富汗左翼份子於去年四月發動流血政變後，這些阿富汗人越界逃入巴基斯坦避難。

菲百名「親密小姐」無牌賣淫被判罰款

【馬尼剌四日路透社電】接近一百名所謂「親密小姐」於一項新的掃黃行動中，在菲律賓首都五間酒店內被捕。

警方謂她們被控阻街及不持衛生證件賣淫，並當場罰各人十四美元。

馬尼剌市長巴加升根據高等法院一項斷言啤酒是醉人的飲料的法令，下令關閉多間設在學校、大學、及教堂附近的啤酒屋。

巴加升市長正謀求訂定法例，不准在該等建築物附近賣酒及售賣酒精飲料予年幼者。

張光世訪問沙特 簽訂合作協議書
助建大型肥料廠

【台北四日中央社電】經濟部部長張光世今天上午搭機飛往沙特阿剌伯訪問一週，預定本月十日返國。

張光世此行將與沙國政府簽訂協議書，興建大型肥料廠，進一步促進中沙兩國經濟合作。

張光世離開台北時，外交部次長錢復、沙國駐華代辦霍蓋爾等在機場送行。

滬四人幫重要爪牙 馬天水等十人下獄
罪名是「打砸搶反革命分子」

【中央社訊】原在上海掌握黨政領導大權的「四人幫」首要黨羽馬天水、王秀珍、陳阿大、葉昌明、黃金海、戴立清、馬振龍、王承龍、潘國平、胡永年等十人，已遭中共逮捕。

滬共「市委」在最近召開「全市黨員幹部會議」上正式宣布這一消息時，指馬等所犯的罪名是「打砸搶首惡分子，是現行反革命分子」。

據滬共「市委第三書記」彭沖，在會上講話時說，滬共準備在短期內結束揭批「四人幫」運動，把重心工作轉移到所謂「四個現代化」上來。

但彭又坦稱，有不少單位揭批不夠徹底，在運動中遺留的問題還很嚴重，需要繼續進行揭批。

申請出國觀光 出國觀光護照三日起正式開始在台北內政部入出境管理局辦理，圖為辦理出國觀光護照的民眾。

澳受酷熱水災威脅
西部氣溫接近攝氏五十二度
雀鳥墮地汽車死火六人昏倒 北部豪雨成災窪地居民疏散

【澳洲亞德雷德四日合眾國際社電】星期三日那提波[illegible]的氣溫升至攝氏五十一點七度（華氏一二五度）時，雀鳥由空中墮下，汽車亦不能開動。

科克函比第小殖民區的氣溫，係澳洲西部所錄得的最高氣溫。以前的最高紀錄是一九二六年一月在收克拉錄得，為攝氏五十一點七度（華氏一二三度）。

星期三日收克拉的警察，駕駛[illegible]橫越澳洲鐵路線前往福利斯特過了廿四小時仍未到達的男子。三人的汽車在熱流中停頓，但他們未有影響，他們說，他們見雀鳥因熱頂高溫由天空墮下。

消艾爾公路的汽車旅店及服務站的東主稱，許多人是熱流的受害者。

六人因抵受不住熱力而昏倒在收克拉，須由護士治療。

在北部昆斯蘭方面，當局報導豪雨已截斷許多公路，而旋風波作繼續為患，迫使人們離家出走。

水災開始侵入莫斯曼低窪地區時，約二十戶人家已被疏散。

談判委員會宣佈 伊朗煉油產量將可恢復正常

【德黑蘭四日法新社電】伊朗政府與罷工工人談判委員會今日表示，每天六十萬桶的煉油系統可能在短期內在伊朗恢復。

它又表示，由阿華斯及庫斯丹通往德黑蘭（約六百英哩）的油管修理工程經已展開，這些油管在三處地區受損。因此阿華斯的存油將要輸往德黑蘭。

該會繼續表示，一個代表團將前往主要海港中心的卡克島，以確定並無任何石油產品輸出國外。這次行動是應罷工工人的要求而作出的。

英情報文摘強調 台灣戰略性重要
促卡特勿墮中共陷阱 否則韓國遲早亦不保

【倫敦三日中央社電】英國「情報文摘」雜誌在最近一期中說，假如美國要想保持其在亞洲的可信性，就不應放棄台灣。北平的三項要求不應導致另一個越南，否則的話，韓國也將不保，下一個輪到誰呢？西德嗎？

「情報文摘」說，不論北平最近的各種提議具有多大的誘惑力，美國必需謹慎應付。台灣已成為一個具有活潑的經濟和相當的軍事潛力的繁榮昌盛的島國。台灣已成為和美國合作為基礎的成就的楷模，這也是目前北平的頭目們或多或少所承認的。

最近出現在北平的大字報運動中，就曾提出好幾個問題，例如何以台灣會這樣繁榮，而中國大陸依然貧窮與落後。這個問題迄未給予答案，不過每個人都能猜想到，這是由於台灣和中國大陸社會的經濟制度的不同。

「情報文摘」接著問道：「冒著犧牲英勇的台灣人民友誼的危險，去換取與北平聯盟的不可知的前景是否值得？」「情報文摘」強調台灣在太平洋地區是一個重要的因素，數百萬華僑和東南亞其他國家，皆在凝視著美國如何對待它的舊盟友和發展它與新盟國的關係，以避免外交來往成為美國在越南未能完成的目標。

巴基斯坦軍政府 展開反布托運動
電台電視每日兩次數其罪狀

【洛瓦平第四日合眾國際社電】巴基斯坦政府電台及電視將於下週開始反前總理布托的宣傳運動。布托不服被判死刑，現正在最高法院進行上訴。

政府新聞發友一項聲明說，這些電台及電視節目每日將廣播兩次，集中主意向「政治領袖、新聞界、青年學生，及一般民眾」講述他們在布托政府統治下所受的痛苦。

布托被控串謀暗殺一名政敵，三月間在拉合爾高等法院裁定他罪名成立後判處死刑。

布托在最高法院上訴的結果預期於本月底公佈。

多明尼加珊瑚礁中 發現空前海底寶藏
有大批西班牙黃金銀幣 估計總值達四千萬美元

【紐約四日路透社電】美國一位探險家宣佈發現有史以來最龐大的沉沒於海底的寶藏——沉沒在多明尼加共和國海岸外珊瑚礁中數世紀的大批西班牙黃金和銀幣。

這批寶物是「康隆遜號」，於三百三十七年前在駛往波多黎各途中觸礁沉沒時失去。

他在記者招待會上展示他所發現的部份寶物的彩色照片。有人估計沉船上的寶物總值達四千萬美元。然伯認這個數字不確——但他拒絕透露準確數字。

父母遺傳特殊基因 患精神病機會倍增
進一步研究可能找出治療方法

【德薩斯州豪斯頓美聯社四日電】一位美國科學家最近聲稱發現了一種會增加患上嚴重精神病危險的基因，該種基因並與酒精中毒甚至多種腦膜炎有關。

康明斯博士表示，若從父或母親身上遺傳到上述的基因，患嚴重精神病的機會比其他普通人多兩倍。

他在接受電話訪問時謂：如果從雙親身上各遺傳到一個基因——即共有兩個上述的基因，危險性會增至八倍之多。精神抑鬱症是一種精神衰弱症，患者會有極度畏縮和遲鈍的病徵。

康明斯表示他的新發現可以為進一步明瞭和醫治該種抑鬱症提供線索。

他指出目前該種基因跟另一種神經系統的疾病腦膜炎和慢性酒精中毒的關係卻仍未明朗化，該種基因在上述患者身上是較為普遍的。他說：「不過，我們實在仍未明白個中原委……我們祇是將所發現的報告出來而已。」

馬德里軍政首長遭槍殺
數千軍警出動 四面圍捕兇手

【馬德里四日路透社電】超逾四千名西班牙警察及國民警衛軍，今日搜索槍殺馬德里軍事總督的巴斯克分離分子槍手，同時，多名出席奧丁基爾將軍的軍官高呼要政府負責。

六十三歲的奧丁基爾昨日在家門外被槍殺後，西班牙首都的交通便呈現一片混亂，警方並立即設置路障。

國泰 今天五場 盛大獻映
美高梅懸疑恐怖驚險片
迷昏
金獅獎 寶露 米高德格拉斯 領銜演
駭人恐怖事件 令你肉麻 怵心驚
兒童不宜看

美影評人協會推選 女星英格烈褒曼獲雙重影后殊榮

【紐約四日美聯社電】英格烈褒曼在兩週內被美國全國電影評論家協會第二次推選為本年度最佳女主角，她因主演「秋之奏鳴曲」而獲獎。

該會三十二名影評家於星期三日投票選出主演「手足情深」的加利保西為本年度最佳男主角，並提名法國電影「手帕交」為最佳外國電影。

英格烈褒曼亦因該片而被紐約影評圈子選為最佳女角，她飾演一個鋼琴音樂家的母親，該片是由英瑪褒曼導演的。德蘭士麥力克和尼斯達亞華杜斯因「天國的日子」一片而分別榮獲最佳導演及攝影獎。

該會表示最佳配角是：「獵鹿者」的梅爾斯立普、「騎士」的理察花斯和夫及「誰殺害歐洲最好的廚師」的羅拔摩利。

最佳編劇為保羅馬蘇斯基，他是「未婚婦人」的編劇兼導演。

政院通過任命 丁懋時為外次
新聞局長遺缺由宋楚瑜代理

【台北四日中央社電】行政院今天院會，通過院長提議，任命丁懋時為外交部常務次長，宋楚瑜代理行政院新聞局局長。

丁懋時原任新聞局局長，由於出任外交部常務次長，今天院會同時免去其新聞局長之職，遺缺由副局長宋楚瑜代理。

丁懋時，民國十四年生，雲南賓川人，法國巴黎大學畢業，曾任外交部科長、秘書、大使、司長等職。

宋楚瑜，湖南省湘潭縣人，民國三十一年生，政大外交系畢業，美國加州大學柏克萊研究所政治系碩士，美國喬治城大學政治學博士，歷任副教授、簡任秘書、行政院新聞局副局長等職。

大酒店遍佈全球 希爾頓肺炎逝世

【加州聖地牙哥四日法新社電】擁有全球希爾頓酒店網的希爾頓，昨日因肺炎逝世，這個享有豪華、優雅及招呼週到等聲譽的公司的發言人今日宣佈上述消息。

希爾頓享年九十一歲，他在三日前入住聖地牙哥附近的聖約翰醫院。

希爾頓白手創業，於一九一九年購入德薩斯州一間小旅館，後來發展成為總值三億美元的二百五十間國際酒店。

他置業後迅即發展業務，在經濟大衰退前全部購入德薩斯州一系列小規模的酒店。

社論
中華民國應全面開拓新市場

美國卡特總統悍然終止對中華民國的外交關係後，正義人士的譴責之聲，持續未已。對於中華民國政府和人民來說，這是一次具有深度意義的教訓：一個有六十多年歷史的友邦盟國，為了一己的私益和總統個人的政治性投機心理作祟，可以在一夕之間翻臉無情，作出親仇敵快的勾當。昨日仍然誓言旦旦，今天可以廢盟賣友，由此可以徹悟當今之世，任何甘苦相共的盟國，既不可保，也難信任。尤有進者，過去對中華民國所作的廢盟逆行的國家，大多屬於「牆頭草」之邦，隨風而倒；美國則不然，戰時戰後被推崇為民主世界領導國家，如今竟因卡特一人的獨斷獨行而把此榮譽拋棄，淪落至骯髒深淵。從今以後，除了中華民國之外，世界上焉能有其他的美國盟邦，對華盛頓誠心相向而加信任到底？

中美斷交後，有形的外交關係暫告一段落，經濟、貿易、文化、科技諸方面的關係，仍將繼續保持。有關這方面的會談雖未產生具體方案，但相信再經磋商後，可以獲得協議。中美的雙邊貿易，根據去年首十一個月的統計數字，中華民國對美出口總值為四十七億六千九百四十萬美元，在同期內，由美輸入的總值為二十億九千九百五十萬美元。我國的對美貿易，依存性甚大，雖然台北的美國總商會發言人在日前曾表示：中共和美國建交，絕對不會影響中華民國與美國的雙邊貿易。

另一項值得注意的事情，就是中美貿易協定，經過八個月的艱辛談判後，已在去年十二月廿九日簽署。美方選擇這一天簽字，距北平與美國正式建交僅隔四十八小時，顯然出諸慎重的考慮後決定的。根據此項協定，中美產品貿易繼續互相享有優惠關稅和最惠國待遇。中華民國輸美產品，就項目類別，有二千六百項左右，其中有一千七百餘項的產品，今後仍可享受優惠關稅的待遇。美國務院發言人在去年十二月廿九日的記者招待會中，談到美國與中華民國的未來經濟關係時說：「我們（按指中美雙方）的經濟關係，非常、非常複雜，而且這些關係當然需要我們就相互利益所在的廣泛題目上，繼續達成協議。」這表示中華民國的對美貿易仍可相安一時。

不過，中華民國當局仍要保持現實立場，不能過度倚靠白宮當局所提供的承諾。何以故？最簡單的理由，就是卡特既能無信，他在本屆任期屆滿之前，以及或者有連任另一屆任期的可能時，誰敢保證他永遠不會在經濟上重施故技，作出經濟負友的勾當？政治是經濟的延長，中華民國當局此時必須以寧信其有，不信其無的警惕精神，先作未雨綢繆之計。凡事豫則立，古有明訓。我們持此見解，絕非過度敏感，而是鑒於過去實在太信任美國政府，無事不推心置腹，致有今日的逆變。

現時與中華民國維持外交關係的，有廿一個國家，其中大部分為拉丁美洲國家。自我國退出聯合國，以及隨著發生的部分國家投靠北平，雖然形成一股巨大逆流，但並未動搖中華民國的基礎，更未被隔離於國際社會之外。有形的外交關係中斷，迄未損及與各國的經濟貿易等雙邊的、多邊的往來，例子甚多，不必枚舉。因此，中華民國當局今後的迫切任務，似應全面展開經濟外交，特別是對外貿易方面，應該擴展全面的、多邊的國際性貿易攻勢，全力拓展國外市場，仍保持外交關係的國家和無外交關係國家的市場，俱是中華民國對外貿易所應爭取、開拓的對象，甚至東歐國家，亦宜列為目標。這種努力的意義在於今後不宜過度集中美國市場，因為它在今後日子裡，潛存著伸縮性的因素，如果出現退化情況，中華民國將遭受重大的損失。全面的、多邊的爭取國外市場，中華民國就可以站穩有備無患的地位，應付裕如，不致發生貿易逆境。經濟維持繁榮，是自由中國今後生存的命脈，願當局好自為之。

三歲小童潛上摩天輪 百尺高空跳下
勇管理員神乎其技 張臂接住檢回一命

【板橋四日航訊】一個三歲男童，昨日在台北縣板橋市大同水上樂園，自三層樓高的轉動百尺觀覽車跳下，但被管理員在底下接住，僅下顎受傷，有驚無險。

對方說，這個男童叫陳大雄，住三重市重新路三段四十九巷十一號。昨日下午由他的母親李桂英帶到大同水上樂園，玩各種遊樂設施。四時半左右當他們玩到第二樂園的百尺觀覽車時，李桂英見這座高空旋轉的觀覽車，心中有些害怕，就沒有坐上去，但陳大雄卻乘母親抬頭往上望之際，偷偷溜進正好停在前面的廂籃裏，觀覽車依序往上轉，陳大雄嚇得直叫媽媽，兩手抓住鐵欄，頭伸出籃外。他的母親及附近遊客看到了，都驚叫不已，可是也不知怎麼辦才好。

當廂籃轉到約三層樓高時，管理員張喜林發現，立刻將旋轉的觀覽車停住，因無法倒車，祇好設法哄慰孩子不要害怕，但陳大雄仍是又哭又叫，隨即跳了出來，張喜林奮勇跑過去張開雙臂，準準地將孩子接住，救了孩子一命，但自己也仰倒在地上。

事後陳大雄被送到欣欣醫院救治，而張喜林傷得較重，送往台北市立中興醫院急救。

李桂英對自己疏忽未看住孩子，致發生意外，一再向該樂園人員道歉，並感謝張喜林救了孩子一命。可是警方對該樂園在操縱具有危險的遊樂設施，竟無人在上下廂籃處服務，認為顯然安全措施不週，將予追究。

紐約 凱聲
新藝拉綜 派拉蒙國際公司發行 巨片！
明天 五場 盛大獻映
一個小鬼頭 一支棒球隊

小鬼頭大進軍
威廉狄凡 領銜主演
小鬼一頭 大了又足 智多謀
笑料豐富老幼咸宜

找尋球市衰退因素 足總擬作民意測驗

【本報訊】[illegible]

精工午練注重射門 分隊賽踢來極認真

張子慧陪同傷將戴歷跑圈練氣

[illegible]……跑圈練氣而已。

……好的。基於上述因素，精工仍是機會較高些。戴麗週日是否上陣，「亞不」謂：上陣是必然的，問題他的大腿肌肉傷勢是否完全康復而已，以昨日來說，「耶穌」仍不敢用力踢波，恐觸傷舊患，因此戴麗週日將不會踢足全場的。（一飛）

南華大操預演攻防戰 吳偉文稱葉志强養傷

另訊：南華為了備戰本週日的銀牌決賽，昨午在加山南華場大操，十一名球員演攻防戰，但葉志强因傷沒有參加操練，前綫由馮錦榮、尹志强及施建熙組成，後防綫則由駱德輝、徐海泓、陳國良及池一坡聯防，南華週日對精工很有可能將駱德輝調往右二閘以箝制快翼戴歷。

南華操完攻防戰即練射十二碼，他們已作好準備，隨時與精工射十二碼決勝負。

南華各將射十二碼頗有把握，每射中的，後備門將何玉麟左右飛撲，操好狀態，亦做好準備功夫。

據教練吳偉文表示，葉志强本週內均在養傷，今日晨操後，週日或可復出。吳偉文亦不過於壓迫球員操練，今日晨操後，明日星期六休息，養精蓄銳全力爭取錦標。（太陽神）

巴西球迷心中的五位世界級球星

【里約熱內盧四日合衆國際社電】在巴西球迷心目中，有五個球員被認為是世界自古以來最偉大的球星。這五人之中，巴西球員佔了四個。「荷蘭球王」告魯夫是唯一非巴西籍的球員。其他四名為「小鳥」嘉連渣，「白比利」拖士圖，七零年巴西最佳指揮官謝遜及「球王」比利。

最令巴西球迷足以驕傲的，當然是有「黑珍珠」之稱的比利。這位曾經三度帶領巴西踏上世界盃冠軍寶座的世界球星，即使在卅七歲為紐約宇宙球會作其告別賽時，亦吸引到二十萬觀衆觀戰，這表示了不單他是巴西球迷心目中最偉大的球員，亦是世界球迷的偶像。

五八年世界盃國腳嘉連渣的快速身法，至今仍存巴西球迷心中。可惜因傷脚而無法有更大成就，七零在國內與比利齊名的拖士圖雖然擁有驚人射門力量，至今無人承繼。至於謝遜的中場策劃，更連比利亦自愧不如。比利之後崛起告魯夫，更認為是七零年之後的世界球星。（保羅）

南精銀牌決賽 掀起搶票熱潮 今僅得五元及三元公賣

【本報訊】[illegible]

精工練兵短鏡 [illegible]

體育

聯賽今夜埔頭重燃戰火

駒騰欲保不敗身 愉園嚴陣求雪恥

【本報訊】[illegible]……駒騰雖然……不敗之身，……

……上，才有機會搶分。事實上，祇有精工及愉園的平均配搭較強，駒騰吃敗亦並非意外戰果，駒騰是否在今夜打破「處女身」，球迷則大感興趣。雙方可能列陣如後：（太陽神）

（愉園）陳炳南 吳鄧鴻昌 劉榮業 雲李瀚華 陳國雄 鍾楚維 岳陳世九 鄭國根 馮志明

草蜢仔

今屆「升班馬」嘅駒騰，有人認為佢地收容失意軍人而成雞成軍，可以講係豆腐渣咁嘅價錢，但係戰績就打出拼盤嘅味道，唔止值得驕傲，簡直係恨死「東房班」添。

因為「東房班」條命生得好，D銀紙唔駛自己印，而且仲逕有東江之水越山來，可惜徒次邀請外援都係隔山買牛，得物無所用，「亞倭」返咗去蘇格蘭，「車房班」新聞最多可以講係佢認第二有人敢認第一，而且最近又不甘寂寞，又向三件援兵嚟添，但係只聞樓梯響唔見有人來，好心「亞姐」囉。

……生雖」等日否認佢地呢支今屆「升班馬」係由一羣失意軍人而認為佢地今屆係一支「爭氣部隊」，因為好多帶有色眼鏡人士對佢地睇唔起，所以佢地大家知恥近乎勇踢爭氣波，首循環聯賽能否保處女之身睇今仗，但係舊個「爛鐵牌」亦先後力退「快活谷」同埋「油站隊」打入四强，電視台廣告話齋「邊個够我威」呀！

愉園舊個「爛鐵牌」衛冕失敗，俾呢支「升班馬」淘汰出局，今日舊聯賽再度重逢，可以講係仇人見面份外眼明，實行要報一箭之仇，為咗今晚呢場波，愉園昨晚仲召開軍事會，研究吓今晚破敵之計，可見佢地對呢場幾咁緊張。

「東房班」因為戰績平平，「亞姐」仲不惜投下巨資向外班兵，但係遠水始終唔能救近火，只有捨遠圖近，話唔定便宜衆大冧好歇好用添。

為咗退出比賽天舞個件中鋒迪臣，「亞姐」等日親自入足總打探一切註冊手續，迪臣個上司經已白紙黑字放佢一馬投向「車房班」，但係呢個本地嘅外援仲有四場刑期未滿，今個月「車房班」四場賽事迪臣都有交易「交姐」就話揾迪臣，目的希望零個足總盃殺出重圍。

今年嘅賀歲波港聯隊經已選出，而且佢決定響下週三就展開第一次操練，港聯門志如虹，每次都獲得唔少觀衆捧場，「香港脚」已生咗鏽，而且仲選對住要「大陸脚」，睇到今年嘅賀歲波就大為失色。

香港脚對大陸脚 賀歲波已經失色 升班馬要保不敗 車房班簽咗迪臣

麥哥利押後審訊 足總秘書有解釋

【本報訊】紀律小組作午召開會議審訊有關犯規球員，議程原定今日審訊精工的麥哥利對沙巴斯一場表演賽被球証黃牌警告，但精工入信駁斥不認罪，因此麥哥利押後審訊，透過本週日對南華被罰停賽之厄運。麥哥利已積十一分，只要被判有罪，超過十二分便要罰停賽。

足總秘書譚梓森解釋謂，球員若替足總踢波被黃牌警告或逐出場，則不會計算在本地球賽內，但麥哥利替自己球會踢波，沒有明文規定是否計算在內，以往亦有球員因替球會與外隊作賽犯規被扣分，亦有無罪省釋。但凡被黃牌警告球員不認罪，則要押後研究，假如球員被紅牌逐出場則定要審訊。

昨日甲組球員只有警察孫子恒及市政的黃耀鎮被扣四分，元朗的馬天雄亦扣三分。乙組保濟的陳志佳則被判停賽兩場。（傑士）

籃球

[illegible]……九日舉行，均安現仍保持長勝紀錄，安青則曾一敗，但九日的比賽，勝負均可晉入決賽週。悠悠昨晚在九龍伊館以四十九比四十四勝南華，青年會則在前晚擊敗愉園，悠悠及青年會均以長勝軍而晉入決賽週。昨晚另一場女子組比賽公民勝群青四十比三十五。

甲二組聯賽昨晚爆冷門，城度士勝荃灣七十九比七十三。（玲）

提前解約・雖獲補薪 與卜公實主關係結束 嘉拿仍聲稱於理不合

【本報訊】卜公外援嘉拿遭受會方解僱事件，雖然該會秘書李梅莊極力澄清祇屬會方的錯誤，但該會出席足總代表鄧家雄却極力表示嘉拿是已被會方解約。

這位西德籍的外援原本於本月卅一日才約滿，但由於演出未使會方滿意，於本月二日被提前解約。該會秘書李梅莊却於翌日向報界澄清嘉拿並非被會方解僱。會方祇是通知他在本月卅一日其合約屆滿時不再與其續約。

可是，負責支付嘉拿薪酬的鄧家雄接受記者訪問時極力指出：嘉拿是被提前解約的。不過，卜公是會將本月份的波糧補發與他。

但另一方面，被卜公提前解約的嘉拿對於會方此次行動大表不滿。他謂：「我的合約，清楚地訂明是一月卅一日屆滿的，自簽署該約以來，一直未曾違反過任何條例，會方是無權提前解約的。即使會方補發一個月波糧予我，亦不合理的，因為依據合約規定，當合約屆滿而會方不予續約時，仍需支付機票，讓我返回北美。」（保羅）

五月亞洲盃賽前 香港隊出外練兵

【本報訊】足總遴選小組將於下週一召開會議，挑選廿名香港隊球員於本月廿一日前往廣州作第一場港穗埠際賽。

香港隊球員初選卅六名球員，由於胡國雄與曾廷輝退出，香港隊將由一些年青新秀作為主力。

香港隊監訓委員盧志忠透露，足總署理教練陳融章的大馬護照可能未及辦妥進入大陸，但港隊不會再挑選另一名教練，暫時仍由盧德權代任教練。

盧志忠强調港隊士氣高昂，他們目標在五月的亞洲盃外圍賽，香港隊計劃在三至四月間到東南亞作數場熱身賽，讓一些新秀多吸收出戰比賽經驗。

香港隊又將於本月十五日與喎嚟兵作一場練習賽，作為出發前往廣州前的一次考驗。（太陽神）

觀塘康體活動 舉行成立典禮

觀塘區青少年康樂體育活動，今年特別擴大展需，昨在地利亞修女學校禮堂舉行成立典禮，敦請九龍民政專員郭慕康主持並致詞勉勵，席上由會長王華生致謝詞及送紀念品給郭專員。出席者包括觀塘區民政主任梁展文、副會長黃季陸、教育司音樂總監蕭炯柱、劉允牧師及嘉賓數百人。活動範圍極廣，包括各項康樂、體育、音樂、舞蹈等節目。圖為會長王華生（右）致送紀念品予郭慕康專員。

一個繼續令世界震驚的組織

它是石油出口國組織，能隨時作出影響經濟盛衰的決定，例如今年又要提高原油售價。

「石油出口國組織」的十三個成員國所出產的石油，佔非共世界產量的將近三分二，約為世界全部供應量的半數。

至一九七七年底，「石油出口國組織」從中得到約八百三十億美元，它控制世界貨幣基金會的四百億總儲備中的四分一。

當「石油出口國組織」決定加價後，不但影響車主，家庭暖氣和全世界的工業，而世界的政治和經濟平衡亦受流動。

但此情況以往並不這樣。

在四十年代，中東、南美、亞洲和非洲的大多數產油國都將油價定於廿二美仙一桶，它很少注意到油價的上升和下降。

不過由於四零年代國際石油公司都獲大利，導致產油國日益關注油價問題。一九五零年出現了五五分賬的安排，此舉令產油國更加留意油價的發展。

之後，產油國開始覺得分賬辦法亦不如表面公平，因國際石油公司每每似能迫使其在價格和產量方面打折扣。

在安排展開不久，當時的沙特阿剌伯石油部長估計，實際上的分賬是三十二對六十八，石油公司大大佔便宜。

當中東和委內瑞拉在一九五九年和一九六零年展開激烈的油價鬥爭時，「鷹派」便告出現，因為削低油價並未向它們諮詢，令它們的預算和發展計劃受影響。

一九五九年，阿剌伯石油部長在開羅會晤──伊朗和委內瑞拉祇是觀察員──這是第一個阿剌伯石油國組織，之後，一個壽命不長的諮詢委員會便告成立。

當時，在一九六零年九月──中東石油進一步減價的一個月後──伊朗、伊拉克、沙特阿剌伯、科威特和委內瑞拉等的部長在巴格達召開一次緊急會議。

這次會議導致「石油出口國組織」的誕生。組織成立時祇有五個會員國，跟着科托爾在六一年加入，利比亞和印尼於六二年加入，阿布杜比（現時的阿剌伯聯合酋長國）在一九六九年參加，尼日利亞於一九七一年，厄瓜多爾於一九七三年──與及加邦於一九七五年分別加入。

主要的石油公司都試圖不理睬這個組織，與及拒絕參加集體談判。它們爭論，價格所反映的經濟情況。

「石油出口國組織」作出首次行動，訂出聯合生產計劃。成員國取消了石油公司的折扣，寡利和津貼。

結果，石油公司被迫接受，而石油生產國亦逐漸增加收益。在一九六零年，沙特阿剌伯從一桶輕質原油方面可賺得八十四美仙，至一九六八年將增至九十美仙。

所謂「七姊妹」──七間最大的國際石油公司──的淨利由一九六零年的六十美仙一桶跌到一九七零年的三十三美仙一桶。波斯灣的分賬變成的七三之比，這是阿剌伯佔七成，石油公司佔三成。

油價作些微上升仍然繼續，但爆炸性的大幅加價在一九七三年以阿十月戰爭之後發生。

「石油出口國組織」分三大將油價增加四倍。沙特阿剌伯的原油由三點零一美元一桶加至五點一二美元，之後，在十一月再增至十一點六五美元。

在石油歷史中這是一個里程碑。這次史無前例的加價，令價格控制權由石油公司手上完全轉到產油國手中。

決定今年又加價的阿剌伯產油國代表

與此同時，九個阿剌伯產油國決定使用「石油武器」。

它們對美國和荷蘭施行石油禁運，又將生產額削減百分之廿五，直到以色列撤離一九六七年的佔領地和巴勒斯坦人得回他們的權利。

此外，「石油出口國組織」又計劃每月削減生產百分之五。

削減生產於十二月終止，而禁運亦於一九七四年取消，但「石油武器」的應用已產生跌蕩性的後果。

很多國家，不論貧富，對油價狂升導致收支不平衡的情況開始感驚。

一九七七年一月一日，油價凍結於十二點七美元一桶，為期一年，但通貨膨脹和美元幣值下跌，油價的上升無可避免。

除了控制油價外，「石油出口國組織」的成員國──特別是阿剌伯成員國──亦開始對由西方工業國壟斷的有關石油運輸，行銷和提煉亦感興趣，希望從中得到更多收入。（壯雄）

[illegible]

準備遠離本土襲擊西方航運

負責瞭望的官員不相信他的眼睛，當他發現前面有一龐然大物像摩天大樓，以五海里的時速向北駛去。

一個大潛門在船尾打開，當這浮在海面的鋼筋三合土「高塔」在北海的波浪中航駛。

這個北大西洋公約組織官員所觀察的是蘇俄北方艦隊的陸續增加的實力的另一個象徵：一個遠洋的浮塢，負責修理蘇俄潛艇的。

艦隊總司令高斯可夫的快速擴充的海軍是那麼典型的：大膽、幻想力豐富，不須考慮費用。沒有西方海軍準備支持那樣的一個遠洋潛艇工場的費用。

北大西洋公約組織情報專家們相信這個龐大的浮塢，擠滿最新的工程技術，係特別設計以瞻養那以西方的重要的商船航運生命綫為目標的龐大的潛艇隊。

那些潛艇現在於作戰時受傷或發生機械故障後爬回他們的基地時不須冒着遭受北大西洋公約組織飛機襲擊的危險。

他們祇須與那友善的浮塢會合，那浮塢準備給予快速的修理。這將使這些獵人──劊子手潛艇靜悄悄的再去襲擊西方的糧食和原料護航隊。

這艘怪船脫離正常的海軍行為，像其他的海軍，俄人在較早時集中於常規的支援及補給船艦。

自一九二六年的第一個大建立計劃以來，蘇俄海軍已着重潛艇。但直至一九五零年，蘇俄潛艇技術祇比較第一次世界大戰的設計改良少許。

一九五一年，奉史大林的命令，第一艘屬於其後六年編列第二四零號級的潛艇參加這艦隊──「威斯基」級，根據在第二次世界大戰期間被俘的德國科學家們的專才而設計的。

一九六零年代初期帶來許多改良，而內燃機動力的高爾夫級和核子「酒店」潛艇，裝備射程七百哩的塞爾維亞飛彈的。

北大西洋公約組織情報人員發現更多的改良──勝利者二世，爸爸及三角洲各級。

它是最後一級潛艇，於一九七零年代使海軍實力的均勢革命化。

三角洲潛艇裝配十二枚射程四千二百哩的SSN八飛彈，可以不離開巴倫特海而威脅美國、加拿大及亞洲的內陸目標。

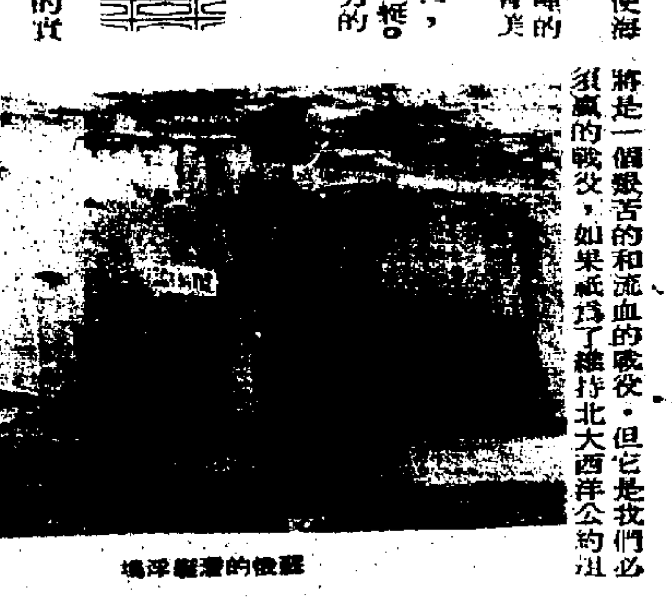
蘇俄軍備的新增者是巨大的三角洲二世，裝載十六枚SSN八飛彈──最大的一級潛艇。

俄人刻在每五個星期建造一艘核子動力的潛艇，以增加現已服役的二百四十艘潛艇的實力。

蘇俄的威脅戰略的重要性是：在蘇俄進攻歐洲中，百分之九十的北大西洋公約組織的戰爭物資，大多數將須由大西洋輸運。

因此，護航的舊概念復興──這回遭受比希特勒的U艇更大的精巧複雜的部隊威脅。

一位高級北大西洋公約組織官員說：「它將是一個艱苦的和流血的戰役。但它是我們必須贏的戰役，如果祇為了維持北大西洋公約組織的遏阻力及消除對歐洲及自由世界的將來的威脅。」



蘇俄的潛艇浮塢

希船王拿財產威迫女兒

三年前，故船王奧納西斯臨終時，床畔唯一的人是姬莉絲甸娜・奧納西斯。

就在那當兒，六十九歲的希臘億萬富翁阿里斯多德和二十七歲的姬莉絲甸娜，重新修好十五年前因他與甸娜母親離異種下的積怨。

美國作家法蘭克・白里地，在「奧納西書華的一生」一書裏，重溯這位鉅子的一生。

他同時描述奧納西與妻子仳離，使姬莉絲甸娜和在一次雅典航機墜毀中喪生的二十四歲兒弟阿歷山大二人對父親熱戀歌劇演唱家瑪利亞加拉斯和與約翰甘迺迪遺孀的妻子積姬蓮甘迺迪結婚，甚表反感。

姬莉絲甸娜形容積姬蓮為「我父親極不愉快的被迫行為」。

意見是在一九七一年出現分歧，姬莉絲甸娜當時二十歲，與年四十七之洛杉磯經紀約瑟波爾卡結婚。

奧納西斯勃然大怒。除了年齡不配，波爾卡是猶太人，而奧納西斯要和阿剌伯油商做生意。他恐嚇，如果姬莉絲甸娜不與波爾卡離婚，他要取消她那價值不菲的信託基金。

姬莉絲甸娜的母親和最疼愛的阿姨逝世，以及兄弟阿歷山大遇難後，她才改變態度，慰藉父親。

於是便來一幕臨終修好。

姬莉絲甸娜的家產估值三億五千萬英鎊，她在八月與蘇聯船務職員哥夫結婚。（已正）

女藝人向娼妓學習

安妮雅查要成為最佳的女演員

不足為奇的，演戲很容易的降臨安妮雅查身上：她的母親是女演員瑪佐莉羅德（她也在「海盜」中扮演她的母親），而她的父親是演員約翰雅查。當她四歲的時候，她的父母離婚，她的母親與製片家湖杜夫哈爾結婚。

幼年學習歌唱和跳舞，加上在克拉利蒙特大學的一個戲劇藝術學位，她第一次職業的角色是與安蘇效作全國巡迴表演。

她進入電影界，曾與占士・柯邦及卜合爭合演。以及與威廉荷頓合演電視劇。

安妮雅查除了演戲之外，她與泰利維持一輪房子，他們共同照顧她的兒子湯普，安特的在他的課室擔任教師的助手。

安妮說：「在一個母親時常工作的家庭長成，使我懂得現在所做的事。我時常了解，最重要的是時間質素，不是你花費於一個孩子的時間數量。」

安妮說，由於泰利邁進上，作為與湯美同住的「父親人物」，傳達這個兒子保持與他父親的關係。

她說：「我們現在全部是朋友。我時常感覺湯美應該受保護，而我所知的最佳方法是讓他看得見他時時都獲得各方面的愛。湯美現在了解，祇因兩個人不想共同生活，並不是說他們中任何一人不再愛他，孩子們勢將想到，如果你能夠離開爹哋，你也可能離開他們。」

安妮非常倚重泰利幫助湯美。她承認說：「有許多關於小孩子的事情是我們不知道的。一個婦人的影響力是一件事，但有時會出錯。」

安妮很有信心：「今後十年內，如果我不能充份發揮我的潛力，我將不能够安寢睡眠。我必須成為我可能做到的最佳的女演員。」（下）

影學

發出紅白光飛碟不斷飛越義國上空

義大利天空似乎充斥着不明飛行物體。自西西里島、巴里模，以至北部的米蘭，都有人報稱目擊甚至拍攝，發出紅綠或白光，狀若中央洞穿一孔的煎餅的不明飛行物體。

不明飛行物體的現象首次在羅馬出現，且由警察總部行動室當值警官宣稱的。幾十人紛紛向警方報告：「我們看見一道巨大綠色光芒剛從頭頂經過。」

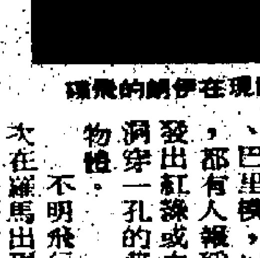
一位警官和一名警員後來說，由於好奇，於是奔出露台，驚呼道，「我們看見一道巨大綠色光芒！」光芒在西北方泰比利娜和沙拉里亞兩住宅區之間消失，一位住在巴里模一位名拉發連努的銀行職員，自稱將交子夜時份，一件物體朝他那一千厘米直徑望遠攝影機直衝過來，拍到一連串照片在報章上刊出。拉發連努說，其中一幅，顯示一中央具穿孔的圓餅的是在物體停頓時攝得，全部是在物體移動時拍得，顯示一道綿長寬闊的白光劃破黑暗的天空。南部里茲地區的國家警察晚間巡邏隊，以及阿特里亞特海岸比里甸斯兩名衛兵，亦報稱發現物體。

幾星期來，全國各地報館不斷接獲報告，多至使羅馬的共產黨報紙比斯些拉稱需考慮設一每日專欄。

至今為止，最驚人的要推名叫聖寶納德爾地區吐朗冏的一條漁村兩名在堤上的漁人，在一月明之夜，波平如鏡景色中消失得無影無踪。自此之後漁人拒絕出海，而謠言紛傳出現類似百慕達三角的阿特里亞特三角，船隻和飛機會像在前者一般無故失踪。

國家不明物體研究中心和國防部同類機構都沒有作出公開估量。在哥黑亞地拉此拉的具影響力那聖報章及名社會學教授法蘭西斯高阿爾巴朗尼均對如是多發現表示詫異，一次訪問中他指出非常恰形下，祇有在國家出現憂慮時才會出現這種反常紛亂之事，但目前義大利比平日更感少為恐怖主義或政治擔憂。

一位心理學教授佛朗哥科那里對記者說：從前人心惶惶的時候，大家會說看見神靈顯現，今日科技時代，不明物體便取而代之」（已正）



出現在伊朗的飛碟

英各業服務水平低落

貓犬售價平貴的差距相當驚人

無法不發發牢騷

銀行經理於檢驗一張開給一間酒店的支票時獲得信息。它說：「支付二二點五五鎊，為了一客送來特別遲的可怖的餐。」

這張支票──被拿到列治蒙特的勞合銀行兌現的──祇是這些日子對榮式、汽車、衣服、傢俬、服務和貨品的申訴的一個方法。

去年，英國的「公平交易局」收到破紀錄的申訴──約共九十萬宗，揭示英國人比較以前更少能够忘記發牢騷。

一個國際笑話說英國人極少申訴──除了對天氣的申訴。

在過去，他們似乎忍受飛機遲到、餐室裡的惡劣服務，供給錯誤資料的電腦機以及甚至從果菜攤販買來的腐爛番茄或蘋果。

申訴餐室的惡劣服務，或許需要勇氣。但它可能值得不厭煩的。如果可能的話，直接向經理部申訴。這是「公平交易局」建議。

在當地的「公民顧問局」或「消費者顧問中心」的職員對於一個不滿意的顧客也能够有所幫助。

你的貓或狗價值幾何？在英國，高級的貓狗飼養商們說，貓和狗的售價由三十鎊至三百鎊。英國全國貓會的秘書兼高級評判員龍特夫人說：「也要看牠的『展覽』可能性。一頭貓一旦在展覽會中獲獎，牠的價值可增至五百鎊。幼小的暹羅貓和緬甸貓的售價，通常是卅鎊至七十鎊，但最佳的很快可值得三百鎊。」

「長毛的灰鼠或許是最昂貴的──約一百鎊。但是，一隻特別的灰鼠的售價可超過兩倍。」

丹麥大種狗時常價值二百鎊，但可能高達七百鎊。阿富汗獵犬及英國牧羊狗，幼的可值一百五十鎊。金色獵犬、查理斯王長毛垂耳狗及愛爾蘭塞特狗平均售價是八十鎊至九十鎊，而拉布拉多獵狗和賽跑狗為售價六十鎊至八十五鎊。

恒生指數重新攀上五百五關
大市昨日現景氣 期待滙豐派高息
電話走勢佳妙令人觸目

一般第一線股份走勢更見活躍，十一時指數已升高五點八答。市況中段，市道繼續俏活，綠楷增加，股價亦循序漸進。滙豐股表現較為好轉，上午收市時指數再遞升七點五六，在加。下午市情保持既挺，投資者大手吸納，使尾市幾乎出現供不應求現象，而此現象亦頗令人困擾，因為只受外圍因素刺激而已。指數揭升十點餘。

表現較為突出者甚多：九倉最初以廿六元七角成交，但已較上日躍升七角，及後更搶至[illegible]元最高收市，挺上一元，表現堅挺。大昌走勢突勁，最低首成一元四角三分，最後升上[illegible]角收市，急升一角，令人注目。滙豐表現卓越，最高衝上十七元九角收市，最低跌回十七[illegible]角，穩升四角。另外大酒店升勢迫人，最初十六元九角成交，最低跌下十六元八角，但其後衝而上，最高搶上十七元四角收市，衝勁逼人。

較為活躍的股份，怡和最高十一元九角，最低挫下十一元八角，較前進升一角。新世界最低初成一元九角二分，最後升上一元九角七分收市，銳升六分。太古洋行（A）升至七元九角收市，最低七元七角五分，亦較上日穩升三角五分。長江實業最高升上八元五角五分收市，最低只成八元二角五分，亦提升三角多。港燈最低五元六角，最高收市五元[illegible]升二角。

股市分類指數遠東交易所公佈如下：銀行類二七四四點三七升三一點〇〇，公用事業類[illegible]七二點七〇升四〇點四〇，地產建築類二五九一點〇二升六一點三三，工商企業類一七[illegible]

現時市內人士，大部份都見按兵不動[illegible]市銀行存放方面而獲得啓示。一般人相信[illegible]望於踏新年之後，各公司派息及財政預算案，較為大肌的預測，各大公司的業績宣佈中，將是會普遍利好的。

以目前的情況而看，上半年的經濟展望，內外人士仍然抱持較審慎的樂觀，而對下[illegible]的境況，則未能作出預先的預測，但比較相信下半年雖然會是較艱苦的時期，卻不[illegible]下悲觀派人士所預測的一般悲觀。故此此時預測股市，似亦不必過份悲觀。

大市而明，各股做價表現續見攀升，[illegible]頻出色，徐徐入注，使投資散戶亦趁風[illegible]

每日股市

銀行同業拆息續升
高成一分二厘二五

定期調整優惠利率
對投資市場起波動
萬國寶通認爲要彈性檢討利率

北歐航業利潤又增長

基金會售金反應冷淡
港金昨跌十元
美國短期內賣金後市難料

公司派息

本港金鈔外幣行情表

一月四日（星期四）

（九九足金）	
開市	1271.0
收市	1257.2
最高	1275.0
最低	1256.5
（白銀）	
開市	290.00
收市	290.00
最高	290.00
最低	290.00
（美鈔）	
大鈔	4.760
細鈔	4.753
（美電）	
最高	4.778
最低	4.770
（通天單）	
最高	4.772
最低	4.765

（日元）	
大紙（萬計）	242.00
細紙（萬計）	241.00
（其他外幣）	
英鎊	9.70
澳洲元	5.40
加單	4.01
加元	3.98
菲幣	0.61
大坡紙	2.16
細坡紙	2.15
馬來西亞元	2.19
新勞幣（百計）	48.00
盾幣（每元）	0.975
西德馬克（百計）	259.00
法國新法郎（百計）	112.00
瑞士新法郎（百計）	289.00
泰幣（百計）	24.10
荷幣（百計）	239.00
新台幣	112.00
人民幣	33.58

商品期貨市行情

原棉（全日共成交三張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
三月	72.50／71.25	——	——	71.23
五月	74.00／72.25	——	——	72.90
七月	75.88／——	74.50		74.63
十月	74.70／——	——	——	73.63
十二月	69.50／——	——	——	67.50

原糖（全日共成交二張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
三月	9.70／9.50	——	——	9.55
五月	8.99／8.45	——	——	8.70
七月	9.10／8.65	——	——	8.85
九月	9.35／8.90	——	——	9.05
十月	9.45／9.10	——	——	9.28
明年一月	9.60／9.16	——	——	9.38

每日公定現貨糖價七點八五美仙

酒樓茶市步入旺季
競爭激烈利潤仍薄

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各証券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據。）

（恒生指數）	（遠東指數）	（金銀綜合指數）	（金指數）	（銀指數）
上午 504.05	上午 2291.96	上午 435.96	上午 454.97	上午 430.69
下午 507.19	下午 2305.00	下午 439.82	下午 458.96	下午 434.58
升10.70	升47.12	升8.28	升8.94	升7.42

四會成交總額：二千八百零五萬元（香港交易所佔五百三十九萬元，遠東交易所佔一千二百八十九萬元，金銀交易所佔九百三十三萬元，九龍交易所佔四十四萬元）。

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	17.60	17.80	17.90	17.60	+0.20	143,260
恒生銀行	185.00	186.00	187.00	185.00	+2.00	5,588
東亞銀行	65.00	65.00	65.00	64.50	+2.00	600
海外信託銀行	2.775	2.80	2.80	2.75	+0.10	20,100
友聯銀行	7.10	7.20	7.20	7.10	+0.20	3,000
（公用類）						
港燈集團	5.60	5.70	5.75	5.60	+0.10	253,500
九龍電燈	20.10	20.20	20.30	20.00	+0.20	33,780
九龍電燈（股權）	4.80	5.05	5.05	4.50	+0.35	96,989
中華煤氣	20.60	20.80	20.80	20.50	+0.70	7,000
電話公司	26.60	27.00	27.00	26.60	+0.70	9,818
中華巴士	33.50	33.50	33.50	33.50	——	200
九龍巴士	4.75	4.80	4.80	4.725	+0.10	35,737
油蔴地小輪	25.00	25.10	25.30	25.00	+0.10	3,000
香港隧道	8.60	8.60	8.65	8.55	+0.10	8,000
（倉塢類）						
九龍倉	26.40	26.80	27.00	26.40	+0.70	22,600
九倉認股權證	64.00	65.00	65.00	63.50	+2.50	5,592
均益倉	17.50	17.60	17.60	17.20	+0.80	5,000
（航業類）						
亞洲航業	4.675	4.70	4.70	4.675	+0.125	20,000
會德豐船務（A）	3.55	3.55	3.55	3.55	+0.15	4,000
聯達航業	3.85	3.85	3.90	3.85	——	31,000
信德船務	1.67	1.67	1.73	1.67	−0.01	10,000
東方貨櫃	3.15	3.175	3.175	3.15	+0.025	32,940
（建築類）						
保華	1.65	1.67	1.67	1.65	+0.09	39,000
新昌	1.26	1.26	1.26	1.26	——	36,000
大新（公和）	2.35	2.40	2.40	2.35	+0.05	4,000
海港工程	0.39	0.39	0.39	0.39	−0.02	20,000
青洲英坭	31.00	31.50	31.50	31.00	+0.50	3,400
安達臣大亞集團	2.85	2.90	2.90	2.85	+0.075	12,000
（投資類）						
聯合企業	5.90	5.90	5.90	5.90	——	2,000
怡和證券	5.85	5.80	5.85	5.70	+0.10	5,000
工業投資	1.90	1.90	1.90	1.90	——	1,000
新鴻基證券	1.90	1.91	1.92	1.90	+0.03	229,000
萬眾財務	0.14	0.14	0.14	0.14	——	2,000
王集團	1.30	1.30	1.30	1.30	−0.05	6,000
（地產類）						
置地公司	7.70	7.75	7.75	7.65	+0.15	241,700
置地債券認股權證	332.00	348.00	348.00	330.00	+12.00	875
置地債券8厘	23.2%	23.5%	23.7%	23.2%	+0.2%	147
置地認股權證	3.05	3.075	3.075	3.025	+0.075	441,500
萬年置業	0.55	0.55	0.55	0.55	——	2,000
博富臨置業	1.12	1.12	1.12	1.12	−0.03	18,000
永泰建業	3.70	3.70	3.70	3.70	+0.05	2,000
捷聯企業	1.72	1.72	1.72	1.72	+0.02	2,000
英漢企業	1.15	1.14	1.15	1.13	——	58,000
港九工商企業	0.85	0.85	0.85	0.85	−0.17	4,000
長江實業	8.35	8.55	8.55	8.25	+0.35	64,000
建懋國際	0.14	0.16	0.16	0.14	+0.02	14,000
廣消地產	5.05	5.10	5.10	5.05	+0.125	32,000
大昌地產	1.42	1.50	1.50	1.41	+0.10	580,000
嘉年地產	4.925	4.90	4.925	4.825	——	9,500
聯邦地產（A）	1.89	1.89	1.90	1.87	+0.03	37,000
記和地產	9.50	9.50	9.50	9.50	——	1,100
成都地產	1.14	1.15	1.15	1.13	+0.01	178,000
麒利企業	0.88	0.88	0.88	0.85	+0.03	9,000
永達利企業	0.60	0.60	0.60	0.60	——	30,000
亨隆地產	1.50	1.52	1.52	1.49	+0.06	30,000
利安地產	1.65	1.65	1.65	1.65	——	4,000
大生地產	1.35	1.35	1.36	1.34	——	39,000
大寶地產	0.39	0.40	0.40	0.385	+0.01	214,000
華光地產	0.90	0.92	0.92	0.88	+0.04	370,000
利豐地產	0.69	0.69	0.69	0.69	+0.04	22,000
太古地產	2.925	2.95	2.975	2.925	+0.10	74,000
合和地產	4.025	4.10	4.10	4.025	+0.10	17,000
新鴻基地產	6.30	6.45	6.45	6.30	+0.20	76,000
恒隆地產	4.60	4.575	4.60	4.55	+0.025	35,000
建煌新記	0.76	0.75	0.76	0.75	——	14,000
夏利文	0.70	0.70	0.70	0.70	+0.02	6,000
廖創興	1.13	1.16	1.16	1.13	+0.04	56,000
大捷財務投資	0.43	0.43	0.43	0.43	+0.01	8,000
金祐	0.60	0.60	0.60	0.60	+0.02	4,000
明輝發展	0.65	0.65	0.65	0.65	+0.01	156,000
利興發展	1.03	1.05	1.05	1.03	+0.04	24,000
泰盛發展	0.96	0.99	0.99	0.96	+0.07	70,000
遠東發展	1.53	1.55	1.55	1.53	+0.04	89,000
海南發展	1.52	1.52	1.52	1.52	−0.03	2,000
新世界發展	1.94	1.97	1.97	1.92	+0.06	396,400
（工商類）						
怡和公司	11.80	11.90	11.90	11.80	+0.20	159,167
怡和七厘半債券	77.80	77.50	77.80	77.50	——	3,000
和記黃埔	4.025	4.075	4.075	4.00	+0.125	538,640
和記黃埔優先股	0.95	0.95	0.95	0.95	+0.03	30,640
太古洋行（A）	7.65	7.90	7.90	7.65	+0.30	179,000
太古洋行（B）	1.48	1.48	1.50	1.47	+0.06	32,500
會德豐（A）	2.575	2.65	2.65	2.575	+0.10	555,195
渦化大同	3.20	3.20	3.20	3.20	——	9,000
港機工程	78.00	80.00	80.00	78.00	+3.00	1,200
邵氏公司	3.70	3.70	3.70	3.70	——	20,000
菲立斯	0.17	0.17	0.1725	0.17	——	370,000
屈臣氏	4.50	4.50	4.50	4.50	+0.02	3,000
生力啤	8.35	8.40	8.50	8.35	−0.05	5,000
森那美	6.90	6.90	6.90	6.90	——	5,000
和寶	0.70	0.70	0.70	0.70	——	5,312
寶光	2.10	2.15	2.15	2.10	+0.10	19,000
仁孚	0.86	0.88	0.88	0.86	+0.02	16,000
茂昌	1.12	1.12	1.12	1.12	−0.04	10,000
（百貨類）						
永安公司	3.20	3.20	3.20	3.20	——	5,000
鱷魚恤	2.10	2.10	2.10	2.10	+0.05	5,000
連卡佛（A）	5.25	5.25	5.25	5.25	+0.05	2,100
（紡織類）						
南聯實業	3.05	3.10	3.10	3.05	+0.075	73,800
新鴻製衣	14.00	14.00	14.00	14.00	——	1,000
（酒店類）						
大酒店	16.80	17.30	17.30	16.80	+0.60	39,400
凱聯酒店	2.80	2.85	2.85	2.80	+0.10	28,000
百樂酒店	1.20	1.25	1.25	1.20	+0.07	22,000

橡膠信託聯合橡膠及加蘭坦
今起在四會除牌

恒和實業出售 CONCEPT 20 00 商標

港滙指數

巴基斯坦毀約禁止棉花出口
影响合約達二千萬元

財神・本港經濟・新鴻基財務

訓練製衣工人爲當前急務
製衣出口優劣與否 對本港經濟影响大

牛市來臨嗎？
市場側影

歐洲市場美元再升

工商晚報 0123 456 7890

馬經

週末四重彩場合實力平均
一世夠運馬胆之選
盈利競駝直搗黃龍

每日話題

圈中人

元旦賽馬四重彩開熱門，許由一匹盈胆順利爭勝，今次四重彩卻是一匹饑勝馬匹出現，被人看好之馬，未必一如估計順利掄元。何況大勢實在欠明朗，尤其是爭取入圍馬匹實在太多，構成四重彩偏於冷門機會原因，爰著以態論馬宗旨，介紹我的心水馬於下：

一世夠運準備過程充足，搭長雞頸，顯然有決心出擊，近況大勇，一世夠運今次有備而戰，加强配搭出擊，鬥志無可置疑，同場好手無多，一世夠運有態，此程適合，縱然不勝亦應有位交待，四重彩最佳馬胆之選。

盈利近況冒升，上仗已有表現，中段走勢不弱，賽後復課繼步上揚，負磅有利，佔到相當優勢，前駒有失，合理後補冠軍之選。

直搗黃龍大步馬，跑千二公尺應可勝任，上仗跑千八公尺沿途快放，終點之力失敗，依然力保一位，可見實力不弱，今番報名千二公尺，有決心爭取勝利，最後試跑見好，有力出冷，四重彩最佳冷勝之選。

競駝上仗取勝一千公尺，以後勁歷術滿意駒，祇加七磅依然有利，最後試跑見靚，有注視價值，以防再度搏殺也，然則具有坐位望贏貨力。

利多負頂磅出賽，顯然不利，由於實力不弱，千二公尺有佳績支持，取勝也許不易，但有力量爭取第四名。

奇驥長期有態，準備功夫亦不弱，失準之奇驥，不妨以大冷腳目之，此馬入圍四重彩，派彩一定好分。

勇將軍升班已有行人止步之感，最後試跑亦見平常，不必重視。

玉麒麟易砲尚未見進步，班次雖有利，亦不應過份憧憬，一位已足。

四重彩：一世夠運　直搗黃龍　盈利　競駝　利多

場外孖寶專欄

第一口孖寶 第二場搭第四場

第二場 第六班 一六〇〇公尺

奔得上賽輕勝此程，賽後操練正常，狀態有進無退，上賽小休告銳，伺機而動，此駒今季健康正常，狀態當勇，今賽路合，負磅適中，配手風正順之潘納上陣，有力再捷。

快樂音韻上賽九七五公尺，居然惡頭欄後勁，驟敗有作爲，演出可圈可點，進步極多，賽後復課所見，氣態更生，氣勢旺盛，狀態大勇，此程更合腳法，今賽有力一放到底，坐位望贏之選。

第四場 第六班 一六〇〇公尺

較量濟質優厚，近期加緊磨練，進步極多，殷後試跑與欄皮角跳，全程走勢順暢，步伐輕巧，狀態大勇，此程合腳法，今賽勝望極高。

榮慶近期經條直時親自磨練後，進步極多，每賽皆有表現，週二快試兩段，步伐洶湧，氣勢旺盛，步爽身輕，狀態更勇，馬步場合最合腳法，此程適合，有力威脅前駒。

第一口孖寶：第二場 奔得 快樂音韻；第四場 較量 榮慶

第二口孖寶 第四場搭第六場

第四場 第六班 一六〇〇公尺

較量

榮慶

第六場 第四班 一八〇〇公尺

亨利寶上賽此程，沿途馬有脾氣，走出走入，蝕位不少，仍以一馬半位敗於樂人，賽後急急復課，馬身更靚，週二快試兩段，步伐雄壯，勁力充沛，狀態更勇，此程合腳法，憑賽新當起之勇，坐位望贏之選。

占士此程配紅牌生徐貴良上陣，亦能表現不弱，拚回一席第四，敗於百味，銀王子，名將，可見實力仍未退化，今賽配畢奇上陣，應有進一步演出，最後試跑慢試兩段，步爽身輕，火氣旺盛，狀態大勇，此程應有機會。

第二口孖寶：第四場 較量 榮慶；第六場 亨利寶 占士

第三口孖寶 第五場搭第七場

第五場 第四班 一二〇〇公尺

一世夠運上賽一八〇〇公尺，留前門後，演出不俗，拚回一席第三，賽後即急急打磨，有意再拚，馬身扎實，成熟有加，步勁身輕，狀態大勇，今賽路程適合，配名師柏葛上陣，更具威力，此程勝望極高。

盈利自轉入簡概後，力將不已，狀態已臻出戰水準，週二與好樂意拍跳，不稈搶韁爭先，氣勢雄邁，步勁身輕，狀態大勇，此程合腳法，配畢奇上陣，有力威脅前駒。

第七場 第四班 一二〇〇公尺

眞發自轉入簡概後，操練正常，狀態轉好多時，週二羅國洲快試兩段，火氣旺盛，搶韁前衝，步伐洶湧，身輕勁足，狀態大勇，此程適合，配柏葛上陣，鬥志無可懷疑，坐位望贏之選。

七寶老馬回光，火氣十足，毛色鮮艷，神態生猛，最後試跑與來歡樂拍跳，全程搶放，越跑越勁，步爽身輕，狀態大勇，此程適合，負磅適中，有力推翻一切。

第三口孖寶：第五場 一世夠運 盈利；第七場 眞發 七寶

縱橫內圈

△明日賽馬移師沙田，七場比賽下午二時開跑，公衆席廣場席馬牌今午十二時起在十六個指定投注站發售，辦法照舊，今次馬牌頗爲搶手。

△第五場跑溢開四重彩，投注有二萬四千〇廿四籌，如果一旦冷馬入圍，便有可能要破紀錄，相當刺激。

△場外孖Q第二場搭三場，今日下午九時止截受注，其他彩池，明天繼續受注。

△英國之賓柏葛昨日下午已抵港，明日將披甲上陣，七場中有五場是有他的坐騎，實力甚强，將必成爲一般人捧場對象。

△兩匹馬最近轉廐，隸布廐馬房的夠威，雜拔萃馬房的一路發，昨日一齊轉入李殿林馬房。

△魏德禮本週末不能上陣，但他卻決定策好威今晨參加試閘，另外施萬賦馬房的神駝亦一併渡江參加試閘。

四重彩：5一世夠運　6競駝　7駿驥　8盈利　11奇驥

場外孖Q：第二場 2金麒麟　7幸運駒　12將軍令

第三場 1馬力　5廿一點　3好樂意

（老忠）

亨利寶眞拍檔大勇
廿一點已無懈可擊
更夠運今番可爭勝

沙田晨光

南公

昨晨乃週末賽馬的最後試跑之期，於沙田作放頭考驗者頗爲擠擁，祇礙功夫造見。新配搭是陳毓培出策「無敵」，麥子文過檔「威華」。茲將過程擇述如下：

「亨利寶」勞亦思緩馳三段，雖然跑來慢騰騰，但腳步雄健，神氣昂揚，成熟與狀態均邁進，可期收復前失。

「眞拍檔」盧約翰慢跳半里，蹄姿輕捷，馬身壯實，已及大勇階段，今次搭長報到，也能應付裕如，掄元有望了。

「廿一點」梁偉德試八百公尺，助手依「金牌」作伴，直路爭持，前駒竟然不敵外檔之「金牌」，但過終點後，「廿一點」衝刺凌厲無匹，直奔至對面海傍附近始勒住，由此看來，牠的狀態已及巔峯之境，其剛才之所以不敵脫侶，乃騎者故弄玄虛之故，今番蓄銳而臨，可操勝券，值得重視。

「玉麒麟」姚本輝慢跳八百公尺，走勢活躍，近況已恢復舊觀，可期制勝。

「特勒驃」羅國洲輕馳半里，出腳矯捷，氣力充沛，勇況持續，倘若有捲土重來之意，可期再下一城。

「好樂意」畢奇，與李森之「麒麟童」作跳六百公尺，直路爭持，前駒自動搶韁而去，氣勢洶湧，在大馬角力的情況下掠過終點，鋒芒畢露，今回允屬前列分子，未許遺忘。

「盈利」畢奇試八百公尺，昂首健步而過，但見毛色鮮明，渾身是勁，近況已及大勇階段，乃爭雄分子，值得注意。

「較量」簡元智試半里，姚本輝策「脫皮」爲伴，前駒沿欄疾馳，姿態可人，成熟程度突飛猛進，可藏勝利之門。

「紅星」浩德慢跳半里，神采飛揚，毛色潤澤，依然勇健之至，今番力足克敵。

「利多」劉同安，與助手之「金峯」同跳千二公尺，前駒處外檔，雖佔盡上風，但氣勢甚弱，狀態卅走下坡，不宜憧憬。

「輕烟」薛卓時跳八百公尺，按韁過直路，但見腳步笨鈍，勁力未夠，還得一番操練始可言勇。

快活谷觀操心得

昨晨最後試跑，谷中課馬仍算踴躍，頗有睇頭，以下是操練過程選評：

「銀禧」何鑑森，「疾快龍」黃潤生同試兩段，前駒走勢仍然軟弱，拚後毫無轉機，此匹名氣馬，今仗仍難過信。

「快樂音韻」呂健威試兩段，蹄姿輕快有力，狀態比爆冷時好，匆匆再爭中距離，更合腳法，小心再來一次。

「將軍令」劉同安，「我來也」黃潤生同試兩段，前駒走勢賦得平穩，總欠銳利感覺，今賽縱然扳大頭，機會仍限一位。

「金福」劉同安，「大力士」陳毓培並肩試兩段，全程快閘，時速甚快，乃落山後兩駒一直推騎回來所致，前駒去勢見勉強，上賽水準耳，今次對手甚强，提防有失，「大力士」更差一皮，切勿憧憬。

「馬力」簡元智代操兩段，火氣旺盛，保持佳態，今回配柏葛，仍有冷配價值。

「大好時光」霍利安先鞭大半圈急放一段，渾身是勁，狀態更進一步，同組馬紛紛退避三舍，看來仍難覓敵手。

「直搗黃龍」簡元智試兩段，步濶勁強，依然甚勇，四重彩不容或忘之危險伏兵。

「金龍星」陳毓培，「更夠運」戴萊同試兩段，前駒先放一乘，後者沿途放鬆追勁，公衆席前剛趕及，戴萊即按韁掩鋒芒，此課「更夠運」予人印象已足夠，周末之戰，勝券在握。

四重彩特別介紹

安迪

（第二場）
1快樂音韻　7幸運駒　4奔得　8紅星

（第三場）
1馬力　9騰達　3好樂意

週末賽事移師沙田馬場舉行，場外孖Q由第四班及第六班馬担綱，馬多而實力平均，形勢相當混亂，潛伏爆冷危機，以下是我的心水馬提供：

頭關第二場第六班千六公尺。「紅星」轉入郭靈華馬房後，連番上陣愈戰愈勇，目前仍保持佳態，馬有實力，路程最合腳法，加上戰意旺盛，值得作爲馬胆對象捧場。

「快樂音韻」上仗跑一馬，表現出色，復課更不合腳法，短途後上贏，跨進一步，尤其最後試

名家提供場外孖Q

	頭關	次關
圈中人	①快樂音韻 ⑧紅星 ⑪敎父	①馬力 ③好樂意 ⑤廿一點
世伯	⑧紅星 ⑩克勝 ⑫將軍令	③好樂意 ⑤廿一點 ⑥騰達
馬將	①快樂音韻 ⑦幸運駒 ⑧紅星	③好樂意 ⑥騰達 ⑪輕烟
[illegible]	⑤繁華 ⑦幸運駒 ⑧紅星	④金福 ⑩龍章 ⑪輕烟
神眼	①快樂音韻 ②金麒麟 ④奔得	①馬力 ⑤廿一點 ⑥騰達

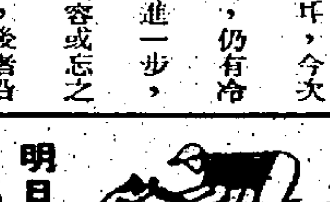
跑步勁神生，今仗乘勇再爭最佳路程，負重磅仍有實力介入一門，坐二望一之選。

「奔得」、「幸運駒」有實力，前駒狀態不夠，演出穩定，後駒質新未見底，近期試跑成騎有進，配腳應加入考慮。

次關第三場第四班千二公尺，「好樂意」上賽在沙田取勝一千公尺，後上衝刺凌厲，拚後復操佳態持續，今仗加强配搭用好手畢奇執韁，力足再捷，最佳馬胆之選。

「馬力」上次力鬥敗於前駒蹄下，相距祇馬頭位，當時配搭弱不足爲辱，拚後有長足進步，試跑勁力增強，捲土重來由大師傅柏葛押陣，當可再爭。

「騰達」準備過程積極，狀態是今季所見最靚的一次，此馬有前速，後勁亦不弱，提防陳祖底出爆冷，應要兼顧。



明日第二場賽馬愛神排位後退出

明日賽馬第二場，愛神在排位後退出，是場實際出馬爲十一匹，馬號不變，排位則依次遞上。

場外孖Q專論

馬友

首關　10克勝　125業華將軍令

次關　5廿一點　43好樂意金福

週末雖然祇得七場馬，但場外孖Q仍舊由第二場夾落第三場，該兩場馬形勢頗混亂，可能有驚人派彩出現，值得詳盡地去爲大家分析。

（首關）第六班跑一六〇〇公尺，出馬十二匹，相當熱鬧，⑩克勝論質最高，同場馬相信冇一隻係牠的對手，過往因健康關係而缺乏表現，然而自踏入今季後，成隻馬生番晒，捱得住頻頻快試，加以前賽表現不俗，後勁頗凌厲，有試馬跡象，今千六更合腳法，眞係唔信無表現，呼聲極高，捧獨贏都可以，做Q胆當然更妙，連贏配腳可從②金麒麟，⑤業華及⑫將軍令之間去挑選，我則喜歡⑤⑫，貪牠們鬥志好。

（次關）第四班跑一二〇〇公尺，又係出馬十二隻，形勢更混亂，③廿一點最近兩次表現好，尤其是前速表現特別惹人好感，此駒讀賽超半班，今番負中磅，贏咗唔怕會升班，況且不會成大熱門，更合幕後胃口，看來必會拚盡，值得選牠爲胆，配腳第一正是③好樂意，此駒勝後更勇，路程最合手，實有位置，④金福勇不可當，安仔近來成績麻麻，今次有機會嘥馬，必會拚盡，實好接近，作配最宜。

馬會公佈週六各場配搭排位

第一場 第六班 一六〇〇公尺（場外連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	特勒驃	一三九	羅國洲	5	簡
②	豐收	一三六	×黃潤生	9	陳
③	新美景	一三六	劉伯恩	7	歐
④	新寶	一三五	畢奇	6	摩
⑤	銀禧	一三三	+何鑑森	1	陳
⑥	上味	一三二	+呂健威	8	賓
⑦	更加勁	一三一	潘納	3	沈
⑧	曙越日	一三一	盧約翰	4	杜
⑨	金牡丹	一二八	李森	10	朱
⑩	滿城春	一二七	浩德	2	張
後備馬：	寶星	一三七			歐
	愛勝	一三〇			卡
	威勁	一二二			吳

第二場 第六班 一六〇〇公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	快樂音韻	一三九	+呂健威	7	蘇
②	金麒麟	一三九	柏葛	11	簡
③	穩定世界	一三六	盧約翰	4	杜
④	奔得	一三五	潘納	6	沈
⑤	繁華	一三二	李森	2	摩
⑥	金龍星	一三二	★陳毓培	3	鄭
⑦	幸運駒	一三一	黃禮和	10	杜
⑧	紅星	一三〇	浩德	5	郭
⑨	愛神	一二九	（排位後退出）		譚
⑩	克勝	一二八	馬彼得	8	賓
⑪	敎父	一二六	[illegible]	1	歐
⑫	將軍令	一二五	劉同安	9	陳
後備馬：	海港之寶	一三二			陳
	安利	一二五			吳

第三場 第四班 一二〇〇公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	馬力	一三六	柏葛	7	陳
②	曙光	一三五	馬彼得	10	賓
③	好樂意	一三五	畢奇	11	摩
④	金福	一三四	劉同安	4	鄭
⑤	廿一點	一二九	梁偉德	12	張
⑥	騰達	一二八	+何鑑森	2	陳
⑦	亞洲王子	一二七	溫浩倫	6	施
⑧	中國功夫	一二七	×文家良	3	朱
⑨	神駿	一二六	盧約翰	9	張
⑩	龍章	一二五	羅國洲	5	簡
⑪	輕烟	一二三	薛卓時	1	羅
⑫	大喜事	一二二	+呂健威	8	蘇
後備馬：	樸俠	一二一			蘇
	利加多	一二七			布

第四場 第六班 一六〇〇公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	月球石	一四〇	馬彼得	6	賓
②	大好時光	一三八	霍利安	2	吳
③	較量	一三七	簡尼	4	施
④	榮慶	一三〇	薛卓時	1	羅
⑤	寨綵	一二八	劉同安	3	譚
⑥	威威	一二一	★陳子銓	5	朱
後備馬：	珍有寶	一三九			沈
	有作爲	一三八			沈
	南冰洋	一三二			張
	全勝	一二六			陳
	勇騎士	一二五			歐
	歡樂昇平	一二三			歐
	威麟	一二二			摩

第五場 第四班 一二〇〇公尺（連贏位）（俱樂部盃）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	利多	一四〇	劉同安	13	殷
②	飛馬王子	一三六	簡尼	10	施
③	直搗黃龍	一三五	簡元智	1	陳
④	玉麒麟	一三三	×姚本輝	14	簡
⑤	一世夠運	一三三	柏葛	8	屈
⑥	競駝	一三一	戴萊	6	鄭
⑦	駿驥	一三〇	勞亦思	3	陳
⑧	盈利	一二九	畢奇	7	摩
⑨	勇將軍	一二八	朴仕能	9	蘇
⑩	無敵	一二七	★陳毓培	5	羅
⑪	奇驥	一二四	馬彼得	4	賓
⑫	名驊	一二二	梁偉德	11	張
⑬	勤得	一二〇	+呂健威	12	蘇
⑭	花菓山	一一七	黃禮和	2	羅
後備馬：	安培	一二九			吳

第六場 第四班 一八〇〇公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	聯合之星	一三四	+何鑑森	8	陳
②	亨利寶	一三二	勞亦思	12	羅
③	名將	一三二	朴仕能	11	蘇
④	及時雨	一三二	黃禮和	14	屈
⑤	琥珀星	一三一	+呂健威	5	蘇
⑥	紅寶江	一三〇	戴萊	10	鄭
⑦	小霸膽	一二七	劉同安	7	陳
⑧	滿園利	一二四	潘納	3	沈
⑨	易雄	一二四	★譚文就	2	歐
⑩	威華	一二三	+麥子文	1	簡
⑪	德驥	一二三	柏葛	4	卡
⑫	占士	一二一	畢奇	9	米
⑬	丁財兩旺	一二〇	李森	13	摩
⑭	金匙	一一九	盧約翰	6	張
後備馬：	女英雄	一一六			陳
	蒸蒸日上	一四〇			施
	合益	一三九			布
	樂人	一三五			歐
	揚威	一三五			摩
	青春萬歲	一三〇			蘇
	來吉利	一三〇			蘇
	大力士	一二七			鄭
	銀王子	一二五			殷
	更多寶	一二五			張
	鴻勝	一二四			沈
	福伯	一二一			摩

第七場 第四班 一二〇〇公尺（連贏位）

馬號	馬名	負磅	騎師	檔位	練馬師
①	極之高	一四〇	畢奇	6	摩
②	眞拍檔	一三七	盧約翰	1	張
③	百家樂	一三三	勞亦思	3	羅
④	來歡樂	一三二	朴仕能	9	蘇
⑤	金元寶	一二九	李森	5	朱
⑥	七寶	一二九	+呂健威	4	蘇
⑦	萬寶發	一二四	劉同安	7	陳
⑧	更夠運	一二四	戴萊	8	鄭
⑨	眞發	一二四	柏葛	12	簡
⑩	衡鋒	一二四	馬彼得	11	賓
⑪	新鹿環	一二二	甘保頓	2	羅
⑫	百好	一二一	×洪維德	10	杜
後備馬：	小情人	一三四			鄭
	係得嘅	一三三			吳
	澳洲寶石	一二七			譚

場內孖寶	第一搭二場
場內孖Q	第五搭七場
場外孖Q	第二搭三場
場外三寶彩	第五、六、七場
場外連贏位	第一場
四重彩	第五場
場外孖寶第一口	第二搭四場
場外孖寶第二口	第四搭六場
場外孖寶第三口	第五搭七場

符號說明

＋	減三磅
★	減五磅
×	減七磅

港督麥理浩爵士強調
尖沙咀文娛館代表本港藝術發展標誌

【本報訊】港督麥理浩爵士，昨日稱，尖沙咀文娛館將成爲對本港藝術前途與及藝術在港人生活中所佔之重要地位具有信心之永久標誌。

港督昨日在主持文娛館奠基典禮時，又指出文娛館奠基，是本港文化活動發展中一個新階段已告開始的標誌。

港督稱：「在過往五年中，本港的藝術活動曾經有空前的擴展。」

彼補充稱：「而在今後數年內，新界區應有三個龐大的文娛館落成啓用。同時，在這幅環境上佳地點興建，並作爲香港文化中心的文娛館，其工程亦應已竣工。

「當尖沙咀文娛館落成後，將有三個主要部份：目前正在興建中並預料可於明年底開放的太空館，其中一共有差不多五十個座位的多個大堂，此爲藝術[illegible]館及附屬設備等的視聽館；與及可以將目前由歷史及藝術博物館保存的收藏品永久陳列的博物館。」

港督稱：「文娛館的建築費用方面，政府將撥出一億六千萬元建築視聽館大樓，而市政局則支付五千萬元，供興建太空館及視聽館的附屬設備之用。政府亦同時負責藝術及歷史博物館的建費。文娛館落成後將由市政局管理。」

港督對市政局熱心從事此項重要計劃表示感謝。彼同時向各位政府建築師致謝，他們設計這座社會建設富有想像力，並且匠心獨運，使之與這個海傍地點的名氣互相配合。

市政局主席沙理士於邀請港督主持典禮時稱，在港督的鼓勵下，致力於推進文娛活動的人士，得以不斷向新目標邁進。

沙理士稱，事實上，該局能夠實現人們的理想，使他們可以欣賞和分享人類一些歷久常新的偉大成就，皆有賴政府的大力支持。

彼指出在歷年來，本港付有許多人鍥而不捨地致力於推進文化藝術：戰後本港文化活動的初步發展，可說全是他們努力的成果。

「大會堂在一九六二年啓用後，遂提供了一個欣賞藝術表演的完備場所。近年來，市政局不但對文化藝術活動積極提倡，而且也從旁協助他人舉辦。

「文娛館在這個美好的地點設立，新的一代將來在文化活動方面當能有更大的發展。在本世紀末以至新的紀元裏，文娛館確能產生激勵作用，使本港文化生活的水準得以提高。」

沙理士主席對工務司署和市政事務署的人員，在特別小組委員會的指引和領導下，緊密合作，妥善籌備一切，使到這項計劃得以順利進行，表示感謝。

港督麥理浩爵士，昨午爲尖沙咀文娛館主持奠基。

藝術節宣傳統籌主任柳芝蘭表示
本港藝術活動頻密 文化沙漠將變綠洲

【本報訊】在過去七年來，香港的文化生活有了顯著的變化，使本港由一個文化沙漠轉變爲文化綠洲。這個轉變全賴一班熱愛藝術人士組成香港藝術節委員會，及得到許多機構的贊助與支持所致。

以上是香港藝術節宣傳事務統籌主任柳芝蘭女士昨日在九龍國際同濟會假座凱悅酒店舉行之午餐例會席上發表演詞時表示。

柳女士強調說：「本港市民有機會欣賞到有國際水準的表演節目，實有賴最初構思此計劃的人士。」「憑着他們無比信念，他們將世界不少傑出而優秀的音樂家、藝術家帶到香港來，希望藉此充實市民的文化生活。」

柳女士指出：「今日的香港已是一個日益增長的文化綠洲，這雖然不算全是香港藝術節的功勞，但此國際藝術節在過去七年來實有助長本港文化活動興盛的作用。」

「今日的香港應以其頻密的文化活動而感到驕傲，因爲目前本港每年均有舉辦三項極具規模的藝術節日，即香港藝術節、亞洲藝術節及香港電影節。此外，新界今年更首次創辦荃灣藝術節。」

「除了每年舉辦的藝術節目外，本港的其他文化活動實在是極爲蓬勃的——除有海外藝術團體的演出外，香港管弦樂團、香港中樂團及最近組成的香港話劇團都經常演出。」

在提及今年的香港藝術節，她說：「本屆的舉辦期比歷屆更長，節目更富國際性，門券比前多，而演出場地亦有增加。」

「至於門券方面，本屆藝術節共有九萬多門券，票價則最低爲十元，最高六十五元。藝術節協會看見在過去三年來沒有提高過票價。」

柳女士指出：「香港藝術節協會是一個註冊不牟利機構，僅待學生計劃實有賴各贊助人及各機構的慷慨捐贈，鼎力支持。」

她更補充說：「藝術節得以成功地舉辦下去，實應感謝政府及市政局的資助，各贊助人及機構的支持及香港旅遊協會、香港酒店商業協會及大會堂員工的鼎力合作，本人謹此代表協會向以上各人士及機構致謝。」

京華銀行 深水埗分行昨開業

【本報訊】位於九龍深水埗元洲街八十五號之京華銀行深水埗分行已於昨（四）日開幕，由該行董事長黃子明先生主持剪綵儀式，隨即舉行酒會，款待嘉賓。到賀者紳商名流甚衆，分由各董事及高級職員恭迎款接，杯酒言歡，盛極一時，酒會後即開始營業。

與耦士銀行聯營之京華銀行，統辦一切銀行業務，包括往來存款，活期儲蓄存款，定活兩便存款，放款。海外業務如匯匯、信匯、押匯等及其他業務，一應俱全。備有精美禮券出售，方便坊衆。由於服務殷勤，忠誠可靠，因此客戶日益增加。此外，該行並在尖沙咀道行，上環、灣分行及[illegible]

[illegible]

依時製衣廠員工聯歡會

[illegible]

[illegible]

參加永安聖誕旅行團 人數達一千八百餘人

享譽港九之永安旅行社，今年聖誕節期間舉辦之各種遊覽團，參加人數達一千八百餘位之多，分成六十批依期，飛赴世界各地歡渡聖誕假期。該社向來抱着以服務顧客爲宗旨，故團費訂價從不大起大落，若遇酒店房租或外幣卡值，團費也僅作少量調整。另方面，則不斷努力研究改革新行程節目安排，開闢新旅遊途徑，培養更多新旅遊人材，以對顧客之服務，故光顧該社之顧客[illegible]節期間[illegible]

圖爲：永安旅行社部份遊客出發時留影。

中山僑商會賑濟 偉業街火災同鄉

【本報訊】香港中山僑商會，以日前觀塘偉業街旁木屋大火，據報有同鄉遭受損失，除派專員調查及慰問外，昨由會長張錦波、梁沛霖、湯展文聯同發出公佈，定期一月九日（星期二）下午二時至五時派賑款，凡上述災區同鄉，屆期請携備政府登記證、本人及家屬身份証、兒童証或出世紙等親到中環德己立街十二號業豐大廈四樓該會登記，經查後即時派賑款項，查詢請電五—二二三七三八四，五—二二五四九五二。

警方找尋失踪婦孺

【本報訊】一名女童及兩名女子，於去年離開住所後，即失去聯絡，警方現呼籲市民提供她們的消息。

首名失踪者爲十四歲女童何少娟，她是於去年八月上旬離開香港仔住所後便無消息。她身高約四呎六吋，身材細小，圓臉，眼睛大且黑，扁鼻及長髮。

次名失踪者爲卅六歲周煥有，於去年九月上旬離開其長沙灣住所後一直無消息。她身高約五呎二吋，身材肥胖，棕色皮膚，尖臉及長髮。

第三名爲八十六歲老婦梁爲先，於去年五月離開黃竹坑住所後便無消息。她身高約四呎九吋，黯黑皮膚，尖臉及短髮。

任何人士如能提供上述任何一位失踪者之消息，請立即撥電五—二七七一七七。

上圖爲失踪之何少娟，中爲周煥有，下爲梁爲先。

王高偉 黃仲慧 結婚

本港股商王雁深之公子王高偉君，前日與本港名媛黃仲慧小姐在香港婚姻註冊署舉行結婚典禮，由雙方家長主持，觀禮親友甚衆。乾宅復於晚間假座九龍紅磡金寶石酒樓二樓全廳設筵款待各界親友席賓，到賀嘉賓數百人。

圖爲新郎王高偉新娘黃仲慧新婚儷影。

駕車注意

【本報訊】運輸署宣佈，屯門區通往老鼠島之第二十七號B及二十七號C公路，各有一段路面將於星期日（一月七日）起暫時封閉，以便進行道路及渠務工程。

第二十七號B公路，在與青山道交界處起，向西一百二十公尺之一段西行車道，將封閉至一月十七日。在封閉時間，該段公路之東行車道將改爲雙程行車。

第二十七號C公路，在老鼠島旁之一段約五十公尺長之北行車道，則將封閉至一月二十五日。該段公路之南行車道，亦將改爲雙程行車。

同時，該兩段道路特設有交通燈及交通標誌，以指導駕車人士。

商業電台

賽馬實況報導

· 明午一時四十五分播 ·

蘇國仁 · 老金 · 班超 · 盧遠 · 簡而清

— 聯合主持 —

☆商業電台爲賽馬會規定場外投注站收聽之電台

現場播馬當然聽商台啦！

商業一台大把嘢聽！

· 週率864千週 ·

柯式印刷

大機構聘柯式印刷練習生薪八百元起有經驗更佳有意請附履歷照片本報信箱W40號

瑞芬氏 廣嗣藥露

註冊商標

經中英美政府註冊化驗無毒發給證明

男性專用强身妙藥

廣嗣藥露

外療固本

總代理惠民藥行

皇后大道東廿四號二樓

電話：二七二三〇二

DICTON DAHLBERG

西德美國 隱形 耳聾助聽機

清晰無比！無雜音無線電！

不同凡響 電子晶體 專售備用電池

愛羣行

九龍廣東道海港中心大廈四樓商場330室（海運左側）

香港[illegible]45號

最可靠的哮喘藥

得此藥旁身 畢生安樂哂

歷史最久，銷數最多最安全最可靠之廣拾義哮喘丸，享譽不衰，自有其與別不同之優點，下列三大功效，在臨床上已獲確證，絕不誇張。

預防：哮喘病將發作時，先有徵兆，病者可以預覺，或自知週期性行將發作者，預早服用廣拾義哮喘丸，免除發作，若無其事矣。

治療：哮喘若已發作，服食廣拾義哮喘丸，立刻喘止痰清，呼吸回復正常，內附喘香，同時燃吸其烟，一切徵狀，消於無形。

除根：喘愈後繼服廣拾義哮喘丸，保證清除多種原因引起之過敏性反應，正本清源，徹底解決，永不復發。

港九各大藥店，均有代售，每瓶六十粒庄，四佰四元。

香港文咸東街廣拾義藥廠發行

家樂旅遊公司 3-965273 3-965369

[illegible]

曼谷 古城 芭堤雅

七天 $1,540 六天 $1,480

逢週四、六、日出發

乘搭泰航豪華客機觀光，曼谷著名佛寺，玫瑰花園，皇宮，古城，水上市場，鱷魚潭，芭堤雅，珊瑚島，兩晚芭堤雅五晚夜總會，專人領隊。

新春加開 26/1, 27/1, 28/1, 29/1, 2/2

台灣

阿里山特級豪華團

逢週一，六，日，出發

九天 $1,650 七天 $1,490

遍遊全島名勝

（住宿圓山·芝蘇城·希爾頓）

早機去晚機返，專人領隊

兩程內陸機·四晚夜總會

全程住宿一流大酒店

春節加開 26/1, 27/1, 28/1, 29/1, 30/1, 31/1

菲律賓

碧瑤七天豪華團

全程一流大酒店

每週三團出發 $1,190

春節加開六天團

27/1, 28/1, 29/1, 30/1, 31/1

碧瑤雙程飛機來回，暢遊馬尼拉市，火山湖，百勝灘，文化村，蠔島艾蘭迪，海上賭場

凡參加春節旅行團均送名廠相機乙部

徵求承包廣告

本報隨報附送之週刊徵求承包廣告商，條件面談，有意請函本報信箱W35號洽商。

轉讓聲明

爲遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓舞弊則例第三節之規定茲通告如下：

啓者：九龍觀塘道四二六號工業中心第一期九樓Q座之HOP FUNG IRON WORKS FACTORY（合豐機鑄廠）向由林俊英住香港北角寶馬山道二十三號賽西湖大廈19A座及區燕芯住香港北角寶馬山道二十三號賽西湖大廈10B座（以下簡稱賣家）合股經營機鑄生意，現賣家已同意將HOP FUNG IRON WORKS FACTORY（合豐機鑄廠）之商譽及一切裝修設備機器什物及其它生財用具等全部轉讓與林俊英住九龍九龍城衙前圍道八十四號B五樓（以下簡稱買家），而買家亦擬在上述舖址內以HOP FUNG IRON WORKS FACTORY（合豐機鑄廠）名義繼續經營機鑄生意，並對賣家確定之生意盈虧及債務等願意負責。

賣家及買家代表律師 伍振豪 容廣顯 律師樓啓

地址：香港皇后大道中三十三號萬邦行二〇〇八至一一二室

一九七九年一月五日

生意轉讓聲明

爲遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓舞弊條例規定茲通告如下：啓者人林梅芳（[illegible]）而在九龍[illegible]經營茶餐廳生意[illegible]承讓人將在上址用[illegible]名義繼續經營[illegible]各界人仕如與出讓人有事洋轇轕及手續未清者請於交易日期前理妥否則與承讓人無涉。特此聲明。

出讓人 承讓人 代表律師菲烈律師行啓

香港德輔道中太子行一五二六至二七室

一九七八年十二月二十九日

生意轉讓聲明

爲遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓舞弊則例第三節之規定茲通告如下：

啓者：吳世明寓九龍賈炳達道三一七號B地下商人（以下簡稱出讓人）向在九龍啓德道六十八號地下以樂苑小食館名義經營酒樓生意，現將該酒樓之全部傢俬裝修及一切生財用具轉讓與紀惠珍寓九龍衙前圍道十九號六樓C座已婚婦人（以下簡稱承讓人）承受，雙方訂於一九七九年二月十六日在蘇秉權律師事務所立契交易，日後承讓人將在上址用珍珍酒樓名義繼續經營酒樓生意，各界人仕如與出讓人有事洋轇轕及手續未清者請於交易日期前理妥否則與承讓人無涉特此聲明

出讓人 承讓人 代表律師蘇秉權律師事務所啓

香港德己立街德基大廈二〇一室

一九七九年一月五日

生意轉讓聲明

爲遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓舞弊則例第三節之規定及通告如下：

啓者：梁麗貞寓九龍月華街一〇七號地下已婚婦人（以下簡稱出讓人）向在九龍紅磡民泰街十八——二十號地下以樂昌辦館名義經營辦館生意，現意將該辦館之店舖全部傢俬裝修及一切生財用具轉讓與謝水寶商人及林已婚婦人寓九龍彌敦道五八三號六樓（以下簡稱承讓人）承受，雙方訂於一九七九年二月六日在蘇秉權律師事務所立契交易，日後承讓人將在上址用樂昌辦館名義繼續經營辦館生意，各界人仕如與出讓人有事洋轇轕及手續未清者請於交易日期前理妥否則與承讓人無涉特此聲明

出讓人 承讓人 代表律師蘇秉權律師事務所啓

香港德己立街德基大廈二〇一室

一九七九年一月五日

申請歸化英籍啓事

林明英（LAM MING YING）住址香港九龍美孚新邨第六期蘭秀道四十四號C座二樓，現向港督申請歸化英籍，如有任何人士獲知任何理由認爲不應准予其歸化英籍者可用書面呈香港布政司署轉向布政司報告之，此啓。

一九七九年一月五日

徵聘經濟記者

本港某大中文報業機構，擬徵聘經濟記者，須中英文能力强，經驗不拘，請備履歷，希望待遇，地址電話，寄本報W39信箱，合則函約面洽。

新界民政署

茲公佈於一九七九年一月廿三日（星期二）上午十一時假大會堂劇院公開拍賣下述官地。

索取章程及查閱圖則者，請到九龍公主道一〇一號房屋司署總部大廈四樓及五樓新界民政署，或元朗、屯門、荃灣、大埔、沙田、西貢及離島理民府署。

細則

登記號數	地點	面積（以平方米計）	建築契約	用途限制	每年地稅	批期
約第三三三一第二三六號地段	新界大嶼山	約一三九八	二十萬元	限作私人住宅用	三百元	九十九年期由一八九八年七月一日起計減出最後三天
第五九二號地段	新界坪洲仔山頂	約三七二	十五萬元	限作私人住宅用	三百元	九十九年期由一八九八年七月一日起計減出最後三天
第五九三號地段	新界坪洲仔山頂	約三七二	十五萬元	限作私人住宅用	三百元	九十九年期由一八九八年七月一日起計減出最後三天

新界政務司 鍾逸傑

香港最高法院

一九七八年破產案件第六十二宗

關於周文覺寓九龍太子道二五九號三樓事

爲頒發本破產案件之接管令與召集債權人第一次會議通告

接管令日期——一九七八年十二月二十一日

第一次會議日期及地點——一九七九年一月十八日（星期四）下午二時三十分在香港遮打道三號香港大廈十樓破產管理處舉行

所有欠到該破產案件之任何欵項即須如數繳交與破產管理官

破產管理官 盧克誠

香港最高法院

一九七八年破產案第五十三宗

關於簡錫煊以美捷製衣廠名義前在九龍塘尾道五十至五十二號扶輪工廠大廈十一樓經商事

裁定破產通告

裁定破產日期——一九七八年十二月二十一日

破產管理官 盧克誠

生意轉讓聲明

爲遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓舞弊則例第三節之規定茲通告如左：

啓者香港新界洪水橋田廈路西山村第廿號地段十七號國際鋼鐵公司向由游崇正寓香港西環北街三十一號四樓及趙子興寓香港九龍牛頭角邨十一座一〇二四號室（以下簡稱出讓人）經營，現該出讓人擬將上述生意連同商譽傢俬裝修及用具等一概出讓與楊國恩及楊國林同寓香港九龍廟街二六五號地下（以下簡稱承讓人）並訂於一九七九年二月六日於張永賢律師行立契交易，嗣後承讓人仍用國際鋼鐵公司名義在原地址繼續經營，出讓人於上述生意中所欠之一切債務及華洋轇轕等承讓人概不負責，特此聲明。

出讓人 承讓人 代表律師張永賢律師行啓

香港德輔道中七一號聯邦大廈三〇三至七室

一九七九年一月五日

日晚報聯刊

每段二吋二格或四吋一格

每天日晚報，

合共收費 三十五元 連刊七天

如登兩段位，每天日晚報

合共收費七十元正 連刊十四天

上期收費 · 不折不扣

此種廣告祇以普通廣告爲限

啟事及書類除外

香港譯書院

荔枝道607號 新興大廈三樓 K[illegible]

荔枝道583號 創興銀行大廈5樓 K[illegible]

灣仔軒尼詩道439號香島大廈2樓 H796565

中英打字 中英速記 速記信札 電腦珠算 電腦打孔 英語會話 日文法文 英語拼音 德文國語 西班牙文

TOFFL · GCE英文 · CIF文員班 · 商科證書班 廣告裝飾班 · 特設英文專修班P.4—F.5早午晚班

[illegible]校

一月份早、午、晚新班招生

中英速記 德文 法文 日文 國語 英語拼音 英文文法 英語會話

電動打字 中英打字 廣告畫 剪裁 珠算 英文速記 洋行實務 商業信札 高級會計

正校：軒尼詩道274號三樓⑤740686

分校：元朗大馬路160號二樓⑫786035

高尚住宅

灣仔莊士敦道26號

東生大廈

485呎－640呎

★柚木地板 兩個浴室

★已裝煤氣 公共天線

★門口電車 郵局街市

★日夜看更 安全保障

請電③六七三二九三⑤二七二二七三

寫字樓招租

灣仔芬域街十八號工商大廈

約二仟八百呎明年五月入伙

▲巴士站門前

▲專用洗手間

▲一梯兩伙

▲隔鄰銀行及停車場

生記租務處洽③673291

插上五星之旗！官衙也管不了？

東方街僭建怪屋 港府部門互推庄

對付一間木屋竟束手無策
行動畏首畏尾豈眞有苦衷

驚動港府四大衙門的東方街阻街木屋依然原封不動（[illegible]攝）

【本報訊】難道港府當局對以左派爲擋箭牌者有所顧忌？九龍油蔴地東方街中一間僭建達兩年的阻街木屋，目前尚迄立在馬路上，而有關的港府「四大部門」，至今仍未敢採取行動對付，阻街木屋之人自稱：他能夠嚇怕港府各衙門的人，因爲在屋頂上插了數面插插欲墜的「旗」及符黨政府的標語。

本報記者兩個月前揭露這間阻街僭建木屋後，據說：港府的市政事務署、民政署、警務處、房屋署多個部門曾召開會議，可是至今依然束手無策，而對本報記者的詢問如何解決此事，各部門均難說「與己無關」。

[illegible]年再度前往東方街採訪時，發現該木屋依然故我地迄立在街上，屋旁四周寫[illegible]，屋頂還是掛着四枝上有五粒星之旗。

[illegible]記者指出，屋頂掛了「五星之旗」，並非表明他是「左仔」，他只是深用這[illegible]而已。

[illegible]，他強調必需撥出令他滿意的適當地點之舖位，讓他繼續經營七多生意，並[illegible]遷補償費用。

[illegible]正常，難道當局眞的懼怕他是「左仔」，不敢拔去那些「旗」？任由該碍眼[illegible]？又是否有關官府不負責任，互相推卸責任，抑或是現行法例有漏洞？

[illegible]關部門獲得上述問題的答案，昨日下午透過各有關部門的新聞主任，要求直接[illegible]包括民政司李福逑，警務處長施禮榮，房屋署長廖本懷，市政局主席沙理士和社[illegible]，各部門新聞主任僅答允本報記者嘗試安排，但迄今截稿時止，仍無答覆。

[illegible]影響的街坊，不僅對港府這種見而不理，莫名其妙的態度深表不滿，也感到[illegible]街五號的一間榮興工程公司，因爲該蓋搭在馬路邊的木屋，將位於店舖門前[illegible]使是白晝，陽光普照，店內的人亦無法一睹天日，店主敢怒不敢言，只有啼[illegible]望地表示：官也管不了，我們還有甚麼辦法，還能往那裡投訴？

[illegible]左號舖位兩年前是一間傢俬工場，當時阻街木屋已經搭成了，工場東主不滿[illegible]前，打擊生意，妨碍貨物搬運，曾多次向政府有關部門投訴，包括市政事務[illegible]、消防事務處，和警務處，但是毫不收效，結果一年多前遷出，他們的工程[illegible]由那時起，木屋一直擋在店前，原封不動。

[illegible]年餘以來，究竟政府有那些部門人員曾經前來干預則不大清楚，但是警方人[illegible]則較易引人注意。

[illegible]次，爲何屋主仍能抗拒？難道屋主具有什麼神通法力？原來屋主張國明，並無[illegible]昧「狂妄」。每當有人前來追遷，屋主張國明便走出馬路中央，高呼辱罵港府[illegible]，港府人員一旦遇到此情此景，似乎老鼠拉龜無法可施，遂垃隊離去。據坊[illegible]種狂妄招數，每次施展出來，都是屢試屢驗的。

[illegible]早於兩年前，木屋搭成之初，經已知曉，但是一直束手無策，任容這間有礙[illegible]木屋繼續存在，確實使人費解。

[illegible]一月八日將此木屋首先報導後，至今已將達兩個月，其間本報一再向有關部[illegible]交報導當局最新的決定，但綜合所得的資料，僅是獲悉油蔴地民政署已知會[illegible]，包括警務處、房屋署、市政事務署和社會福利署，共商對策，卻遲遲全無[illegible]

傳律政司何百勵 律政主任方棟 申請退休

[illegible]

六賊先後刦兩住戶 綁五人掠財物六萬

[illegible]匪意猶未足，再威[illegible]倚在大廈十一樓其[illegible]單位拍門，趁戶主[illegible]

[illegible]應門時，乘機衝入屋內，將四十四歲姓張戶主及其妻子女兒三人綑綁，刧去港幣一千元，美金一千五百元及一批約值四萬八千元的金飾逃去。事主合力掙脫繩綁後致電報警，警方到場調查，並四處兜截六匪，但未有發現匪踪。

四百多名中區地鐵地盤工人由於要求資方加薪酬，從昨晨起又採取怠工行動，迄至午與資方達成協議始復工。（本報記者歐沛林攝）

金馬倫滙豐分行 槍匪遞紙刦千元

[illegible]

休班探員開鎗 警方繼續調查

【本報訊】前晚在油蔴地吳松街大觀樓鳴槍兩響之休班探員，昨午離開醫院後即往油蔴地警署接受調查，稍後自行離去。

警方發言人表示，現時警方仍未將案列爲何種案件處理，目前仍在調查中。

據悉該名休班探員黃×明在前晚六時許，於[illegible]

中區地鐵地盤 工潮圓滿解決

【本報訊】中區遮打道地鐵地盤工潮，昨午獲得圓滿解決，四百多名地鐵工人已於下午復工，勞資雙方均獲妥協，至於增加津貼問題，資方答允於下週二繼續談判。

這次工潮起因是由於工人不滿資方無理解僱一名管工及一名領班。前天工人代表已向資方提出五項要求，其中包括給予被解僱的兩名工人合理補償及增加福利和津貼等，資方原則上已表示答應。

昨晨日班工人依照上班時間返回地盤，但沒有開工，稍後即選出十六名代表，在港九水泥混凝土木工程業職工會代表陪同下，於十一時前往金門大廈四大聯營公司，與資方代表談判。經談判後，於下午達成協議，隨即復工。

香港仔臨時房屋區居民 反對搬遷無補償 要求全部給予屋邨徙置

【本報訊】香港仔田灣臨時房屋區居民代表，昨晚召開記者招待會，反對房屋署無補償將他們追遷，及要求當局盡早安排居住單位，給未獲分配公共屋邨的居民。

據居民代表稱：田灣臨時房屋區因房屋署須安排一批受公共工程影響之住戶入住，於兩月前着令現時居於該區的五十一戶居民，在本月十六日前遷出，但是全無補償，令居民不滿。

代表說，去年七月該區曾有一批居民在同樣情況下被迫遷出，但可獲得新住客的頂手補償，但今次他們要求獲得同等待遇，但遭房屋署該區主任所拒絕。

據指出：去年七月底遷出的一批居民，共八十多戶，當時他們獲房屋署書面及口頭答允，安排新舊住戶洽商轉讓房舍，並保證舊住戶可得頂手金額爲原物費之五成左右。

但是今批受影響的居民，都未獲同等待遇，該區主任已拒絕作類似的洽商轉讓的安排，僅表示居民可自行拆回屋內各物，但必須無損房屋署之原有設備。

代表續稱，他們曾就此事，於兩星期前會見葉錫恩議員，獲答允代爲與房屋署洽商，但現在距遷拆限期只約有十天，因此他們將於明日再與葉議員會面。

代表強調：受影響而須遷出之二百四十名居民，入住最長只有一年，入住其間所付出之搭屋費用及雜項支出，約在二千至四千元之間，他們的血汗錢即將平白損失，所以要求當局安排新舊住戶洽商轉讓事，使他們可獲的當補償。

代表同時指出：他們入住時，祇獲房屋署賠償八百元，但時至今日（八個月後），新搬入住的一律獲房屋署賠償千餘元至三千元。

至於部份居民仍未獲分配屋邨單位一事代表講：居民於去年十月二十四日獲知後，已隨即往房屋署登記妥當，但目前尚有大約二十戶仍未獲分配屋邨單位，現距遷出限期只有十天，而年近歲晚，他們希望房屋署盡早安排入住。

田灣臨時房屋區居民在記者招待會上，反對房屋署無償追遷政策。（本報記者鍾憲儀攝）

港棉系產業總會代表 向蔣總統獻血書 捐救國基金二萬

【台北四日中央社電】擁有五千多名會員的香港棉系產業職工總會，今天由五位專程回國的代表，呈獻上蔣總統經國表達擁護赤忱的血書及一張救國基金港幣二萬一千六百二十五元。

獻書、捐款儀式今天中午在僑光堂舉行，由總會代表劉圳、戴仲澤、周裕祥、夏滿娣、黃麗冰，將長達六十六英尺的血書及支票，交由僑務委員會委員長毛松年代轉。

一千多人簽名的血書中說：「敬愛的蔣總統：今天我們用自己的鮮血，寫出自己的心聲，向您表達崇高的敬意和擁護的赤忱，不管世界橫逆如何向我們衝擊，我們一定憑着自己的勇氣去克服，不管世界情勢對我們如何影響，我們一定憑着您的指示展開戰鬥。」

血書中並說，今天我們雖然流出一點血，抗議美國賣友求榮，但我們體內的鮮血——愛國的熱血，決定爲反共復國的戰鬥中，灑遍大陸國土每個角落。

總會發言人戴仲澤指出，雖然美與中共「建交」，海外僑胞並未因而喪失信心，反而更堅定了爲自由，爲祖國奮鬥的決心。爲港九四大工會之一的棉系產業職工總會，自上月十六日以來，曾幾度集會，表示支持祖國，并於上月二十四日，大家抽血，寫成了該幅血書，同時，會員們紛紛自動解囊，慷慨捐款，以表愛國心意，象徵僑胞四海歸心。

寄越南信件包裹 郵局昨起停收件

【本報訊】郵政局昨日宣佈由即日起，直至另行通告止，停止接受寄往越南的平郵信件及包裹。

郵局發言人說，停止接受寄往越南的平郵信件及包裹，係因爲中國大陸與越南之間的鐵路服務已告暫時停頓。

該發言人補充說，至於寄往越南的空郵信件及包裹，郵局目前仍繼續接受投寄。

郵政局又宣佈，本港寄往伊朗之航空郵件，因該國首都德黑蘭局勢關係，可能受到延阻。

青山男童院 兩童犯逃脫

【本報訊】青山男童院兩名受感化童犯，昨午戶外工作時，乘機逃脫，事後被押導員發覺鳴哨號示警，並展開大規模搜索，惟一無所獲，於是報警，要求警方協助追尋兩名逃脫童犯下落。案發後，警方立即在青山一帶主要道路，設置路障，截查來往可疑車輛，但無結果。

逃脫的兩名童犯，姓名分別爲林金權，十五歲及龔志祺，十五歲，因觸犯盜竊罪名成立，而被判入該男童院接受感化。警方現正追尋他們下落。林氏逃走時，身穿一件黃藍色外套，白色拖鞋，他身高約五呎七吋，體重一百一十六磅，蓄短髮，身材瘦削。龔氏身高五呎三吋，體重一零三磅，肥身材，蓄短髮，逃走時向新界方向逃去。

據悉：昨晨十一時許，當他們與其他童犯一同外出工作時，乘督導員不察，逃出男童院向新界方向逃逸。

長命火警 ○○○○○○○○○○○○

西營盤長嘉大厦一塑膠廠 大火焚燒24小時未熄 整座廠廈受影响癱瘓

【本報訊】西營盤位處德輔道西及干諾道西間之長嘉工業大廈十二樓一間塑膠廠，前晚發生之一場三級大火，雖然消防員經過通宵逾八小時灌救工作後，至昨晨七時五十五分才將火勢控制，但由於現場仍不斷冒出濃煙，下午一時火勢再度復燃，濃煙籠罩整幢工業大廈，波及樓上十三及十四樓四間工廠，嚴重受毀，而十二樓對下多層工廠則受到嚴重水漬影響，全幢工業大廈工廠無法開工，陷於癱瘓狀態。在該場三級大火中，有兩名工人及一名消防員受傷，經送院醫治後，各人情況良好。

火警直至昨晚十一時爲止，消防人員仍在現場展開灌救工作，由於救火關係，介於水街至屈地街之一段干諾道西暫時封閉，截至火警救熄後始同復通車。

該場「長命」三級火警，由前晚十一時十八分起火，十二鐘後升爲三級，消防人員經過通宵灌救後，已於昨晨七時五十五分將火勢控制，但由於火場存放有大量易燃物體，濃煙仍不斷由窗口冒出，消防人員奉命留在現場戒備，恐防死灰復燃，豈料事隔兩小時後，火場內可能因高度熱力影響，熄滅的火種突然再度復燃，且蔓延迅速，向四週及樓上擴大。

結果，除首先起火的十二樓A座東明塑膠廠被嚴重焚毀外，同樓十二樓B座太興塑膠遮頭廠，十三樓A座泉豐遮廠，十三樓B座天星塑膠玩具製造廠有限公司及十四樓A座東和遮廠及永樂製品有限公司同遭波及，受嚴重焚毀，而十二樓以下多層工廠亦受嚴重水漬影響，損失慘重。

火勢最猛烈時，消防員陳浩明（二十三歲），被火灼傷背部，由同僚救出送院救治，另兩名工人陳瑞枝（四十八歲）及謝文（六十一歲）於大火時被困天台受傷，由消防員救離安全地帶，轉送往醫院醫治。

火警現場位於干諾道西一七九號長嘉工業大廈，樓高廿一層，每層分A、B兩座，每座佔地六千尺，上址大部份爲塑膠工廠，前晚首先起火的是十二樓A座東明塑膠廠。

圖爲：干諾道西長嘉工業大廈三級大火雖然火勢一度被消防人員控制，但於昨午一時後火勢又告復燃，濃煙沖天。（本報記者李大偉攝）

揚言可安排大陸親友來港 男子騙款五千元 被判入獄八個月

【本報訊】一名曾當中醫之男子，涉嫌藉詞可替他人安排彼等在大陸之親人偷渡來港，每名收取代價一萬五千元，而行騙一名女子，爲事主報警將其拘控，昨解中央裁判署審訊，被告原本否認控罪，但突改爲認罪，馮尚榮法官聆聽案情後，判其入獄八個月。

被告陳東全，又名陳權，四十七歲，無職業，被控於一九七七年十一月廿八日，在九龍地區，訛稱可幫女子吳東揚安排她在大陸之弟吳永超非法偷渡來港，而行騙吳東揚五千元。

新界分區百萬行 將於本週日舉行

【本報訊】香港公益金本屆改變形式舉辦的多個新界分區百萬行，將於本星期日展開。

本星期日的第一次新界百萬行，將會分「荃灣區」，及「大埔六區」步行，「荃灣區」步行全程十哩，由梨木樹村第九座外出發，沿途所經以城門水塘及城門郊野公園爲主。荃灣市政專員許舒，新界警察總指揮官伊令和，在當日上午九時正，將會主持開步儀式。爲令沿途秩序易於維持，此次步行參加人數只限一萬人，由於各界大力響應，參加人數早已宣告滿額，未領取表格之熱心人士，請報名參加下次（一月十四日）在荃灣區同地點舉行之第二次「荃灣步行」。

本星期日另一新界分區步行，名爲「大埔六區」步行，由上水鳳溪大學出發，步行者可選擇四哩、五哩或十一哩之路綫步行，因爲十一哩全程途經頗多斜坡，故參加者應視本身體力而作決擇。新界政務司鍾逸傑亦將於是日上午九時剪綵開步。此區步行之參加人數限一萬名，亦早已告滿。

荃灣區步行，及大埔六區步行的路綫全新，現時各區居民及理民府，社團領袖已全面發動鄉事，相信可獲美滿的成績。在下星期日，元朗屯門兩個分區百萬行，歡迎到民政署及理民府領取表格。

司機兄弟連續被控

獲判無罪離法庭．門前警員又恭候
訴聲被砌生猪肉．苦水準備要大吐

【本報訊】一名的士司機及其兄長指稱他們分別被接二連三被警方「砌生猪肉」，杜控多項違反交通規例及其他罪名。其兄昨提堂獲釋甫出法庭時，又再被警員拘控。兄弟兩人認爲警方有意爲難市民，遂要求警方投訴組協助調查，並預備向葉錫恩議員大吐苦水。

指稱被「砌生猪肉」的兩兄弟，黃華雄廿七歲，報稱是汽車修理技工，黃華偉廿六歲，報稱的士司機。

據弟弟黃華偉昨午對記者表示，自從去年中以來，其兄黃華雄先後被警檢控四次之多。第一次是被控在機場附近不小心駕駛，第二次是恐嚇警員，但均獲無罪釋放。最近一次是於上月廿七日，被控在機場意圖濫收車資，意圖行騙及藏有白牌車收費表等罪，結果該案昨晨在新蒲崗法庭聆審訊後，亦被判無罪釋放，但不料剛踏出法庭，又被久候的警員以上述罪名爲理由再檢控，准以一千元担保出外，需於本月十二日到警署報到。

黃華偉續稱，其兄並非的士司機，又何來會收車資呢？而他本人的情況亦與其兄大同小異，先後被警方拘控達六次之多，其中罪名包括行爲不檢、無車頭車尾燈等，至七月廿八日在機場又被警方以意圖藏有白牌車收費表爲理由拘控，但尚未落案，准以五百元担保出外，幾日後至上月三十日，警方又以懷疑他無牌駕駛爲理由將他車牌扣留，他本人則需用一千元担保出外，直至本月二日下午才發還牌照及保欵，惟其所屬的士公司爲怕麻煩，便將他開除，至今他尚未尋到職業。

黃華偉向記者訴苦稱，他兄弟兩人均是善良市民，其兄並非的士司機，而他本人則持有的士車牌合法營業，但卻遭警方多次檢控及扣押車牌，兩兄弟除金錢精神上蒙受重大損失外，且又失去職業，目前聘請律師的費用亦需向別人借助，生活陷於困境。

黃氏兄弟兩人昨午就因多次被警方拘控，前往警方投訴組要求協助調查。

據黃華偉稱，他們經已預備於短期內向葉錫恩議員講述有關事件，希望代爲伸張正義。

檢控濫收車資 車輛竟是白牌 司機無罪獲釋

【本報訊】一名司機，涉嫌於去年十一月尾，在九龍啓德機場駕駛一輛的士，欲向兩名女客濫索車資，由機場前往尖沙咀重慶大厦索取八元車費，比平常大約貴一倍，詎料兩名女客爲警務人員，當即將其拘捕落案，控以兩項罪名，昨解新蒲崗裁判署審訊，控方呈上一份由運輸署取得之文件，證明該車輛是一輛私家汽車而不是一輛的士，因此主審法官於審閱該文件後，以控方之證供有疑點，利益應歸於被告人，判予被告無罪釋放。

被告黃華雄，廿七歲，司機，報住荃灣葵芳邨第一座，被控兩罪：㈠十一月廿六日，在九龍地區，藏有一張「運通豪華運輸公司」價目表，意圖欺騙租用其的士之乘客；㈡同時在九龍啓德機場的士站，身爲一輛的士司機，蓄意欺騙乘客到目的地之正確車資。

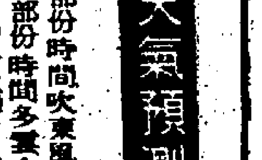
警方現已增設 高級警員職位

【本報訊】警方由一月一日起增設高級警員職位，該批新選人員將於每邊手臂戴黑一條銀條（俗稱一劃）。

警方發言人昨日稱：高級警員須爲加入警界十八年服務良好，爲隊指揮官表揚爲有效率者。高級警員名額並無限制，升職資格不限其專樹多少，亦無需經過升職委員會檢定。

高級警員服務期在十八年至二十五年間者，每月可獲加薪五十元，超過二十五年者，再加五十元，前後共一百元。預料爲數九百名現役警員夠資格加薪一次，另有六百名可兩度加薪。

天氣預測



大部份時間吹東風，風勢輕微，部份時間多雲，天晴。最高氣溫爲攝氏二十一度。昨晚十一時室外氣溫爲攝氏十九度，濕度爲百分之七十七。黃色火災警告訊號仍然生效。

本港存水量統計

昨日上午九時，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億五千九百六十萬立方米，即佔總容量百分之六十二點二。

警方找尋三名失踪女子

【本報訊】警方籲請市民提供有關三名失踪女子之消息。

首名爲泰籍女人名亞潔，她身高約五呎四吋，瘦身材，短髮，廿六歲，於去年十二月廿八日離開其荃灣住所後便無消息。

次名爲鄭德恩，十四歲，身高約五呎二吋，身材肥胖，短髮，去年十二月廿六日離開其上水之住所後便無消息。

第三名爲羅式進，十六歲，於去年十二月八日離開其粉嶺住所後便告無消息。她身高約五呎三吋，中等身材，鵝蛋型面孔，皮膚白皙，短髮。

任何人士如能提供有關上述失踪者之消息請與警方熱線電話五—二七七一七七七聯絡。

圖上爲失踪泰女「亞潔」，（中）爲失踪女童鄭德恩，下圖爲羅式進。

沙田商戶不滿 當局安置方式 求助兩局議員辦事處

【本報訊】沙田受拆遷商戶，因不滿當局採用挑選方式安置，令部份商戶未能獲舖位，因此派出代表昨午在兩局議員辦事處商討有關問題。

昨日下午，沙田鄉事委員會、沙田商會、新界工商業總會沙田分會，及受遷拆的街坊共十二位代表，與鍾士元、胡文瀚在行政立法兩局議員辦事處，就部份商戶未獲舖位安置問題商討。

商戶代表指出，原在沙田營業的商戶受遷拆影響，應有優先權遷入禾輋邨，但當局卻採用挑選方式安置，而未獲舖位者則以現金賠償，這是不合理的，他們要求政府當局將所有受遷拆影響商戶，全部遷入禾輋邨。

善心讀者捐款 贈沈紹文家屬

【本報訊】善心讀者「省善厦堂」於十二月廿八日交來善款共三百元，指定捐贈予沈紹文（又名陳少文）遺屬。

署名美德堂（十二月五日）捐一百元，陳嘉瑞二百元；（十二月十三日）廖增榜、廖金娘捐九十五元七角五分（美金二十元）。

連前本報共收善款六百九十五元七角五分。

小巴司機沈紹文，卅五歲，於十二月三日駕車行至坪石邨黃石樓前，突然失事撞斷行人道鐵欄，鐵枝穿過車頭擋風玻璃，插入他的腹部，當場慘死。遺下老弱六口，孤苦無依。

兩名讀者捐款 贈劉勝輝遺屬

又兩名善心讀者，署名「一佛徒」於十一月十三日交來本報二十元；「何伯」於十一月廿九日交來二百元，合共善款二百二十元，指定捐贈予劉勝輝遺屬，本報已於十二月廿八日轉交其遺孀楊銀嬌女士。

劉勝輝，卅二歲，於十月廿八日，在牛頭角下邨第二座住所天台修理電視天綫，不愼失足墮樓，送院後已告不治。遺下老父及一妻四子，苦無依靠，景況淒涼。

HK HO & KWAN ARCHITECTS AND DEVELOPMENT CONSULTANTS 何顯毅 關永康 建築師樓

Room 206, Pedder Building, 12 Pedder Street, Central, Hong Kong. Telephone 5-226074-5

開業啓事

本建築師樓已於香港畢打街十二號畢打行二零六室開業　謹此奉告

何顯毅 關永康 啟

電話：五—二二六零七四—五

邊境各國同時出現動盪局面
平衡局勢突打破 蘇俄可能行險招

【莫斯科四日美聯社電】西方外交分析家謂，蘇俄正同時面對自二次大戰以來最多困難的年頭，因為在俄共邊境若干國家不斷發生嚴重事件，這顯然已使克姆林宮担心。

以往土耳其、伊朗、巴基斯坦及阿富汗曾經歷過動盪時期，但從未試過同時如此不安定。

中共的情形更甚。中俄共之間的六千九百六十公里接壤處時有事端，而中共最近與美國建立外交關係，更對俄共不利。

再者，除了蒙古以外，俄京策案專家對由中東至太平洋各國的態度亦表疑惑。克宮顯頭除了考慮中共的發展外，還要顧及：

（一）伊朗：該國最近動盪不安，暴亂份子要求推翻國王巴拉維。伊朗人民與俄共兩族人民有血統關係，一度親西方國家，但亦同時供應石油與蘇俄。俄京恐難預測伊朗下任領袖的外交政策。

（二）土耳其：「北約」成員國之一，已進行與莫斯科關係正常化。最近由於該國東部頻生暴亂，已實施戒嚴令。

（三）阿富汗：俄共已力謀鞏固該國脆弱政權。在巴基斯坦，已遭罷免的前總理布托正對其被判死刑而進行上訴，倘上訴得直，該國可能分裂。至於中共方面，美國與它重新建立外交關係，促使克宮更感困擾。

【莫斯科四日法新社電】蘇俄「眞理報」今日指摘美國慫恿英國、法國及若干其他西歐國家供應武器與中共。

同時，該共黨喉舌重新抨擊中共在亞洲的擴張計劃。

該報認為中（共）美最近建立邦交，乃美國支援中共軍事力量的行動，雖然美國本身並無售賣武器給中共。

「眞理報」指摘謂，中共計劃掠奪喀拉嗤建立基地，又「支持」緬甸北部的叛亂，目的是想在印度洋緬甸海灣建立另一基地。

它續謂，中共的擴張矛頭首先指向越南，現時中共廿一師部隊在西藏集結。它又強調中共不單只對越南施加壓力，而且亦同染指南海諸島。

為防俄艦侵入領海 日擬佈雷封鎖海峽
籌組空中佈雷隊必要時採行動

【東京四日法新社電】據此間一報章於今日報導，日本海上自衛隊正計劃建立一支空中佈雷隊，以備於緊急時期封鎖日本四週的國際性海峽。

「朝日新聞」引述防衛廳消息來源謂，防衛廳海事參謀處已考慮向美國洛歇飛機公司購買十二架C一三零大力士型軍用運輸機，作為日本中期防衛建設計劃（一九八零至八四年）的部份裝備。

該計劃建議封鎖三條海峽，北海道與蘇俄庫頁島間的宗谷海峽，日本本州與北海道間的津輕海峽，及日本與南韓間的對馬海峽。方法是利用水雷阻止蘇俄在海參威海軍基地的船隻駛進太平洋。

C一三零大力士型飛機能運載十六枚一噸重及三十二枚半噸重水雷。目前超過三十個國家採用該種軍機。

多名將領被迫引退 伊朗新總理就職 左翼揚言不罷休

【德黑蘭四日路透社電】據軍方消息來源今晚謂，伊朗陸軍司令經已辭職，並在伊朗王同意下已離開該國。

消息來源謂，伊朗王（三軍總司令）於本週較早時，批准奧科西將軍辭職。奧氏亦為德黑蘭戒嚴令總督。

奧科西將軍在此間一般人心目中是反對巴克狄雅成立新政府的強硬派政要。巴克狄雅是今日被國王任命為總理的前反對派領袖。

消息人士指出軍方傳出消息謂，另外兩名鷹派領袖——空軍總司令華比和陸軍飛行大隊司令高斯洛德亦已辭職。

但消息人士謂上述報導乃屬未得證實的，官方並沒有宣佈過任何軍人辭職的消息。

【德黑蘭四日法新社電】可靠消息來源謂，巴克狄雅今日正式被伊朗國王巴拉維委任為伊朗新總理，他將於本週六日向國會呈交其新政府成員。

在本月一日的全國性廣播中，巴克狄雅呼籲政府團結，結束國內暴亂及使伊朗陷於癱瘓的種種罷工。

他說他希望領導伊朗踏入社會民主時代。

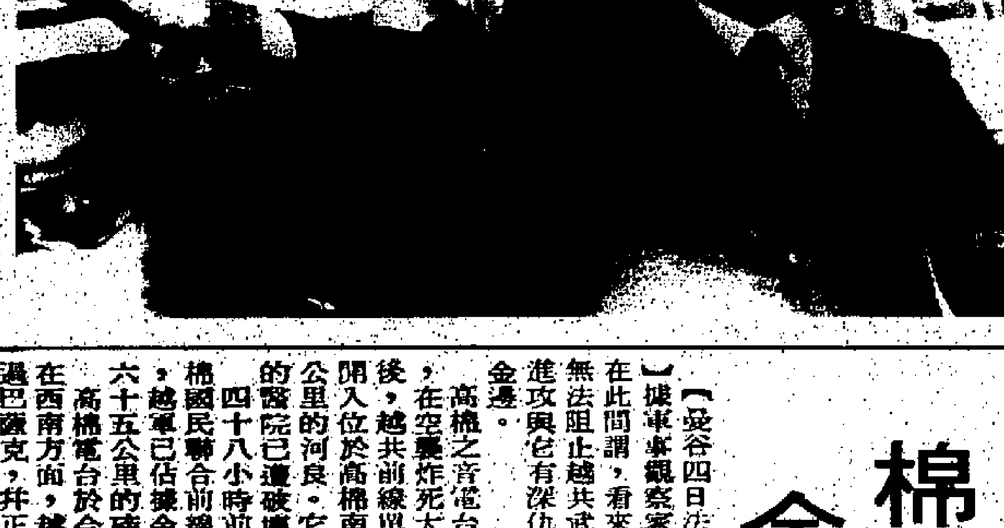
中間偏左的伊朗國民前線於今日謂，他們將參加下週日一項大罷工及哀悼儀式，以表示對「叛逆及同謀」的反對。

觀察家認為這些說話顯然是針對巴氏而作出的。巴氏正嘗試組織新政府，而不顧該前線組織的反對。他本身是該組織成員之一。

反對伊朗王政權的宗教及政治團體謂，下週日的哀悼乃為「上週大屠殺的殉難者」而設。

【德黑蘭四日路透社電】據此間發言人謂，伊朗王於今日正式委任前反對黨政客巴克狄雅為總理。

伊朗美領館大門被搗毀：伊朗士兵於星期三日檢視大布里士市美國領事館的大門，這度大門在上週六示威羣衆試圖闖入該座建築物時被毀。軍方保護領事並驅散人羣。



伊朗總理：六十二歲的伊朗候任總理巴克狄雅，星期三日在德黑蘭記者招待會中發表談話，當時他已被國會參衆兩院正式提名為新的文人政府總理。他答應逐漸廢除戒嚴令，並表示伊朗王將離開國家去「休息和渡假」。

傳伊王取消出國計劃 以免軍隊分裂
月來首次率家人離京度假

【科威特四日法新社電】科威特一週報今日引述外交消息來源稱，伊朗王已放棄離開伊朗的計劃，因為軍方領袖們警告說，他若去國，可能造成武裝部隊的分裂。

該報表示陸軍將領們對伊朗王說：假如他離開的話，武裝部隊中的保王派和親反對派將產生嚴重的意見分歧。

該報又表示：除非伊朗王立即退位，否則在兩週內將有一隊「共和軍」在伊朗建立，並會有直接聯系之激進派工人和學生組成的。

該報引述同一消息來源稱：這一隊由「[illegible]」為首的反對派向伊朗政府軍及西方國家的利益（特別是美國方面的）展開軍事行動。

【倫敦四日法新社電】倫敦「每日快訊」今天報導：據稱行將去國的伊朗王已將其部分財產（約為五億至二十億美元）移到美國。據他們說，調動伊朗王資金的工作是由蘇黎世和英倫銀行執行的。

該報導是根據華府銀行界的資料而作出的。

該報導表示，當伊朗第一次暴亂爆發時，伊朗王的親戚便將大量的金錢存入美國銀行、萬國寶通銀行和大通銀行內。

華盛頓金融界消息 伊王私人財富 業已陸續調美

【伊朗德黑蘭四日美聯社電】據一位國王親信稱，巴拉維國王已於週四日攜同皇室成員離開德黑蘭，前往首都以東七十公里的杰崴特休養兩日。

伊朗駐美國大使沙赫德表示，此次為該位五十九歲的君主在「月來」首次離開首都休養。沙赫德指出，皇族預算於週六日返回德黑蘭，該日為伊教勞動週的第一日。

卡特致美各部會備忘錄全文發表
中美維持商務文化關係 事實上承認我政府地位

【華盛頓三日中央社電】美國總統卡特已向聯邦政府各部會及機構發出一項備忘錄，為美國與中華民國斷交後美國與中華民國民間商務文化及其他關係的維持，提供法律基礎。卡特在備忘錄中說，目前應採取這些措施，以待國會就此一問題進行立法。

這項備忘錄係由卡特總統在上月卅日簽字，將在明天的聯邦紀錄中刊佈。

這項備忘錄稱，美國自一九七九年一月一日起[illegible]與中華民國的外交關係。「美國並[illegible]人民的官方政府代表及外交關係，本人發布這項備忘錄，[illegible]文化及其他關係，[illegible]的立法制訂之前，[illegible]這些關係的維持。

本人因此宣佈並指示：

（甲）目前有權從事或履行與台灣之間[illegible]、事務或其他關係的部會與機構，[illegible]一月一日起，據其目前的職責，[illegible]述的媒介，從事或履行這些計劃、事務及關係[illegible]。

（乙）美國與台灣之間現有的有效的國際協定與安排，將繼續有效，自一九七九年一月一日起，各部會及機構應根據[illegible]

越軍陸空多路挺進 棉共無力亦無助 金邊料月底失守

【曼谷四日法新社電】據軍事觀察家於今晚在此間謂，看來現時已無法阻止越共武裝師隊進攻與它有深仇大恨的金邊。

高棉之音電台報導謂，在空襲炸死大批平民後，越共前線單位今日開入位於高棉南部五十公里的河良。它說該市的醫院已遭破壞。

四十八小時前，在高棉國民聯合前線協助下，越軍已佔據金邊以北六十五公里的磅湛市。

高棉電台於今日謂，在西南方面，越軍已越過巴薩克，并正向第卅、二及三國民公速公路邁進，該等公路位於茶膠及貢不兩省。

據可靠消息來源謂，由金邊至金磅遜（高棉唯一海港）的第四高速公路，亦已在過去廿四小時內，被越軍切入。

該消息來源謂，越軍最近日以繼夜開出數以百計俄製坦克車及運以噸計的炸藥前往高棉邊境。

高棉指摘俄共機師加入炮轟行動，而據西方消息來源謂，古巴亦在指導越軍。不過，并無證據証實此事。

據估計，高棉傷亡數字約為一萬人。

高棉電台於今日謂，革命部隊已開始反抗。昨日報導指出，他們將以游擊戰還擊。

不過，軍事觀察家相信，在沒有外在力量協助下，高棉未必能夠發揮這種戰術。

【曼谷四日合衆國際社電】越共軍隊在三個主要戰線向前推進，據某些情報消息週四日稱，那是會合親河內分子企圖侵佔高棉的最後推進。該項難以抵擋的攻勢，一直進行包圍及隔離金邊，但似乎不太急於推翻金邊政府。官方河內電台週四日謂，該項始於聖誕節的攻勢，已佔領了高棉整個東北區。

曼谷的情報分析家根據來自越共的報告謂，河內的外交官自稱相信越共會全力攻堅，並在一月廿八日越共的元旦前取得勝利。

情報低估北韓軍力 美兩議員促卡特 延遲自南韓撤軍

【華盛頓四日美聯社電】衆院武裝部隊委員會主席週三日表示，卡特總統在一項新的軍事分析進行期間，應該中止自南韓撤軍。

委員會的共和黨委員史德頓和拜爾德，根據一份顯示北韓有四十師及二千輛坦克威脅着南韓的報告，強烈要求中止自南韓撤軍。

先前的估計顯示北韓祇有廿八師及數百輛坦克。

史德頓謂情報機構「正讓總統知道當局犯了錯誤：北韓實際擁有的軍力，遠遠超過估計，這是一件非常嚴重危險的事。」

今次未有顯示北韓軍力的實際增長，以前的估計，謂約有四十四萬人。

消息來源謂上述的軍事調查，不是由於卡特曾被批評忽略北韓眞實勢力。卡特於一九七七年六月宣佈所有美軍地面部隊逐步撤出南韓。

國防情報機構及中央情報局尚未完成該項調查的結果的評估。

金價

（香港時間一月五日凌晨二時電）

（倫敦金價）
頭盤二二二·五〇
二盤二二三·一五
收市：
（入）二二五·二五
（出）二二六·〇〇

（紐約金價）
（二月份一百安士期貨）
二二五·八〇

（加拿大金價）
（二月份四百安士期貨）
二二三·九〇

股市

（紐約股市）
美元堅挺，美股開市時氣勢如虹，中段穩升。
杜瓊斯指數開市半小時後上升三點七三，三小時半後再漲三點零五，即上升六點七八，報八二五點二八。

（倫敦股市）
週四日收市時，金融時報指數上升二點零零，報四八一點零零。

註：美國紐約金市全日走勢，及大戶買賣動態，詳情請參閱今日工商晚報。

不甘下放迫害 西安卅一青年 集體絕食抗議

【北平四日法新社電】中共陝西省西安市有三十一名青年舉行絕食示威，抗議自文革後被下放鄉間。

外國遊客昨日向法新社報導說，他們於本週初在西安古老鐘樓看到大字報。

該批大字報所簽署的日期是十二月三十日，其中一張指出三十一名青年進行絕食示威已有六天。

另一張署名為「上述青年的家長」並以「教教我們的子女」為題的大字報指出，該批青年在數月前已被再次下放到另一個遠離省會的勞動營中，其實他們在下放十二年後本應已可返回家中。

最近數週來中共幾個城市均發生「知青」——在畢業後即被下放鄉間的青年——的抗議事件，例如上海在十二月中就曾發生示威行動。

上述三十一名青年的父母親聲稱他們的子女在文革初期為「響應毛主席的呼籲」而自動下鄉工作。

他們初時被派往陝西省一村落的「第三線」勞動營中，數月後完成任務，卻又再被下放到陝西省另一處水泥廠與「被判苦工監的犯人」一同工作，而並非被送返城市。

中外知名人士整容湧躍

□少卿□

據著名的整容外科專家對「明星報」的記者說：好萊塢明星及政治家，進行整容手術，就好像到理髮店理髮那麼普通。

曾替好幾千位世界著名娛樂界人士、運動員、政治家施行整容手術的洛杉磯醫生羅拔．法蘭克林說：「外科整容手術，在好萊塢已是十分普通的事。誰人曾經施行過外科整容手術與誰人沒有，是難以一下子辨出來的事。」

他說：「參加電影藝術學院成立五十週年典禮的那許多老牌明星，就是消除臉部皺紋手術造成的奇蹟的活的證據。他們中有許多位都是由我替他們進行手術的。前幾天，才有一位著名的電視紅星來我這裏施過整容手術。她不願意在我的正常工作時間前來施手術，因為她不想被人看見她的真面目，所以，我們安排了在星期日早上七點進行整容。

「有時，我也會替人在深夜施手術的，但祇要在接受整容手術的人認為有絕對保密的情形之下才會作出這種特別的安排。」

除了電影及電視明星之外，法蘭克林亦替許多位政治家整過容。他說：「有一位政治家於競選前，如果不先行整容，簡直無法在電視螢光幕上露面，對許多政治家來說，他們在攝影機前的形象，與電影明星們同樣需要有深究的臉孔和身裁。

「近年來找我為他們施行外科整容手術的男士越來越多。我看到男士們已有了放棄，節制飲食，以保持美好的身段的趨向，他們採取合理的下一步行動——使自己看起來更青春的整容，自然是順理成章的事。」

法蘭克林醫生是現在胸部整容的先驅之一。他說：「隆胸是最多女性要求的手術。目前有一位六十多歲的婦人來到我的醫務所，要求我替她進行面部整容手術，她要我為她減少面部的皺紋，出乎我意料之外的，就是她要求我一起為她進行隆胸的手術。

「我問她為甚麼到了這個年紀，仍要隆胸。她說，她新近死了丈夫，我正在找尋一個新的丈夫，所以，她要使自己有少女的面貌和美好的身段，使自己富於吸引異性的力量。

「於接受塑料整容手術後的部位，已不復會有引起結硬塊或膿痛的毛病。這是為甚麼近來有越來越多的人要進行這類手術的原因。在施手術後，她們也不必度過一段很長的復原期。」

他說：他能於廿五分鐘的時間之內，替人完成面部消除皺紋的手術，隆胸手術祇消十分鐘便可完成，把臀部長高數吋，亦可於五分鐘內，祇需要局部麻醉便可進行，又不需入住醫院。

法蘭克林說：「我認為健康的人是不必進入醫院的，醫院祇是有病的人才要進去的。健康的人會因整容作院而感到沮喪的，而且，也沒有住院的需要。」

編者按：整容者處甚多，而現實生活裏，利用人工美化顏容，以達名利雙收的大不乏人，這種動向不分男女，可見人類精神生活愈來愈貧乏，方出此下策。

高貴明艷

逵蓮 攝

霓裳羽衣

輕而薄的衣裙，無論何時何地，均受到女性的擁護、喜愛。故此沒有累贅的配搭，特別強調自己個性的衣服，正是今年流行的時尚。如是，稍點誇張，又有明顯比對的設計，女士們更趨之若鶩，故此蝴蝶袖、原身袖，又或衣袖口上加一「小帶子」，寬闊的皮腰帶，全部都視為時尚，附圖的衣裙，色素黑白分明，加上一件皮衣披肩，瀟灑又孤傲。

芙蓉雞片

用料：

雞胸肉四両至六両，剁成碎粒，盛碗內，加入鹽半茶匙，胡椒粉少許及酒一茶匙，拌勻。

雞蛋白八隻，用碗一碗，加入幼鹽一茶匙，味精半茶匙，上湯四茶匙，豆粉二茶匙，用筷子攪鬆。

罐頭嫩筍三両，切小片，葱二條，切小粒。米粉二両，熟花生油半斤。熟火腿切碎粒一湯匙。

上湯半飯碗，豆粉半湯匙用清水三湯匙化開，用作打獻。

⊖油下鑊燒滾，將米粉放下炸，炸至鬆開，即撈起瀝碟中待用。

⊜油鑊收火，將拌勻調料的雞肉和蛋白汁混合拌勻，倒入油鑊中，泡油半分鐘，然後用鑊鏟翻轉另一面，繼續泡嫩油，待蛋白凝結一熟，即鏟起放入竹罩籬中，瀝乾油後，將之鋪在炸米粉上。

⊜將鑊中剩油盛起，僅留約一湯匙在內，再加猛火，放入筍片爆炒，加少許鹽及葱粒，再加入上湯煮滾，然後加入水豆粉，調成糊狀，淋在蛋白雞肉之上，最後將熟火腿粒灑上，即可趁熱上桌供食。

家教

挽救兒童失去的信心

當兒童的內在信心繼續增長時，他們會自我約束自己，並自動自發的去找尋更多新的興趣和承擔更多的責任；他們亦能定立先決的方針以達成目標。當這些兒童感到被接納時，他們便能認識到成就的滿足和自己的價值。

兒童在家中或學校不覺得師長或父母的諒解，他們便會感到已經失敗，而希望從這些失敗的境地中退出，不再嘗試參與。如果父母、教師或其他的人祇指出那孩子的錯過，他將會意想到每一個新的嘗試都是失敗的；並且會用驚恐代替信心以面對新的嘗試。

當兒童失去自信時，有甚麼方法可補救呢？首先，要使孩子認識到他是一個有價值之人，讓他感到快樂和被信任；同時，無論他做任何事（犯錯誤或做好的事），他都被家人所愛；他需要感到他仍會被接納。雖然他犯錯，最接近他的父母親人仍會注意他的需求，讓他知道他是值正的被人關心和重視的，他仍能改變自己亦能快樂地幫助他人。這些都會幫助他感到他是一個有價值之人，從而恢復自信。（二）

美的世界

隱藏眞實年齡秘訣

飲足夠的水份：水份不獨能幫助消化，對皮膚的油潤是有足夠的作用。

如果皮膚缺水，則皮膚會顯得乾燥，有鱗狀的乾皮出現，更麻煩的是過份乾燥的皮膚會易出皺紋。

每日至少要飲六杯水，有些人是不容易喝那麼多清水的，那麼可以用果汁、湯、咖啡或茶，開水安放的飲用，則很容易飲逾六杯水量。

除了腸胃內面的水份補足外，面臉上也需要常用含滋潤性、充足水份的面霜。

——行臉部合適的運動或按摩，香港女人對於面部按摩並不陌生，這是一個很好臉部運動機會，可以由自己進行或請美容師進行。

正確的按摩手法，令皮膚細胞有足夠的運動，減少皺紋的滋長，使肌肉將日見現健康的現象，況且做完了面部按摩之後，皮膚會終日緊繃，眞實年齡可以掩飾過去。

每晚用滋補花粉輕輕的揉面皮，能把深藏在皮膚內部的污穢除去，防止暗瘡，黑頭的生長，使面部皮膚永遠保持潔淨清爽。

此外，眼睛裡千萬不要時常轉換，因為眼鏡能襯托臉的性格。

——芳芳——（下）

主婦心得

珍珍

△衣服裝在衣櫃時，最好按照纖維種類，分別加以保存，因為有的纖維不吸濕氣，但也有的容易吸取濕氣，所以將比較不怕濕氣的棉製品或合成纖維品，放在最下層，毛織品放在中層，綢緞類放在最上層，如此將不會使衣物發霉了。

△男人的西裝褲，掛在普通的衣掛上，很容易脫落，但將西褲頭向下，西褲腳分開，作交搭緊靠方式，掛起來，就不易脫落了。

還有一種專夾西裝褲的衣掛，它是利用彈簧夾住西裝褲，但在彈簧弱時，一樣會掉下來，所以最好買一條海棉帶，縫在夾褲的夾子上，因為海棉磨擦又有彈性，所以是不會讓褲子滑脫下來的。各位主婦不妨試試。

△人造絨衣服送到洗衣店去洗後，最好把它掛在衣架上，在陰暗處曬乾，因為洗衣店是用蒸氣燙，多少仍帶有一些濕氣，如不曬乾就收起來，在潮濕的天氣下就會發霉的。

曬乾後同樣地放進衣櫃裏存放起來，因為人造絨容易招皺，如使它折疊時，將會損失它那獨特的光澤。最好在那衣掛上加上一覆蓋，以能將整個遮蔽衣服為適當，如此就可防灰塵了。

如必須折疊存放時，最好在折疊部分或在肩膀處，放些軟紙或毛巾，並放在較高地方，以防潮濕。

名人秘辛

葛嫩娘

秦淮河畔

到了金陵，那家丁把葛嫩娘帶到一處豪華的院落中，有人端上茶來侍候。他對嫩娘說：「妳先休息一會，我出去買點東西就回來。」

誰知道，那人一去就是一整天不見人影，葛嫩娘急了，問侍候她的老婦人：

「我的家丁到底去了那裏，這裏是甚麼地方？」

老婦一聽，覺得很奇怪，反問她：

「那個人不是妳父親嗎？他已經把妳賣了，這裏是妓院，妳不知道嗎？」

葛嫩娘聞聲大哭，這時才知上了人的當。老婦聽了她訴說，很同情她的遭遇，但卻無法幫她的忙。唯利是圖的鴇母既然付出了代價，怎會白白放棄一棵搖錢樹呢？

可憐的葛嫩娘就這樣淪入了青樓，由於她美麗、聰明，又擅長音樂，很快就聞名遠近，成為秦淮河畔的一位名妓，而葛嫩娘這個名字，這時才由人們叫開了。

葛嫩娘在北方時，本有一個青梅竹馬的好朋友，後來更成為了她戀人的孫克成。他是安徽桐城人，能文能武，是當時的一個人才。北京城被打破後，他也向南逃亡，到處打聽葛嫩娘的下落，終於皇天不負有心人，他探到了葛嫩娘淪落煙花地的消息。（二）

耕耘收穫

心思思

小為上學之前，把焗餅用具取出洗淨，用布蓋好放在一旁。下午放學時，一反常態，不吵着要吃東西，急急往洗手，一邊說自己今天沒有甚麼功課，有的一點點已在學校做好了，現在要開工焗芝士條。

原來在學校裏，五年級上了幾課關於食物的，老師說來一個茶會吧，全是吃與牛奶有關的東西，可以是牛油曲奇，也可以是蛋糕。可以自製，也可以買。誰有興趣可以寫下自己願意負責帶的，於是有的寫，有的不寫，各適其適。小為寫了自己願帶芝士條。

她的一本兒童烹飪書，深入淺出，圖文並茂，印刷精美，倒是挺引人的。已經按圖索驥，做過幾次，相當成功。今回她又興緻勃勃，要親手做一些芝士條，不買現成的帶返校。

烹飪書上的份量是用克作單位，芝士是用安士作單位，還得來一番計算，難怪後來發現味道偏淡，計算不準確吧。出爐的芝士條，形狀並不美觀，長短不一，扭紋樣子也不一致，不過雖然淡一點，吃來也不錯。

次日放學回來，雀躍極了，原來校長也一嘗她的作品，要找做芝士條的學生來見一下。說樣子雖不好看，卻蠻好吃。

凡事自己親手做出來的，成就感非筆墨可以形容。可能範圍內應多鼓勵孩子運用雙手，讓她體驗從耕耘得到收穫的快樂。

工商日報 分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天四元），醫藥類每段共收四元，不折不扣，以四段為限（日晚報聯刊，不在此限）。

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處：
（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二式四五九五・二式壹式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三七零・二八七零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大厦式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大厦生記租務處
（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（七）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號）
（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十四）荃灣新區第廿六座十七號中章書行

租售　商住樓售　西營盤區　西環華寶　元朗書利　吉樓租售　彌敦道寶寧大厦租售　旺舖急售　屯門中心　招租

出讓　工場平租（九龍）　旺舖招租　旺舖廉租　酒樓平頂　幼稚園讓　毛彩廠頂　影印機廉讓　聘請　下午女傭　請看更香港

招請　請看更　三行學徒　人人樓請　聘女教師　請後生　徵求　徵女伴　專實酸枝　姻婚友良　收買酸枝　高價收購彩色電視 H403014 恒佳行　徵女工友　遺失　遺失聲明　遺失聲明

啟事　利羣服務有限公司 互助會第三組　會長羣組公告　關洲街坊福利會

我擁有那內在的真理　我可以把它啟示給你

商業　最高價收音電視　一流影片　裝修過年　永利家　新寧酒店用具　手工紙盒一流　電視　智明女士哲學相命掌　招生

奇華著名禮餅 高級西餅　總工廠　總行　分行

立榮搬屋　永勝　搬運　快富車行　加美洲南美中洲澳　中華民國護照特價　永安旅運社　25元電視　瑞香園

明天大映　成盛　擴大五場　（"friends"）　最獨特的故事　最親切的電影

誠信搬屋公司　招生　陰陽宅風水　八字命理　傳授洞玄術　速成學校　招生　日夜　國語　打字　簿記　拼音　英語　日文　醫藥　週末日班

善補靈藥 強壯堅體・固本培元　老牌妙藥　保障用戶　嚴查偽冒

神經弱虛　耳鳴丸　耳喉鼻　頭暈　痔瘡　林氏　竹林氏　胃病

工商日報分類廣告　盡市民天職　捐香港公益　請捐公益金善香　港郵箱第八八八號

極限

勇者故事之十

天心月 文 培新 圖

第八章 春歸何處

小辛道：「即使同歸於盡，但你有甚麼值得高興，值得大笑呢？」

梁松柏縱聲而笑，笑聲透露出很得意很自信情緒。

小辛道：「你笑甚麼？」

梁松柏道：「笑你。」

小辛訝道：「我？我很可笑麼？」

梁松柏：「你不可笑，但你的想法看來卻很幽緜可笑，你想不想聽一聽？」

小辛道：「當然想，你肯說麼？」

梁松柏道：「說出來對我並無壞處，所以我會告訴你。但信不信由你。我們同歸於盡之後，你的確走到生命盡頭，你我卻不然。」

小辛道：「你還能復活？」

梁松柏道：「總之我這個『我』的意識並不像你一樣消滅無踪。我仍然在人世上，雖然我可能已改變另一副面目軀殼。但我仍然存在於世上。這一點才是最重要的，你以爲如何？」

小辛吃一驚，道：「如果你做得到這一點，天下再也找不到怕死之人。」

梁松柏道：「所以你看，我笑得有沒有道理呢？」

小辛道：「如果我是你，我一定比你笑得更響亮。」

他忽然也仰天大笑，笑得很舒暢愉快。

梁松柏突然感到十分不妥，感到形勢好像忽然大有改變。是不是說錯了話？是不是這些話洩露某種重要資料因而小辛能夠對付他？

他問道：「你似乎沒有愉快的理由？」

小辛道：「本來沒有，但現在有了。」

梁松柏道：「你以爲既然我可以維持我之意識存在，則你亦可以辦到？」

小辛道：「爲了修練這個意識，一定下了甚多很久功夫對麼？但我卻沒有，正如有人潛下水可以到任何一處淵底。但有人跌落一條小河，馬上就溺斃了。」

梁松柏道：「這個比喻很對。所以你愉快甚麼？有甚麼值得你大笑呢？」

小辛道：「這一點恕我暫時不告訴你。等最後一刻我一定告訴你。」

梁松柏談笑中多了某種希望，道：「你意思說我們現在先下來談判？」

小辛道：「沒有談一談就可以啦。」

梁松柏道：「我可以答應從今而後永不招惹你，永遠避開你。行不行？」

小辛道：「我希望已經變成你手下匯集的十萬冤魂同意。」

梁松柏道：「小辛，你幾時打上『替天行道』招牌的？」

小辛道：「沒有。我並沒有老王爺可以承認支配我。」

梁松柏道：「你最好不要忘記，你有『極限』，而我卻沒有。」

小辛道：「我會記得這句忠言。但我也不妨告訴你，我的極限並不操於你手中。」

雙方沉默一下。

梁松柏道：「其實我手下實力並不弱，你何苦一定要拚？」

小辛道：「你祇剩下一個擺設使者，一個十殿使者。實力算不得很堅強。」

梁松柏道：「任何一個使者就是以應付危機四伏情勢，尤其是對付你，十殿使者有極大威力作用。希望你肯相信我的話！」

小辛道：「叫他過來。如果我肯告訴他幾句話而他認爲不必擔心。你可以開出任何條件。我一定會接受。」

梁松柏左手決然一揚，剎時右側出現一條白衣人影。宛如在煙霧中飄浮不定。

小辛盯他一眼，道：「你是『十殿使者』？」（一〇五九）

血獅子

高皋 文

三、禍延無辜

桂天聲道：「不錯，他們戴着人皮面具，二公子不妨摘下來瞧瞧。」

四猛獸之一的黃竹道：「讓我們來揪出他們的狐狸尾巴。」

他走上前去，摘下藍衫少年及紅衣女郎的人皮面具，桂天聲哼了一聲道：「果然是你。」

他是高寒，日間在船上桂天聲曾經聽到他跟冉東與的談話，另一位姑娘眉目如畫，但卻陌生得很。

高寒身入人手，却沒有半點悔意，雙目一翻，冷冷道：「姓桂的，你居然敢背叛本教，欺師滅祖，忘記在入教時所發的誓言了？」

桂天聲一嘆道：「我記得，背叛魔教要被五馬分屍，可是魔教違反人性的行動，是有良知的人所不能容忍的，何況它還栽贓嫁禍，讓我四海難容，換到你，你該怎樣？」

高寒道：「這個……」

桂天聲道：「冒充桂某夫婦，暗算虬髯蓮鈞兩位前輩必然是你們的傑作了，我弄不懂，你們爲甚麼要冒充桂某夫婦？還有，虬髯蓮鈞是前輩高人，憑你兩位如何能夠得手？」

其實桂天聲不必問得這麼多，有些事他早已明白，他所以如此，祇是想解除東方瑜心中的疑惑而已。

他的確猜中了東方瑜的心意，祇不過高寒不願回答他的問題。

魔教管帶趕到

「不要得意，姓桂的，聖教之徒遍天下，今後你祇怕要枕席難安了。」

桂天聲冷冷道：「不勞掛心，今後怎樣是在下的事，但閣下目前就落在咱們的手裡，徒報師仇，東方二公子祇怕饒你不得。」

高寒哈哈一陣狂笑道：「勿怪你敢背師叛教，敢情你太小看聖教了，高某落在你們的手中殺剮聽便，你們想出這塊絕地，嘿嘿……」

桂天聲一怔道：「莫非你們還有後援？」

他語音甫落，一股冷酷的笑聲忽然在兩丈之外響了起來。

桂天聲面色一變道：「是魔教四大管帶之一的冉東與，東門二公子，這兩人是殺害令師的兇手，要怎樣處置請快動手，否則就來不及了。」

東門瑜道了一聲多謝，足尖一點，猛實急揮，長劍幻出一道淩厲的晶芒，逕向高寒及那位紅衣姑娘的頸項飛去。

他的長劍剛剛出手，一道黑影忽然向他凌空撞來，勢道之急，宛如雷霆乍驚。

東方瑜驕狂任性，在西南沒有人敢攖其鋒芒，他既已出手，就必須取得高寒他們的生命，任何後果，包括他本身的生命在內，決不顧及。（一〇四）

扭腰擺臀半小時

財從那裡來

何行

仙姬這時是在最成熟時候，混身肌膚，似乎却是鼓足了氣，是有無比彈性，她是每天在運動，那是全身運動的，所以她不但在床上做愛，那是在辦公和散步，還有那三圍尺碼標準，胸圍和臀圍都是挺秀和渾圓，她那種美是無法形容的。她是脫清了對冷氣機一陣，才感到了涼快。

周春東雖則是仙姬的情人，是看到過她的裸程，但沒有這樣的迷人，有許多女人的胴體，掛上看就不同，比例和透視，完全是很好，如似壽星一樣，鋪陳在床上看迷人，另一會兒了，女人亦一樣，在床上是很腹凸起，一下床發現她的乳房是下垂的，小仙姬却是，臀部扁扁的，是十分醜樣的，可是不同，是這樣。

的美，周春東亦是不是在想，他但是佔有一有財到這樣地位的，却這樣的位少婦，是甚麼的淫蕩，好酒的後，他知男人都是在酒後佔有，是，她在酒後，他自己亦是爲甚，他們弄不懂，這樣的女人麼像她，却是一點沒有自身，亦可以說是白甘下賤。

「你在想甚麼？」仙姬雙手一撈，這樣的胴在眼前，我還會想別的女人？那是傻瓜了！我陪你吧，你這樣跳起那種新潮舞來，那一定是十分好看的？」

仙姬把那電唱機的收音機開了，是有音樂，她是揉了杯，在扭動腰肢，又不斷擺動臀部和挺送小腹，這些都是挑逗我動作，周春東放下酒杯，在拍掌拍和，他是希望仙姬跳得劇烈的，那末她有太多的精力，可以發洩掉一點的，否則她酒後那種狂態，是十分難侍候的。

仙姬足足跳了半小時，是興盡的，她的胸腹起伏，別有一股引誘力量，這樣使周春東亦是酒後想起了色，她們於是發狂的去發洩他們情慾，周春東是歡喜這具胴體的。（三五九）

坊間怪譚

未謀面之友人

「你們看！」這次是黎韻芳先發出驚呼。其實，用不着黎韻芳的呼叫，大家都同時看到了，饒是他們的膽子再大，到了這個時候，也都嚇得面無人色。

這間房的床上，也躺着一個人，不，一具腐屍，最令他們觸目驚心的，就是腐屍身上所穿的衣服——一套深藍色的短衫褲！

剛才開門接待他們的老頭兒，身上穿着的正是這套衣服，就算眾人更健忘，都不會錯認了這套衣服。

一個活生生的老頭兒，他身上的衣服，怎會忽然來到一具腐屍的身上？何況，以腐屍的已經潰爛的面容看來，倒與那老頭兒依稀相似。

這五個年青人，直到此刻，終於明白「魂飛魄散」的真正意義是什麼？

× × ×

到沙坪壩尋找一個素未謀面的朋友，這件語然是古秋雁他們一生都不會忘記的，尤其是黎韻芳，這次前往重慶的歷程，對他一生發生了這麼巨大的影響，在此之前，她從沒有想到，命運之神是如此的給她意外的安排。

小龍是一個很有前途的年青人，雖然，古秋雁他們都了解，小龍身體一向不大好，更進有嚴重的神經衰弱，可是他們做夢也想不到，從沙坪壩的林家回來，小龍就作病了，而且迅速的惡化，熬了十天，藥石無靈。（一〇八）

做案者料是外地人

「因爲那時貨倉正在火警，」探長說：「有許多平時應該已經睡了的人還在窗口或者露台上探頭探腦。我們總算找到了幾個看到車子的人。但是看不到兇手，那是一部灰白色的日本房車，車牌號碼也有人認得。」

「這似乎太容易一點了。」楊千夢說。

「我也憑車牌號碼找到了車子，」探長說：「却是一部綠色跑車。」

「唔，那部灰白色的車子，」杜雷說：「原來車牌號碼是僞造的。」

「看來是了，」探長說：「隨便裝上一隻不屬於白車子的車牌號碼，行事了之後又再換回原來的。」

「那起碼那一雙車牌是偷來的，把僞造的那部車子不是偷來的了。」杜雷說。

「知道這個也沒有甚麼用處的，」探長說：「那種日本房車此地多得不可勝數，尤其是灰白色的，你幾乎不可能走在街上而碰不到一部的！」

「這又似乎証明了這些乃是本地人，」楊千夢說：「或者起碼在本地是很有辦法的，他們有一部車子。」

「你認爲兇手應該是外來的人嗎？」探長問。

「是的。」杜雷插嘴回答，「正

山川人物

李文田相法如神

阿芸

李文田，字仲約，號若農，廣東順德人。清道光十四年生（一八三四），光緒二十年卒（一八九四），年六十一歲。咸豐九年己未探花，授修編，累官侍讀學士，禮部左侍郎。

文田工書、擅詩，尤熟於西域、蒙古地理，文名藉甚。惟其精之於「姑布子卿」術，則爲人所少知。

李氏之善相人術，得之於英和。英和相人奇驗，有欲從受其術者，皆不爲所可。後途遇一魏姓者，似曾相識，亦如有夙緣，乃令之寓其家，遂以術授之。

錢塘許乃普謁英和，魏先從寮窺之，語曰：「狀元宰相也。」及英和肅客，魏復相之，詳覩天庭，乃曰：「鼎甲而不元，一品而不相。」後許氏果爲榜眼而官至吏部尚書卒。

文田雖亦出英和門下，而受法於魏，李昔相其門人沈子培（曾植）、汪穰卿（康年）、汪伯棠（大燮）。謂沈子培當修三品，汪穰卿以卿到畢生，汪伯棠可至侍郎。後亦悉如其言。而後子培猶拜後清學部尚書之命，伯棠猶任民國國務總理，此或爲清後之事，故李僅相清季事而不言清後也。

萍文仰文芸閣（廷式），故當二如有寵時，頗嘅所親曰：「大家許亂，說甚麼直臣，大貴可期。」後亦果如其說。

泗州楊士驤，光緒十乃託沈子培爲之請代一相，同席者，相熟貴，以額文當至總督。」後士驤果於宣統初，香出梁鼎芬、相、青烏之術，金石、碑其要，收藏宋、元、明之碑碎斷本，爲世所罕，有學術史，兼探北魏之秘。元人倉庶，收藏家比之趙聯槐之曰：「積感瑣牘，斯人竟遺壽滿謹，餘事猶堪」，賜謚文誠。

蔡文姬

南宮搏

她的來歷

「我騎馬回去，你們隨後來吧！」

——她是陳留城名族河東衛氏的少夫人，蔡琰；本家的族望也是高貴的，不僅如此，她的父親蔡邕，是爲天下士林所景仰的學者，當年，宦官集團殲動黨案，一時有名望和有節操的文士，都被彈斥和拘禁，甚至被流放與殺戮。蔡邕當年，先被判處死刑，後來，獲得朋友們多方營救，改死罪爲流放，他被放逐到寒冷的朔北安置。經過三年，皇帝李宏改立皇后和在一年中生了兩個兒子大赦天下，蔡邕的流放罪獲免，但是，朝廷中的政治形勢險惡，蔡邕的名氣太大，如果回朝，可能會再遭遇不測之禍，於是，她攜了稚齡的獨女，再由朔北苦寒之地走向溫暖的南方。

爲了避免政治迫害，他成了一個流浪者，今日楚尾，明日吳頭，到處遊走，也到處受到青年人的歡迎。人們把他看作士林的大宗師！那不是偶然的，天下所有的讀書人，都讀齊蔡邕手書刻石的五經。

——熹平四年，亦即蔡邕獲罪的前三年，他奉詔命，把訂正的五經文字分別用古文、篆、隸等三種書法寫了刻石，將石碑立在太學門前，任士人抄錄。只有六年，皇帝李宏用熹平這一年號紀年，但因蔡邕的石碑經文，人稱熹平石經，因此，李宏的年號雖然由熹平改爲光和，再改爲中平，可是，人們在口頭上依然稱他爲「熹平皇帝」。蔡邕在熹平時代的官位不過是議郎，但因熹平石經之故，他的名氣與地位，是不相稱的。

蔡邕的流浪生活因女兒的婚姻而結束，在被流放及流浪的八年多時間中，蔡邕悉心教育唯一的女兒蔡琰。他沒有兒子，他希望女兒傳自己的所學。

蔡琰字文姬，在江湖流浪中長成，她聰明穎悟極似父親，但是，童年和少年的生活環境，使她的性格和父親殊異。在上一輩的人中，蔡邕是開明的一個，但是在女兒的心目中，父親的學問雖然深廣淵博，但是，她以爲父親是保守和拘謹的。

她雖然承受了父親的教育，可是，她又有自己底一面，她奔放和恣肆，生活言行，不受任何規律的約束。又由於在流浪中，她隨着父親，和天下各地的名流文士相見，她習慣了，不能受家的禮教所局限，即使在婚後，也一樣；她的丈夫衛仲道，對妻子熱愛和敬重，衛氏雖然是一個古老和保守的家族，但是，對這位通曉經學、天文、曆數、音樂的才女，却盡力不加干涉。（一）

小光棍

黃思騁

還是看戲

「我聽說你很懂做生意。」

「你說得不錯。」

「這是誰告訴你的？」

「我從旁打聽到的。」

「別人瞎說罷了，我對做生意這一行毫無興趣。」

「他家裏不是有一家士多店和粥麵館嗎？」

竹燕薇有點不高興，說道：「你爲甚麼要打聽這些，這跟我們交朋友沒甚麼相干。」

「我不是故意去打聽的。」

竹燕薇看一下錶，已經一個小時過去了，便問道：「我們要在這裡坐多久？」

「你想去看戲嗎？」

「如果沒有別的地方可去，也祇好去啦。」

「戲院就在這裡的後街，你稍等一會，我買好票就回來，因爲離放映還有一個鐘頭。」

「如果你半個小時之內不回來，我就不會等你。」

「哦，這個很難說，買票要排隊呢！」

「好吧，我會多等一會。」

蔡英南去了大約二十分鐘就回來了，興奮地對竹燕薇說：「早就滿座了，我買的是黑市票，二十塊錢一張。」

「你真闊，我從來沒有看過這麼貴的戲。」

「看一次也無妨。」

「我相信這類影片對你有很大的吸引力，你家裡一定有一架名貴的電唱機，幾百張唱片。」

「你很有聯想力，我的確有一架電唱機和一百多張唱片。」

「興趣廣泛！」

「玩玩電唱機不能算是興趣廣泛。」

「你平時還有些甚麼消遣？」

「我也沒有固定的好消遣，有時遇到朋友來約，就去打一場網球，有時去釣魚，但不是經常的。」

「一定也喜歡游水啦？」

「香港四面環海，去海灘當然少不了。」

「很抱歉，我不會游水。」

「那是因爲你不去學。」

竹燕薇對於自己不能游水這件事一直甚爲遺憾，她希望有機會學游水。

「下次我帶你去游水如何？」蔡英南說。

「一次還不曾玩完呢。」

「這是個好節目，假如你懂得找幽靜的海灘的話。」（八一）

電腦專家

第二次生命

安子

移殖人腦的手術？」

「呀！」勞吉想了一會，說：「你的想法不錯，可是，我也不知道是否有這樣的手術，如果有的話，我想他們也不會公開的，因爲如果世人知道這種手術成功，天下一定大亂！」

「那麼，你有沒有辦法去查一下？」我懇切地說。

「好，我有消息便通知你，如果你用得着我，請不要客氣，希望我們這次的合作更爲成功！」勞吉說。

離開警局之前，我打了電話給艾麗絲。十五分鐘之後，她已駕着白色的小跑車來了。

「安先生，你想到那裏去？」

「我也不知道去那裏！我們還是四處逛逛吧！」

艾麗絲一踏油門，車子便像一陣風似的向着公路進發，涼風陣陣，使人心曠神怡。

「艾小姐，你們醫學方面有很大的成就，你們是否有……」我說。

「我是在這……」

「我是隨便……書，你一定非常……」

「我本是他……做研究工作，他……」

「那麼，你……」

「可以那麼……」

「那是電腦……的，我也不知道……諸於世，相信會……」

「是的，這……革命更是蓬勃……」

「爲甚麼他……」

「因爲他的……適應！」

火魔

嘉馮

狂滿第四週 破勢竹
聯邦公司 歐洲出品 電影
達滿三週 座無虛設
瑪莉亞蓮 伊華雅 主演
Molly

鐵拳 明晚五午夜場
大耍猴拳精髓
全部猴拳真招真式 猴拳大戰鷹爪
成 金剛 唐 史仲田 梁 家仁 陳 木川 偉成 領銜主演

狂滿今請早
鋼金剛女魔星 戰門場面慘厲
SPORTING CHANCE

如蒙惠刊本報廣告 請電 H 二三二五九四四五 或 二七九三○七 洽

邵氏攝影師出無車 醞釀罷工爭取福利

發言人說如成事實要請替工 方逸華昨否認曾往大陸遊覽

△邵氏的一羣攝影師，最近已醞釀罷工。

據悉，邵氏一向有汽車來往邵氏影城與市區之間，接送導演、演員、副導演及攝影師的，而其他的工作人員，則自行搭大巴士進入邵氏公司工作。

但是，在一九七九年一月一日開始，邵氏影城卻貼了一個通告表示，除了導演及演員外，攝影師及副導演，則要自己乘搭大巴入影城拍片。

那些攝影師一向接受邵氏的福利，有汽車接送，突然要他們搭大巴士入廠，自然感到不滿了，認為邵氏忽略了他們的福利。

所以，這些攝影師便醞釀罷工，向邵氏公司提出抗議表示，如果邵氏不給予他們享回汽車接送，他們便會醞釀罷工了，將不為邵氏工作。目前，邵氏有十幾組戲在拍，換言之有十幾個攝影師停工，那對邵氏的工作程序，影響很大。

但邵氏的發言人卻表示，他們不與攝影師們要脅。他說：「如果攝影師要罷工，我們祇好請替工了。」

發言人又認為，邵氏最近戲拍得很多，小汽車也不敷應用，所以未能應攝影師的要求，為他們所要脅了。

△昨日有消息透露，有一對男女大製片家上大陸探訪，方逸華昨日在影城，也說及這件事。

當記者問她：「方小姐，你是否曾去大陸玩一趟？」方小姐便馬上否認說：「我沒有去過大陸，你們不要誤會，我在廿三日離開香港去泰國、然後再去緬甸仰光玩了一趟，廿八日便返回香港，時間十分匆忙，又怎能有時間到大陸去。」

方小姐認為，為免別人誤會，她有澄清的必要。

△鄒文懷又遊埠了，昨天去日本檢查幽部隊參加演唱會，預定九號返港。

周麗娟易哭易笑 賺錢全買了金飾

有不少電視台的同事說，周麗娟是一個很愛笑的女孩子，她整天在笑，甚至連吃東西也在笑的，很多時拍戲之後也嘻嘻的笑，誰不知她那有許多開心事？

可是，也有人說周麗娟喜歡哭，她可以在笑的時候突然想哭，而且還簌簌的下淚，令人措手不及。

那麼說，周麗娟是一個直性子的人，易哭、也易笑，這樣的人可以交朋友。

有機會與周麗娟一同吃飯，禁不住問她怎會如此易哭易笑。她眨眨眼睛：「你又知？誰告訴你的。」

「我對你有好感，自然知道了。」

「哈，你是說很關心我？噢，那太開心了。真的，我心中話嗅也不能藏，開心的我要笑，傷心的我要哭。還有，痛也不能忍，或許有人不喜歡我，但我祇要哭過之後，甚麼也消失，再也不放在心上。所以，我不會瘦，因為心中不懷事嘛。」因為她是個沒有心事的女孩子。

「你的性格，最好去做女警。」

「你說的對，我演了女警呀，在『六三三』中，就是一個雄糾糾的女警，很威，你真有眼光。六三三是敢死隊的稱號，我是其中一員，很了不起。第一次演女警，頗有點與眾不同的感覺。」

「你又拍電影，又演電視，賺那麼多錢，買嫁粧？」

「可以這樣說，我喜歡買金，有錢便買了金飾，這些東西，將來當然可以做嫁粧。不過，每月買衣服也花去不少，我很愛買東西，一天不買就不快樂，除非沒空去買。有戲演便可以多留錢，少花錢。」

周麗娟是個北方出生的女孩子，她的性格很爽朗，易交朋友，捨不得紅得也快。

☆英國歌星安迪威廉士昨來港參加演唱會，在機場接受記者訪問。

妞妞復出拍片 唔係婚姻觸礁

先作恩愛表示免遭誤會

△妞妞突然復出拍片，被人誤會了她與未婚夫彼得林之間，一定發生了問題。

妞媽媽詳細的對記者表示，妞妞與彼得因為年紀輕的關係，所以也時有吵嘴，但一對年輕人吵完之後又忘記了。

妞妞對外傳她與未婚夫不和的事，若無謠言的意思，卻以行動來表示一切。

妞妞不拍片，由台灣返回香港，與未婚夫共度除夕假期，據一些圈中人透露，妞妞在除夕晚，並與彼得參加楊蘇成在凱悅酒店舉行的除夕晚會，彼此玩得很融洽，也十分的愉快。

他們不和之說，根本就無從看得出來。

日昨，記者也在尖沙咀看到妞妞與未婚夫彼得林拍拖行街，雙方親親熱熱的，也並無鬧翻的意思。妞妞以行動來對抗謠言，他們之間，依然親親愛愛的。

妞媽媽畢竟是老一輩的人，看也看得較準確，她對於妞妞與彼得的感情，根本並不緊張，

披上新衣大丈夫 何以連串講粗話

曾經是風靡一時的「大丈夫」，再披過一件悅目的新衣，便又宣告跟各位觀眾見面。看過兩集，發覺它基本上仍是循大丈夫的內容，一連串激烈十分的追逐、打鬥，喜愛較為刺激的觀眾相信會看得很過癮。

不過除此以外，卻不見它比上一輯有甚麼突破，好像新播的「玩火」便有很重的「CLUB女」味道。依舊是歌廳侍應蕭櫻林嘉華的CID（邪牌愛差人？）但中途又殺出一個徐少強飾的買假貨行街，極力搏取侍應的，目的不外求一親香澤。但因為侍女守身如玉，徐不得不來個霸王硬上弓。看預告片，相信下集大抵是說侍女執住徐跟其大嫂的關係而陷害徐，結果被徐識穿。最後自不然是警方捉到徐（會不會來個侍女被殺，林嘉華傷感一番為結，則不得而知）。橋段本身實在了無新意，幸喜個別場面仍寫得不錯，譬如徐跟侍女朋友行公司一場，就很有趣味。

至於導演只能說是不過不失，保持流暢。但看當今電視台導演之中，能如此者亦沒有幾人。

可是最令阿俠看不過眼的是，集中黑話，粗話連篇，阿俠非道學先生，經常愛睇喊片，亦不會喜歡在電視中睇見「着鞋」諸如此類的名詞，記得阿俠看此集時是「一家大細齊睇嘅」，當看到亦嘉以新方法灌徐少強飲酒那一段戲時（真不明白這段戲為甚麼如此長），便禁不住偷看家人，誠恐舍弟或舍妹突然開口問長問短時，自己不知如何回答。請視諸君，請放過阿俠吧！

鏡頭眼　亞俠

☆金影會介紹日本金童「……」之山口百惠與三浦友和。

四兩撥千斤 昨天已公映

保捷順公司發行新風格動作喜劇「四兩撥千斤」昨日正式公映，由麗聲新綫十四影院聯合推出，計有國都、國泰、恒星、翩尾、麗聲、樂聲、金門、民樂、國寶、龍華、油蔴地、萬年、同樂及屯門城多利等。

「四兩撥千斤」是一部純武打剛烈動作片，主演者張信義執導的，主角柯受良除國際跆拳冠軍打星劉忠良外，男主角柯受良更被稱為是成龍最大勁敵，此亡命替身出身的新打星又是目前影圈最搶手的武術指導，正廣受港台影界注意中，「四兩撥千斤」的合演者還有黃杏秀、龍世家、徐忠信、肖陽等。

日本影展廿日揭幕 山口百惠新片推出

金影會介紹逝風殘夢

昨日本領事館文化部發出消息，一九七九年的日本電影展在今年提早舉行，已定本月廿日在大會堂揭幕，展出日本新片四部，分別為東寶「霧之戀」，日活「傷逝」，東映「貨車小子」及松竹「幸福黃色手絹」。

今年的「日本電影展」一如去年，由日本文化部與香港市政局合辦，上述四大公司代表作作品中，東寶公司之「霧之戀」將受港人矚目，因該片主演者山口百惠及三浦友和極為香港觀眾熟悉喜愛，而為呼應這電影展的舉行，本港金影會在下週先安排介紹一部山口百惠新片「逝風殘夢」推出上映。

因日本電影展的影片在會堂祇展出大五天，而展出的影片短期內不會在港正式公映，故有機會看到的人並不多，金影會此次安排「逝風殘夢」的公映，將可滿足喜愛三浦友和山口百惠的廣大觀眾。「逝風殘夢」是由山口與三浦這對金童玉女合演影片中最出色的一部作品，演出感人至深。

☆「閨房畢業生」是德斯汀荷夫疑的名作，故事十分惹笑，這是喜劇片大師「義大利式離婚」導演皮特……

儲錢當製片 羅拔狄尼路

以「教父」續集取得男配角金像獎後，羅拔狄尼路已成為吃香的演員，他這幾年，演過「一九零零」、「的士司機」、「獵鹿者」中情緒澎湃以及在「……」的鋼鐵工人，以及在……

……紐約紐約」中，演個四十年代的色士風手。會彈鋼琴的羅拔，為演這角色，學了三個月吹色士風手法。

羅拔說：「如果我可以避免成功和名氣，我也繼續當普通演員，我也會一樣開心的。當每個人都想找你演戲時，忽然之間，你會想：『天哪，我一定了不起。』你會開始以為自己超偉大，最好的了。但我不會這樣，自十六歲起，我已入這一行，幾個好的戲份，不會改變我。」

「真正的成功，和名氣沒多大相干。」羅拔說：「你可以在所做的各種事上成功，而不必成名，當我在紐約演外百老匯的舞台劇時，我覺得當時的成功，和今天一樣大。如果演員一早成功，便自以為滿意，他很可能過早不求進步，那是很可惜的事。」

羅拔的妻子，是亭亭玉立的戴安亞寶。他們幾年前在宴會上相識，兩人都在外百老匯演出，因此很談得來，不久便賦同居。羅拔說：「我們的個性，有很多不同點，但我不以為很相同，才能一齊生活。男女的關係，基於許多因素，無法實際的分析。在適當的時刻相見是很重要的，因為會有時候，不管多麼的設法討好對方，都不會相處得好的。」兩人雖然……也……黑白混血的戴安……

嬌小玲瓏廖麗玲 入邵氏改名凌歌

一日，方小姐介紹一個身穿白色西裝的小女孩給記者認識。

「這是廖麗玲，我們公司的新人。」年紀說，廖麗玲乃她在台灣發掘的新人。當記者臉孔甜美，見了陌生人顯得羞澀，當記者對着她時，廖麗玲顯然一下子不能適應，手足無措，眼睛老是望着方小姐「求救」。

介紹，廖麗玲今年才滿十八歲，半年前偶然認識方小姐，方小姐邀其拍片，及她的父母皆堅持她完成學業，至月前中學畢業，即由方小姐主持，在台北簽下合約，隻身來港報到，日前已獲派演孫「老子與小子」。

廖麗玲繼陳思佳、……以後，邵氏首次在台灣……人，目前，廖麗玲住在……所住的宿舍房間裏，與……作一單位。

「你家人對你來香港……可有意見？」

「爸爸媽媽都捨不得……他們知道我希望來，就……」廖麗玲說：「我不……，所以沒打算過升大學，……」

今日電視節目

無綫翡翠台　麗的中文台　麗的英文台　無綫明珠台

紐約·凱聲　今天最後五場　中途島戰役

招式新穎惹笑新式 八仙醉 中華丈夫

影評讚特讚 連環撲場 中華丈夫

最後今天 大面盛倒

第三週 生人勿近

今天五場 兩小無猜

即日放映 鐵金剛大戰女魔星

樂宮·百樂·海運·新大華·華聲·泰華·福星·油麻地·龍華

今天五場 四天鐵手

今第四週 越映越旺 色情（Molly）

今天聯映 四兩撥千斤

氣勢如虹第三週 彼得斯拉

今天五場獻映 春色盡是 男人唔啱正嘢 雞友架步

第四週今 五場 新紮師兄（？）

麗華·英華·寶石·觀塘

第二週五場請早 龍虎羣英

今天五場獻映

今天滿五場 四兩撥千斤

今天滿五場 四兩撥千斤

今天滿五場 四兩撥千斤

最後五場 愛的世界

明天：紐約紐約

屯門公路三煞日通車

洛雅明

屯門公路自去年五月六日通車以來，車禍頻繁，在短短的幾個月間，車禍接近八十宗（至十二月底爲止），其中包括有十九人喪生，一百三十人受傷。

主要原因，是屯門公路又長又直，再加上不知如何傳來一個「高速公路」，於是乎，「亡命飛車黨」便擇之以爲賽車跑道，因此交通意外大增。

其實，屯門公路主要是疏導荃灣至元朗之間的汽車來往，將公路「拉直」實際上是減少彎角，以免因天雨路滑而引致交通意外。殊不料，在屯門公路通車以後，交通失事案件竟然如此之多，相信大出設計者意料之外。

屯門公路絕非高速公路，因爲此段公路是嚴格規定車速不得超過四十咪，既然如是，何「高速」之有？大概是香港人看得外國電影及片集多，以爲大凡是又長又直的公路便是高速公路，引起錯覺，所以人在車中，車在路上，「下意識」便以五六十咪的速度駕駛，就算用雷達檢查違例車速，加以檢控，亦無可制止。

最壞的便是一些人給予冠上高速公路之名，引起人們的錯覺，殊不料一時口疏，竟然深入人心，如果此後有下地獄見閻王之事實，口疏友想逃過「拔舌地獄」之懲罰都幾難。

有幾個職業司機向老爺說過，屯門公路最大的弊端是入口處設計不及路面調查不一。比如荃灣區公路的入口處與青山道及荃灣的人街同爲一點，無明顯行車線接駁，駕車者每有混淆。

此外，公路路面往往由三線行車變爲雙線，雙線又突然變爲單線，如果有明顯的標誌警惕駕車者，還好一點，弊就弊在沒有，這形成快車者之陷阱。

職業司機指出，屯門公路據稱是減短荃灣與青山之距離，使兩地交通之時間更短，但事實上，公路並不到達一般民房，對於當地居民反而引起不便，還幸荃路尚未封閉，否則來往九龍都幾慘，所以不少職業司機如小巴等，都寧願行荃路。

由於死得人多，自有鬼神之說。據口疏友說，翻查「通書」，得知該公路通車之日，正是「三煞日」，諸事不宜。是日通車正是沖犯三煞，如果像電影及道觀開拍之前，先來拜神作福一番，或許還可破解，若能燒一大串砲仗（爆竹）研究一番，更能沖散煞氣，雖云迷信，心理上之安全感大增，最低限度可以免在路上駕駛時的心理威脅云。

除了屯門公路外，其實香港的交通意外情況頗爲嚴重，平均一季就有四千宗交通意外，因車禍而死亡者每季就差不多有一百人。

根據統計數字，一九七六年內交通意外死亡人數爲三百五十一人，七七年三百七十二人，七八年相信超過四百人。如果駕駛人士不存「死到好過無到」的宗旨，相信交通意外必定大減。

交通意外調查組人員認爲，開快車是意外之主要原因，佔總失事案百分之卅六點九，其次是行人疏忽自己安全，橫衝直撞過馬路之故，其他機件故障等原因，所佔不過三分之一，司機與行人，不妨留意。

編夢有

生死大事

大吉利是，新年流流便要談些不吉利的話了。

七九年的開始，那艘滿懷號上的難民在颱風浪，已經值不得怎麼去提了，反正困難是彼此彼此，香港若干慈悲的大門，等在滿懷號背後的，還有數不清的難民船，香港人有能力養得起越南難民麼？這且不去。

且長大年流流，滿懷號上卻傳出了有難民病逝船上的消息，並有兩名急症病人用直升機緊急運往伊利沙白醫院。這種不幸，發生於難民身中，當然是十分令人同情的。

另一宗人命案則是一名女子，由軒尼詩道軒經大廈高處躍下，這女子求死的動機是什麼，說此稿時還未知道，依理推測，一個女子要尋死，離不開是「失足」，身體有了變化，或者有一股惡勢力迫她這樣那樣。香港目前的環境，相信沒有那一位少女會因生活壓迫而自殺的，至少，許多工廠在向她們招手。

談到「失足」，在今時今日，原也無甚所謂的了。男女關係，日趨開放，好解人士說：女子和男子歡樂一下算失足嗎？男子算不算失足呢？這事原是相對的，男女一對等，要是說失足，兩方面都是失足了——這是對這些犯了錯的女子一種開解的理由。

兩宗死亡，都值得「時代性」的新事，都值得「感慨繫之」一番的。（森林）

戲院廣告區區有別

香港九龍許多地區的戲院，放映前的廣告片，都顯出了「地區性」，如果你留意，這是一種較佳的「社會調查」資料。

中環區和尖沙咀區的戲院，銀行廣告最多，這說明了區內的商販最多，成爲銀行爭取的對象。

灣仔區、油麻地區，放映前的廣告片多數是舞廳、作遊社、純租房及別墅的廣告，這便反映了這地區中的人是那種、色情的活動區了。（黃非）

海外書

拍片之時男女明刀明槍

因爲瞭解三藩市許多「製片家」和「導演」，朋友遇美是識途老馬，他特地爲我帶路，去參觀一個還一類「地下片場」。那位擔任「編導」的，是如假包換的電影博士，他在好萊塢鑽了兩年，祇能當當片場中的幫閒雜後工作人員，他想，與其這樣糊塗了所學，倒不如轟轟烈烈的幹一番，他在一位教父式人物的資助下，已經完成了三套地下色情片子，據說內容都觸及時代氣息，其中包括政治與女子生殖器，真是憤怒青年的作品，我就是給這種意識吸引着去參觀的。

通過了私人關係，居然免費招待我們兩人（在座「參觀」拍片的其他人一律是參觀費二十元）。

果然好犀利，他在拍第四部片，所見祗是其中片段，還未銜接，不過，自然無法知道整個劇情，所見的鏡頭是包括聯邦調查局、蘇聯特務和美國女子之間的糾葛，美國女子爲了肉慾和金錢，落了兩方面的間諜而不自知，她們很坦率，需要英俊的男人，享受正常的歡樂。鏡頭在進行，男女角色的暗作肉帛相見，而且眞正做愛，鏡頭對準兩人相連處，這樣子自然極爲傳眞。

我偷偷對朋友說不想看了，並非不好意思看，而是怕有人來「山猫」，但朋友說，拍片進行當中，絕對不開門放人出去，自然亦不放人進來，都是怕出去的人向警方通水。

耍心忡忡的看完了，他們收拾好傢生之後才放觀衆走。這位導演的地下色情片聽說獲得許多影界人士重視，說不定會有人找他拍正經片子呢！

龔青倫寄自三藩市

年年如此新希望

每次新年，總給我們帶來一個新希望，雖然這希望未必能兌現，卻不能不有，假如連這希望也不敢想，對自己的前途便失去了信心，一片黯淡。

希望是不能脫離現實的，否則便是幻想，比方石油加價後，希望電力公司不要增加電費，或是希望政府今年不增水費，那也跡近於幻想了。每一次新年來臨，凡是香港人，相信無不希望治安搞好一點，今年勝舊年，可惜的是希望一次又一次完成，使市民對治安失去了信心。（勁草）

萬家

新年開局

高小下

好想在一九七九光臨時講番D好意話，惟是，一開局，便滿眼歪風邪氣。長髮青年分路進軍，向金行、珠寶公司、酒樓下總攻擊令。由元旦到二日的劫案槃密銜接，使人覺得一九七九年的開端，並不如何吉利。

這一天，正是香港馬場元旦大賽之期，馬場上下人等，有意爲馬迷過一個吉祥年，把一些好意頭之馬名一一跑出來，而且都是熱門，無非是博個皆大歡喜，好教馬迷長此發生更强之向心力。

無奈馬場還馬場，社會歸社會。社會充滿戾氣，看來非請喃嘸先生出符忽不可了。

性格

何法門

地底礦產概歸政府

很多業主不明其本身及政府之權利，因而鬧出了笑話。

美孚新邨現址，原爲「美孚」之存油庫，政府鑑於市區存油，一旦發生火警，釀成災難，限令「美孚」將油庫搬到離島。「美孚」與政府講數，你要我搬，得，你准我起樓，政府同意更改那幅地之用途，「美孚」補地價後准興建大廈，「美孚」將幅地售與美國一間大地產公司，佢利用「美孚」個名，稱該區爲「美孚新邨」。

話說「美孚」搬油庫，睇中靑衣島一幅地，用橫手同業主斟，當年離島地公價一元一尺，「美孚」志在必得，一元價就兩元一尺，比公價增一倍，地主唔肯賣，「美孚」之經紀一直改價至十元，令地主生疑，經紀不能對佢講明，買方係「美孚」，用來設油庫。

地主祇知外資財團購買，出叫多錢，買幅爛地，難道佢探測到地下有個金礦？地主在簽合約之前變卦，想所賈，向銀行借錢，請專家來驗地質。

經紀幾經原委，點醒佢：「就算有金礦你都有份，一切歸政府。」

佢唔信，問過律師，知道眞係有份，才願意賣，那幅地在一年之內轉手，不過二萬幾，轉與「美孚」三十多萬。

其實，開發香港時，地底之資源，就由專家測驗過，有金，政府一早就掘咗，幾時輪到小市民？

發現古代文物試過幾次，報章報導，市民應歸政府，實則業主不能據爲己有。

嚴陣以待唔見左鞋

三位老記同時個心都話來了，負責攝影之人捻起相機手按快門，守住綠光閃處。但是，又有動靜。耳邊祇有錄音機開動之輕微音響。三條友認眞刺激，個個手執武器負責警衛之老記大爲緊張，但之長棒據說有一度靈符，執住長棒緊緊馬步作搏鬥狀。良久，良久，三人終不耐煩，一位老記曰：我的鞋呢？組眞唔見者。（柳簫）

百無禁忌

測字攤

行年十九未有男友

陳能進讀者，進入一九六九年之後，欲想創造一番事業，以冀無負此生，不知道是否可以如願？特來函測一個「進」字。

大凡事業，「不進則退」，而且必須全神以求進步，今先生以「進」字來測，是「以進爲心」也，既然如此，自應該有良好成就。

且以「進」字來說，其旁有「舟楫」之象，其間有「佳」，是所謂幸運之舟已經到來，自然是無往而不利，事業發皇，將可自今年開始。

李小鳳女讀者，行年十九，尚未有男友，不知道新歲到後，能不能够在這一年之內，找到一個知心人？來函測一個「雀」字。

「雀」字本身的意義，並不太好，所謂「雀」之類，自非佳象，但以拆字論之，其上爲「花」之半，又爲「廿」字，是「花」已半開，好花自有「佳」人賞，主名花有主之象，今年必獲意中人。

蒙自光讀者，欲想今秋赴美國留學，以「或」字測，能否如願。

「或」字本在「國」內，今去其外，是已有「出國」之兆，可以預斷必如所願。

詞海鈔

笨賊

舊檔早就唔營路，卻兩手空空，只遮空條安個度，賊且見慣，粒聲唔出，按理應要鑊處鑊，聲有響而如上，但亦惟有展奔身，賊過雖然有包事，一番週折係老，來左盤草，得個吉字，事後計如雨。

●調寄青玉案

半殘齋地帶

法官在判案時指出，警方必須有眞憑實據才可以當街拘捕或「邀請」市民返署「協助調查」。否則市民有權拒絕，並可控告警方非法拘捕。

個想起「拳頭在近，官府在遠」一句老話。

×　×

北平飯店今年擺出一株聖誕樹，國際俱樂部在除夕有外國人跳舞，都被報章刊出照片，列爲「奇觀」，一個女子在北平上理髮店電髮，也發出新聞片，認爲得未曾有。

「四個現代化」，也許算是爬起第一步吧？

×　×

澳門在十二月卅日突然公佈澳幣與港幣平兌後，引起市場混亂，商人不滿，兩日後，即訂出新兌率，差額每百元爲三元五角至五元。

政治與經濟，決不是單靠一張紙和空口講白話便會成功的。

的士加價改善服務論

橫七豎八集

大勢所趨，的士加價係「事在必行」矣。加價之後，有「五皮」就咪想坐的士，「三皮」祇係短程有得傾耳。據講，加價可以改善服務，亦係「擺噱講」個一類。「加價」同「改善服務」好似一對孖生兄弟，「改善服務」乃係「加價」最好嘅藉口。巴士每加價一次就話「改善服務」一次，有人可以叫佢地唔講也。電車確修老實，要加就加，毋須唱「改善服務」呢一枝歌爲，近來「搶搭巴士」拔咗風氣，既要眼明又要腳快，行先半步就可以「先搶先得」矣。搭客既然要「搶」，的士司機時亦會揀飲擇食，理所當然也。信唔信由你，如果你同打扮「高貴」嘅女仔搶搭的士，十有九次會「執輸」者。我自己做過「統計」功夫，「十有九次」呢句話唔係亂車亂噏也。所以，凡在街上等的士，見咗高貴女仔企在身邊，我必定「走頭」，此乃經驗之談，不可不信也。搭的士要揀時候、揀地頭，又要有耐性，如果要寫一篇搭的士嘅「貼士」，亦有「大把文章」可寫也。我搭的士嘅「經驗」亦係「吐苦水」。但地有時吐苦水，亦係吐得好有道理者。據講，時時處處塞車，生意難做，就冇法子唔揀飲擇食矣。邊個地區每日邊個時候塞車塞得最厲害，佢地就唔想接客去個一條路，乃係自然之理。根據佢地所講呢一條道理，如要改善的士服務，「塞車」問題必要好好解決，加價並唔係「萬應靈符」也。而且，加價太高，的士「消費者」開支太大，每日五皮十皮即係每月兩三張紅底矣。不過，話分兩頭，近來有兩種議論係相當流行者。第一種係「濶佬」派。呢一派人話，而家嘅銀紙已經唔係銀紙，在通貨膨脹呢個大問題之下，的士加價祇係小問題而已，坐的士增加一兩皮開銷係有問題者，實在毋須大驚小怪，一兩皮祇係等於從前一兩毫耳。另一派人話，政府呢個時候「坐定粒六」，乜嘢打算都係爲未來嘅地下鐵路着想也。的士而家加價確係加得合時，到咗地下鐵路通車，你坐的士嫌貴，地下鐵路就會得其所哉，客似雲來矣。呢種議論係屬「精打細算」派，佢地似乎經常抗住算盤特政府着想，口中時時唸住「三七二十一」也。我以爲，近來乜嘢開支都係一擔三大，爲咗自己荷包着想，多行幾步路亦係節省消費之道。

眞想恢復做行街生意

我想也是的，現在我的處境，是在不飽不餓狀況中，表面我是在洋行做事，實在是挨打。高佬李對我十分關照，第二日我們去食晏時，他就把客仔名咀給我，「他們儘我許多次，我把這個機會留給你！」

他如此熱情，我拿了他給我一袋貨辦，放在公事包裡，下午我有一段時間是要出外接觸的，我就跑了兩間出口商行，果然無一落空，雖然佣低，到底多了一些額外收入。

這天晚上，我請高李食飯，高李又給我五個戶口：「每個戶口，我都有過電話通知，你儘管進行。」

他的戶口，有一部分也是我以前的客仔，他們都知道我在AB洋行做事，相信我是高李假手別人做他的生意，價錢又比行貨低許多，自然樂於接受。

我眞想恢復做行街生意了。不過，做生意也講手段，AB是個大機構，有了張咭片，做生意也順利許多，明知是雞肋，也不能不暫時握住。有一日我下班，後面有個人追上來，拍我膊頭，我嚇了一跳，何彼得作親近狀：「你遇到拍膊頭驚了。」

我叫他一齊去食宴，在路中，他忽然問我：「近來做電子表幾順呀！」

我內心一凜，訕訕地說：「有甚麼大不了，祇不過受人所託，打幾個電話。」

何彼得說：「是不是高佬李託你？」

我冷冷地反問他：「那又有甚麼關係？」

何彼得細聲說：「如果是高佬李託你做，我就不敢開口。」

街中人語

我奇怪問佢他，忍不住問：「究竟甚麼事？」

「這個單，我想買一隻石英表，是新出品那種太陽能的基學液晶體……」

「跳字表進嗎？」我隨口答着。心裡在想，這種表要賣五六百元一隻，當時是初面世，根本香港未有廠做，白不事：我做過白領③

屋裡真真　·陳德華·

保心安油
驅風救急，萬應萬靈
居家旅行，必備良藥
各藥行、藥店均有代售

新風格／新招式
滿！今天五場
四两撥千斤
黃家達　梁小龍　劉忠良　徐忠信　嘉凌

洪金寶
全線五場 二時半 新春賀歲
有佢打有佢打有佢打
佢有演技得打導演 洪金寶

神秘電影
明晚十一點正粵登場
請早訂票
最啱夜歸人欣賞嘅電影
高度刺激·兒童不宜

李小龍先生贊助
WARRIORS TWO

下期大映
閨房樂事

JAWS 2
Just when you thought it was safe to go back in the water...
三大院綫快將聯映 聲勢浩大
大白鯊續集
波濤洶湧 巨鯊噬人 血染海門

分類廣告
婦科 葉友芳
醫藥
江燕婦科
風濕
胃病
白蝕

本報廣告部電話 二八〇七〇八